Publicat în Jurnalul Oficial L nr. 343 din 22-12-2009

Abrogat(ă) de Regulamentul (UE) 2019/473 al Parlamentului European și al Consiliului din 19 martie 2019

REGULAMENTUL (CE) NR. 1224/2009 AL CONSILIULUI

din 20 noiembrie 2009

de stabilire a unui sistem comunitar de control pentru asigurarea respectrii normelor politicii comune în domeniul pescuitului, de modificare a Regulamentelor (CE) nr. 847/96, (CE) nr. 2371/2002, (CE) nr. 811/2004, (CE) nr. 768/2005, (CE) nr. 2115 /2005, (CE) nr. 2166/2005, (CE) nr. 388/2006, (CE) nr. 509/2007, (CE) nr. 676/2007, (CE) nr. 1098/2007, (CE) nr. 1300 /2008, (CE) nr. 1342/2008 i de abrogare a Regulamentelor (CEE) nr. 2847/93, (CE) nr. 1627/94 i (CE) nr. 1966/2006

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul de instituire a Comunitii Europene, în special articolul 37,

având în vedere propunerea Comisiei,

având în vedere avizul Parlamentului European ([1]),

având în vedere avizul Comitetului Economic i Social European ([2]),

având în vedere avizul Comitetului Regiunilor ([3]),

având în vedere avizul Autoritii Europene pentru Protecia Datelor ([4]),

întrucât:

(1) Obiectivul politicii comune în domeniul pescuitului, astfel cum este prevzut în Regulamentul (CE) nr. 2371/2002 al Consiliului din 20 decembrie 2002 privind conservarea i exploatarea durabil a resurselor piscicole în conformitate cu politica comun în domeniul pescuitului ([5]) este acela de a asigura o exploatare a resurselor acvatice vii care s ofere condiii economice, de mediu i sociale durabile.

(2) Dat fiind faptul c succesul politicii comune în domeniul pescuitului presupune punerea în aplicare a unui sistem eficient de control, msurile prevzute de prezentul regulament vizeaz instituirea unui sistem comunitar de control, inspecie i asigurare a respectrii normelor, cu o abordare global i integrat în conformitate cu principiul proporionalitii, astfel încât s se garanteze respectarea tuturor normelor politicii comune în domeniul pescuitului, în scopul unei exploatri durabile a resurselor acvatice vii prin acoperirea tuturor dimensiunilor acestei politici.

(3) Experiena dobândit în urma aplicrii Regulamentului (CEE) nr. 2847/93 al Consiliului din 12 octombrie 1993 de instituire a unui sistem de control aplicabil politicii comune din domeniul pescuitului ([6]) a artat c sistemul actual de control nu mai este suficient pentru a asigura respectarea normelor politicii comune în domeniul pescuitului.

(4) Dispoziiile actuale în materie de control sunt cuprinse într-un numr mare de texte juridice complexe i care se suprapun. Unele pri ale sistemului de control sunt puse în aplicare inadecvat de ctre statele membre, ceea ce determin adoptarea de msuri insuficiente i divergente ca rspuns la înclcrile normelor politicii comune în domeniul pescuitului, subminând astfel crearea unui cadru echitabil în care pescarii din întreaga Comunitate s îi desfoare activitatea. În consecin, regimul existent i toate obligaiile coninute în acesta ar trebui s fie consolidate, raionalizate i simplificate, în special prin reducerea dublei reglementri i a sarcinilor administrative.

(5) Având în vedere amploarea diminurii resurselor acvatice marine, este vital adoptarea de ctre Comunitate a msurilor necesare de dezvoltare a unei culturi a respectrii de ctre toi operatorii a normelor politicii comune în domeniul pescuitului i a obiectivelor stabilite de Reuniunea mondial la nivel înalt privind dezvoltarea durabil din 2002, precum i de Strategia pentru dezvoltare durabil a Consiliului European. Pentru îndeplinirea acestui obiectiv, normele de control, inspecie i asigurare a respectrii msurilor privind conservarea i gestionarea resurselor, a msurilor structurale i a celor privind organizarea comun a pieei ar trebui s fie sprijinite, armonizate i consolidate.

(6) Dat fiind faptul c Regulamentul (CE) nr. 1005/2008 al Consiliului din 29 septembrie 2008 de instituire a unui sistem comunitar pentru prevenirea, descurajarea i eliminarea pescuitului ilegal, nedeclarat i nereglementat ([7]) oblig statele membre s adopte msuri corespunztoare pentru a asigura eficiena combaterii pescuitului ilegal,

nedeclarat i nereglementat ("INN") i a activitilor asociate acestuia i dat fiind faptul c Regulamentul (CE) nr. 1006 /2008 al Consiliului din 29 septembrie 2008 privind autorizaiile pentru activiti de pescuit ale navelor de pescuit comunitare în afara apelor comunitare i accesul navelor rilor tere în apele comunitare ([8]) stabilete dispoziii privind autorizaiile acordate navelor de pescuit comunitare în vederea angajrii în activiti de pescuit în afara apelor comunitare i autorizaiile acordate navelor de pescuit din ri tere în vederea angajrii în activiti de pescuit în apele comunitare, prezentul regulament ar trebui s fie complementar regulamentelor respective i s garanteze absena oricrei discriminri între resortisanii statelor membre i cei ai rilor tere.

(7) Prezentul regulament nu ar trebui s aduc atingere nici dispoziiilor speciale cuprinse în acorduri internaionale sau aplicabile în cadrul organizaiilor regionale de gestionare a pescuitului i nici dispoziiilor naionale de control care intr în domeniul de aplicare al prezentului regulament, dar depesc dispoziiile sale minime, cu condiia ca astfel de dispoziii naionale s fie în conformitate cu legislaia comunitar.

(8) Tehnologiile moderne, precum sistemul de monitorizare a navelor, sistemul de detectare a navelor i sistemul de identificare automat, ar trebui exploatate, întrucât acestea permit o monitorizare efectiv, verificri încruciate sistematice i automate într-o manier rapid i faciliteaz procedurile administrative atât pentru autoritile naionale, cât i pentru operatori, permiând astfel analize de risc prompte i evaluri globale ale tuturor informaiilor pertinente privind controlul. Sistemul de control ar trebui, prin urmare, s permit statelor membre s combine utilizarea diferitelor instrumente de control pentru a asigura cea mai eficient metod de control.

(9) Este necesar introducerea unei abordri noi, comune cu privire la controlul pescuitului, care s includ o monitorizare ampl a capturilor, în scopul asigurrii unui cadru echitabil în sectorul pescuitului, care s in cont de diferenele existente între segmentele flotei. În acest scop, ar trebui stabilite criterii comune pentru implementarea controlului pescuitului i, în special, a unor proceduri de inspecie standardizate i coordonate pe mare, pe uscat i în lanul de comercializare. Ca parte a noii abordri, ar trebui clarificate responsabilitile statelor membre, ale Comisiei i ale Ageniei Comunitare pentru Controlul Pescuitului.

(10) Gestionarea resurselor piscicole la nivel comunitar se bazeaz în special pe capturile totale admisibile (TAC), pe cote, pe regimuri de gestionare a efortului de pescuit i pe msuri tehnice. Ar trebui luate msuri adecvate pentru a asigura adoptarea de ctre statele membre a msurilor necesare pentru punerea în aplicare a acestor msuri de gestionare într-o manier eficient.

(11) Activitile i metodele de control ar trebui s se bazeze pe gestionarea riscurilor, prin utilizarea de ctre statele membre a procedurilor de control încruciat într-o manier sistematic i cuprinztoare. De asemenea, este necesar schimbul de informaii între statele membre.

(12) Cooperarea i coordonarea între statele membre, Comisie i Agenia Comunitar pentru Controlul Pescuitului ar trebui s fie intensificate în scopul promovrii respectrii normelor politicii comune în domeniul pescuitului.

(13) Pentru a se asigura faptul c activitile de pescuit se desfoar numai cu respectarea normelor politicii comune în domeniul pescuitului, aceste activiti ar trebui s fac obiectul unei licene de pescuit i, atunci când se aplic condiii specifice, al unei autorizaii de pescuit. De asemenea, ar trebui s se aplice norme privind marcarea i identificarea vaselor de pescuit i a uneltelor acestora.

(14) Pentru asigurarea unui control eficient, statele membre ar trebui s utilizeze un sistem de monitorizare a navelor, iar navele de pescuit cu o lungime total de 12 metri sau mai mare ar trebui s fie echipate cu un dispozitiv care s permit statelor membre s le localizeze i s le identifice automat. În plus, navele de pescuit ar trebui s fie echipate cu un sistem de identificare automat în conformitate cu Directiva 2002/59/CE a Parlamentului European i a Consiliului din 27 iunie 2002 de instituire a unui sistem comunitar de monitorizare i informare privind traficul navelor maritime ([9]), iar statele membre ar trebui s utilizeze datele oferite de un astfel de sistem în scopul verificrilor încruciate.

(15) Ar trebui consolidat cooperarea între ageniile comunitare i între autoritile statelor membre. În acest scop, ar trebui s fie posibil transmiterea datelor provenite de la sistemul de monitorizare a navelor, de la sistemul de identificare automat i de la sistemul de detectare a navelor ctre ageniile comunitare i autoritile competente ale statelor membre angajate în operaiuni de supraveghere în scopul siguranei i securitii maritime, efecturii controalelor la frontier, protejrii mediului marin i asigurrii respectrii legii în general.

(16) Consiliul ar trebui s decid privind utilizarea pe viitor a dispozitivelor de monitorizare electronic i a instrumentelor de trasabilitate, cum ar fi analiza genetic i alte tehnologii de control al pescuitului, dac aceste tehnologii duc la o mai bun respectare a normelor politicii comune în domeniul pescuitului, într-un mod eficient din punct de vedere al costurilor.

(17) Statele membre ar trebui s monitorizeze activitile propriilor nave de pescuit în interiorul i în afara apelor comunitare. Pentru a facilita o monitorizare eficient, comandanii navelor de pescuit comunitare cu o lungime total de 10 metri sau mai mare ar trebui s aib obligaia de a ine un jurnal de pescuit i de a transmite declaraii de debarcare i de transbordare. Pentru a utiliza tehnologiile moderne, pentru navele cu o lungime total de 12 metri sau mai mare, jurnalul de pescuit ar trebui s fie în format electronic, iar declaraiile de debarcare i de transbordare ar trebui s fie transmise în form electronic.

(18) Informaiile coninute în jurnalele de pescuit ale navelor de pescuit ar trebui s fie verificate în momentul debarcrii. În consecin, persoanelor implicate în debarcarea i comercializarea petelui i a produselor pescreti ar trebui s li se solicite declararea cantitilor debarcate, transbordate, oferite spre comercializare sau achiziionate.

(19) În cazul navelor mici de pescuit, cu o lungime total mai mic de 10 metri, obligaia de a menine un jurnal de pescuit sau de a completa o declaraie de debarcare ar constitui o sarcin disproporionat comparativ cu capacitatea de pescuit a acestora. În scopul asigurrii unui nivel adecvat de control asupra acestor nave, statele membre ar trebui s le monitorizeze activitile prin punerea în aplicare a unui plan de sondaj.

(20) Transbordrile pe mare se sustrag oricrui control corespunztor efectuat de ctre statele de pavilion sau costiere i constituie, prin urmare, un posibil mod prin care operatorii transport capturi ilegale. Pentru îmbuntirea activitii de control, operaiunile de transbordare în Comunitate ar trebui s fie autorizate doar în porturi desemnate.

(21) Autoritile din statele membre ar trebui s aib capacitatea de a monitoriza debarcrile în propriile porturi. În acest sens, navele de pescuit care pescuiesc din stocuri supuse unui plan multianual, care au obligaia de a înregistra electronic date în jurnalul de pescuit, ar trebui s fie obligate s notifice în prealabil autoritilor respective intenia de a debarca în porturile acestora. Ar trebui s li se permit statelor membre s refuze accesul dac informaiile solicitate nu sunt complete.

(22) Întrucât gestionarea resurselor piscicole se bazeaz pe posibilitile de pescuit, ar trebui s se asigure înregistrarea corect a capturilor i a efortului depus i scderea acestora din cotele i efortul alocat statului membru de pavilion. Pescuitul ar trebui oprit dac cota sau efortul alocat s-a epuizat.

(23) Având în vedere cerinele de capacitate aplicabile la flota de pescuit comunitar prevzute la articolul 13 din Regulamentul (CE) nr. 2371/2002, în Regulamentul (CE) nr. 639/2004 al Consiliului din 30 martie 2004 privind gestionarea flotelor de pescuit înregistrate în regiunile ultraperiferice ale Comunitii ([10]), în Regulamentul (CE) nr. 1438/2003 al Comisiei din 12 august 2003 de stabilire a normelor de punere în aplicare a politicii comunitare în domeniul flotei definite la capitolul III din Regulamentul (CE) nr. 2371/2002 al Consiliului ([11]) i în Regulamentul (CE) nr. 2104/2004 al Comisiei din 9 decembrie 2004 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (CE) nr. 639/2004 al Consiliului ([12]), se recomand introducerea de instrumente pentru controlul capacitii flotei care ar trebui s includ monitorizarea puterii motorului i a utilizrii uneltelor de pescuit. Din acest motiv, statele membre ar trebui s adopte msuri care s garanteze c capacitatea total a licenelor de pescuit nu depete nivelurile maxime de capacitate i s se asigure c puterea de propulsie a motoarelor navelor de pescuit nu depete puterea certificat a motoarelor acelor nave de pescuit. În acest sens, statele membre ar trebui s certifice puterea de propulsie a motorului pentru navele de pescuit ale cror motoare au o putere de propulsie mai mare de 120 kW i, de asemenea, ar trebui s verifice, pe baza unui plan de sondaj, concordana puterii motorului cu alte informaii disponibile.

(24) În cazul planurilor multianuale, ar trebui s se aplice msuri speciale, ca o form special de protecie a stocurilor vizate. Transbordarea capturilor de stocuri care fac obiectul unui plan multianual ar trebui permis numai în porturi desemnate i numai dac acele capturi au fost cântrite.

(25) Ar trebui s se prevad dispoziii speciale pentru a se utiliza numai uneltele admise i pentru a se recupera uneltele pierdute.

(26) Ar trebui s se aplice norme speciale pentru zonele în care pescuitul este restricionat. Ar trebui clarificat procedura pentru introducerea i suspendarea închiderilor în timp real ale zonelor de pescuit.

(27) Deoarece pescuitul recreativ poate avea un impact semnificativ asupra resurselor piscicole, statele membre ar trebui s se asigure c acesta se desfoar într-un mod compatibil cu obiectivele politicii comune în domeniul pescuitului. Pentru stocurile care fac obiectul unui plan de refacere, statele membre ar trebui s colecteze date privind capturile din pescuitul recreativ. În cazul în care acest pescuit are un impact semnificativ asupra resurselor, Consiliul ar trebui s aib posibilitatea de a decide cu privire la msuri specifice de gestionare.

(28) În scopul instituirii unui regim de control complet, întregul lan de producie i comercializare ar trebui s fie acoperit de un astfel de regim. Acesta ar trebui s includ un sistem coerent de trasabilitate care s completeze dispoziiile Regulamentului (CE) nr. 178/2002 al Parlamentului European i al Consiliului din 28 ianuarie 2002 de stabilire a principiilor i a cerinelor generale ale legislaiei alimentare, de instituire a Autoritii Europene pentru Sigurana Alimentar i de stabilire a procedurilor în domeniul siguranei produselor alimentare ([13]), precum i un control îmbuntit al organizaiilor productoare. Acesta ar trebui, de asemenea, s protejeze interesele consumatorilor prin furnizarea de informaii privind denumirea comercial, metoda de producie i zona de capturare în toate etapele comercializrii, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 2065/2001 al Comisiei din 22 octombrie 2001 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (CE) nr. 104/2000 al Consiliului privind informarea consumatorilor cu privire la produsele pescreti i de acvacultur ([14]). Acesta ar trebui s asigure monitorizarea organizaiilor productoare în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 2508/2000 al Comisiei din 15 noiembrie 2000 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (CE) nr. 104/2000 al Consiliului privind programele operaionale din sectorul pescuitului ([15]).

(29) Pentru a se asigura c toate capturile sunt controlate corespunztor, statele membre ar trebui s se asigure c toate produsele pescreti sunt comercializate sau înregistrate prima dat la un centru de vânzare prin licitaie, la cumprtorii înregistrai sau la organizaiile productoare. Deoarece este necesar cunoaterea greutii exacte a capturilor pentru a continua utilizarea cotelor, statele membre ar trebui s se asigure c toate produsele pescreti sunt cântrite, exceptând cazul în care sunt aplicate planuri de sondaj bazate pe o metodologie comun.

(30) Pentru a urmri traseul capturii i pentru a putea verifica coerena cu datele privind capturile, cumprtorii înregistrai, licitaiile înregistrate sau alte organisme sau persoane autorizate de statele membre ar trebui s transmit note de vânzare. Dac acetia au o cifr de afaceri anual pentru prima vânzare de produse pescreti mai mare de 200 000 EUR, notele de vânzare ar trebui transmise în format electronic.

(31) În scopul asigurrii respectrii msurilor comunitare comerciale i de conservare, ar trebui s se adopte msuri care s solicite ca toate produsele pescreti pentru care nu s-a transmis nici o not de vânzare, nici o declaraie de primire i care sunt transportate ctre un alt loc decât cel de debarcare s fie însoite de un document de transport care s le identifice natura, originea i greutatea, cu excepia cazului în care un document de transport a fost transmis electronic înainte de efectuarea transportului.

(32) Statele membre ar trebui s efectueze controale regulate ale organizaiilor productoare, pentru a se asigura c acestea îndeplinesc cerinele legale. Acestea ar trebui, de asemenea, s efectueze controale regulate cu privire la regimurile de pre i de intervenie.

(33) Statele membre ar trebui s desfoare activiti de supraveghere în apele comunitare i s adopte msurile necesare dac o reperare sau o detectare nu corespunde informaiilor aflate la dispoziia lor.

(34) Conceptul i sarcinile observatorilor însrcinai cu controlul ar trebui clarificate pentru viitoarele programe de observare cu rol de control. În acelai timp, ar trebui stabilite norme privind desfurarea inspeciilor.

(35) Pentru a asigura coerena i eficacitatea aciunilor în justiie în cazul înclcrilor, ar trebui s existe dispoziii care s permit ca rapoartele de inspecie i de supraveghere ale funcionarilor Comisiei, ale inspectorilor comunitari i ale funcionarilor statelor membre s fie utilizate în acelai mod ca rapoartele naionale. În acelai timp, statele membre ar trebui s înfiineze o baz de date electronic cuprinzând rapoartele de inspecie i de supraveghere ale funcionarilor proprii.

(36) Pentru a consolida nivelul comun de control în apele comunitare, ar trebui s se alctuiasc o list a inspectorilor comunitari i ar trebui s se clarifice sarcinile i competenele acestora. Din acelai motiv, ar trebui s fie posibile, în anumite condiii, inspecii ale navelor de pescuit în afara apelor statului membru responsabil cu inspecia.

(37) În cazul unei înclcri, ar trebui s se asigure faptul c se iau msurile adecvate pentru a putea urmri înclcarea în mod eficient, indiferent de locul în care are loc înclcarea. În anumite cazuri de înclcri grave, ar trebui s existe o monitorizare sporit pentru a permite investigarea sa imediat. În aceast privin, statele membre ar trebui, de asemenea, s fie obligate s ia msurile corespunztoare în cazul în care o înclcare a fost descoperit de un inspector comunitar. În anumite condiii, procedurile ar trebui s poat fi transferate în statul membru de pavilion sau în statul membru de cetenie al contravenientului.

(38) Resortisanii statelor membre ar trebui s fie descurajai de la înclcarea normelor politicii comune în domeniul pescuitului. Deoarece msurile luate în urma înclcrii normelor în cauz difer considerabil de la un stat membru la altul, generând astfel discriminare i denaturri ale concurenei între pescari, i având în vedere faptul c absena sanciunilor disuasive, proporionale i efective în anumite state membre reduce eficiena controalelor, este necesar introducerea de sanciuni administrative, în combinaie cu un sistem de puncte pentru înclcrile grave, care s constituie o msur de descurajare real.

(39) Persistena unui numr mare de înclcri grave ale normelor politicii comune în domeniul pescuitului în apele comunitare sau de ctre operatori comunitari poate fi atribuit, într-o mare msur, nivelului nedisuasiv al sanciunilor pentru înclcri grave ale respectivelor norme prevzute în legislaia naional. Aceast situaie este agravat de discrepanele existente la nivelul sanciunilor prevzute de statele membre, ceea ce încurajeaz operatorii ilegali s îi desfoare activitatea în apele sau pe teritoriul statelor membre în care nivelul sanciunilor este cel mai sczut. Prin urmare, este necesar completarea nivelurilor maxime ale sanciunilor pentru înclcri grave ale normelor politicii comune în domeniul pescuitului, astfel cum se prevede la articolul 44 din Regulamentul (CE) nr. 1005/2008, cu sanciuni disuasive, inând seama de natura daunei, de valoarea produselor pescreti obinute prin comiterea înclcrii grave, de situaia economic a contravenientului i de orice recidiv. De asemenea, ar trebui stabilite msuri imediate de asigurare a respectrii legislaiei, precum i msuri complementare.

(40) Stabilirea unor sanciuni ar trebui completat de un sistem de puncte pentru înclcrile grave, pe baza cruia ar trebui s fie suspendat licena de pescuit, dac a fost atribuit un anumit numr de puncte titularului unei licene de pescuit în urma impunerii unor sanciuni pentru înclcri grave. Dac licenele de pescuit au fost suspendate de cinci ori pe baza acestui sistem, iar numrul respectiv de puncte a fost atribuit din nou, licenele de pescuit ar trebui retrase definitiv. În acest context, statele membre ar trebui s introduc într-un registru naional toate înclcrile normelor politicii comune în domeniul pescuitului.

(41) Pentru a garanta îndeplinirea obiectivelor politicii comune în domeniul pescuitului, Comisia ar trebui s aib capacitatea de a adopta msuri corective efective; în acest scop, este necesar consolidarea capacitii de management a Comisiei, precum i a capacitii acesteia de a interveni într-o manier proporional cu gradul de nerespectare al unui stat membru. Comisia ar trebui s fie împuternicit s efectueze inspecii inopinate i independente, în scopul verificrii operaiunilor de control desfurate de ctre autoritile competente ale statelor membre.

(42) În scopul protejrii intereselor financiare ale Comunitii i al garantrii interesului superior al conservrii resurselor piscicole, asistena financiar acordat în cadrul Regulamentului (CE) nr. 1198/2006 al Consiliului din 27 iulie 2006 privind Fondul European pentru Pescuit ([16]) i al Regulamentului (CE) nr. 861/2006 al Consiliului din 22 mai 2006 de stabilire a msurilor financiare comunitare privind punerea în aplicare a politicii comune în domeniul pescuitului i în domeniul dreptului mrii ([17]) ar trebui condiionat de respectarea de ctre statele membre a obligaiilor care le revin în domeniul controlului pescuitului i de aceea suspendarea i anularea asistenei financiare ar trebui prevzute în cazurile de punere în aplicare inadecvat de ctre statele membre a normelor PCP, ceea ce afecteaz eficiena msurilor finanate.

(43) Comisia ar trebui s aib competenele necesare pentru a închide o anumit zon piscicol atunci când se epuizeaz cota unui stat membru sau TAC. Comisia ar trebui, de asemenea, s fie împuternicit s deduc cote i efortul alocat pentru a se asigura c limitrile privind posibilitile de pescuit sunt respectate pe deplin. De asemenea, Comisia ar trebui s aib capacitatea de a adopta msuri de urgen dac exist dovezi c activitile de pescuit sau msurile adoptate de un stat membru submineaz msurile de conservare i de gestionare din cadrul planurilor de gestionare sau pun în pericol ecosistemul marin.

(44) Ar trebui s se asigure schimbul de date în format electronic cu alte state membre i cu Comisia sau cu organismul desemnat de aceasta. Comisia sau organismul desemnat de aceasta ar trebui s aib posibilitatea de a accesa în mod direct datele statelor membre în domeniul pescuitului, pentru a verifica dac acestea îi respect obligaiile i pentru a interveni în cazurile în care sunt identificate neconcordane.

(45) Pentru o mai bun comunicare, autoritile competente ale statelor membre ar trebui s creeze pagini de internet care s ofere informaii generale într-o parte accesibil publicului i informaii operaionale într-o parte securizat. De asemenea, ar trebui s se asigure c autoritile competente ale statelor membre pentru punerea în aplicare a prezentului regulament coopereaz între ele, cu Comisia i cu organismul desemnat de aceasta, precum i cu autoritile competente ale rilor tere.

(46) Msurile necesare pentru punerea în aplicare a prezentului regulament ar trebui adoptate în conformitate cu Decizia 1999/468/CE a Consiliului din 28 iunie 1999 de stabilire a normelor privind exercitarea competenelor de executare conferite Comisiei ([18]). Toate msurile adoptate de Comisie în scopul punerii în aplicare a prezentului regulament ar trebui s respecte principiul proporionalitii.

(47) Mandatul Ageniei Comunitare pentru Controlul Pescuitului ar trebui adaptat i extins pentru a sprijini punerea în aplicare uniform a sistemului de control din cadrul politicii comune în domeniul pescuitului, pentru a asigura organizarea cooperrii operaionale, pentru a oferi asisten statelor membre i pentru a-i permite acesteia s înfiineze o unitate de urgen pentru cazurile în care se identific un risc serios pentru politica comun în domeniul pescuitului. De asemenea, aceasta ar trebui s aib competena de a-i asigura echipamentul necesar pentru aplicarea planurilor de desfurare comune i pentru a coopera la punerea în aplicare a politicii maritime integrate a UE.

(48) Datele colectate care fac obiectul schimburilor în cadrul prezentului regulament are trebui tratate în conformitate cu normele aplicabile privind confidenialitatea. Directiva 95/46/CE a Parlamentului European i a Consiliului din 24 octombrie 1995 privind protecia persoanelor fizice în ceea ce privete prelucrarea datelor cu caracter personal i libera circulaie a acestor date ([19]) ar trebui s se aplice activitilor de prelucrare a datelor cu caracter personal desfurate de ctre statele membre în aplicarea prezentului regulament. Regulamentul (CE) nr. 45/2001 al Parlamentului European i al Consiliului din 18 decembrie 2000 privind protecia persoanelor fizice cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal de ctre instituiile i organele comunitare i privind libera circulaie a acestor date ([20]) ar trebui s reglementeze activitile de prelucrare a datelor cu caracter personal efectuate de ctre Comisie în aplicarea prezentului regulament.

(49) În scopul armonizrii legislaiei comunitare cu prezentul regulament, anumite regulamente care cuprind dispoziii privind controlul ar trebuie s fie modificate.

(50) Deoarece prezentul regulament va stabili un regim de control nou i cuprinztor, Regulamentul (CEE) nr. 2847/93, Regulamentul (CE) nr. 1627/94 al Consiliului din 27 iunie 1994 de stabilire a dispoziiilor generale privind permisele de pescuit speciale ([21]) i Regulamentul (CE) nr. 1966/2006 al Consiliului din 21 decembrie 2006 privind înregistrarea i comunicarea electronic a datelor referitoare la activitile de pescuit i dispozitivele de teledetecie ([22]) ar trebui s fie abrogate.

(51) Pentru a oferi statelor membre timpul necesar pentru a se adapta la unele dintre noile obligaii stabilite prin prezentul regulament, este util s se amâne aplicarea anumitor dispoziii pân la o dat ulterioar,

ADOPT PREZENTUL REGULAMENT:

([1]) Avizul din 22 aprilie 2009 (nepublicat înc în Jurnalul Oficial).

([2]) Avizul din 15 mai 2009 (nepublicat înc în Jurnalul Oficial).

([3]) JO C 211, 4.9.2009, p. 73.

([4]) JO C 151, 3.7.2009, p. 11.

([5]) JO L 358, 31.12.2002, p. 59

([6]) JO L 261, 20.10.1993, p. 1.

([7]) JO L 286, 29.10.2008, p. 1.

([8]) JO L 286, 29.10.2008, p. 33.

([9]) JO L 208, 5.8.2002, p. 10.

([10]) JO L 102, 7.4.2004, p. 9.

([11]) JO L 204, 13.8.2003, p. 21.

([12]) JO L 365, 10.12.2004, p. 19.
([13]) JO L 31, 1.2.2002, p. 1.
([14]) JO L 278, 23.10.2001, p. 6.
([15]) JO L 289, 16.11.2000, p. 8.
([16]) JO L 223, 15.8.2006, p. 1.
([17]) JO L 160, 14.6.2006, p. 1.
([18]) JO L 184, 17.7.1999, p. 23.
([19]) JO L 281, 23.11.1995, p. 31.
([20]) JO L 8, 12.1.2001, p. 1.
([21]) JO L 171, 6.7.1994, p. 7.
([22]) JO L 408, 30.12.2006, p. 1.

TITLUL I

DISPOZIII GENERALE

Articolul 1

Obiect

Prezentul regulament instituie un sistem comunitar de control, inspecie i asigurare a respectrii normelor (denumit în continuare "sistemul de control comunitar"), pentru a asigura conformitatea cu normele politicii comune în domeniul pescuitului.

Articolul 2

Domeniu de aplicare

(1) Prezentul regulament se aplic tuturor activitilor reglementate de politica comun în domeniul pescuitului i desfurate pe teritoriul statelor membre sau în apele comunitare sau de ctre nave de pescuit comunitare sau, fr a aduce atingere responsabilitii principale a statului membru de pavilion, de ctre resortisani ai statelor membre.

(2) Activitilor care se desfoar în apele maritime ale rilor i teritoriilor de peste mri menionate în anexa II la tratat li se aplic acelai regim ca i celor care se desfoar în apele maritime ale rilor tere.

Articolul 3

Raportul cu dispoziiile naionale i internaionale

(1) Prezentul regulament se aplic fr a aduce atingere dispoziiilor speciale coninute în acordurile de pescuit încheiate între Comunitatea European i ri tere sau aplicabile în cadrul organizaiilor regionale de gestionare a pescuitului sau în cadrul unor acorduri similare la care Comunitatea este parte contractant sau parte cooperant necontractant.

(2) Prezentul regulament se aplic fr a aduce atingere msurilor naionale de control care depesc dispoziiile minime ale acestuia, cu condiia ca acestea s respecte dispoziiile legale comunitare i s fie conforme cu politica comun în domeniul pescuitului. La solicitarea Comisiei, statele membre notific msurile de control în cauz.

Articolul 4

Definiii

În sensul prezentului regulament, se aplic definiiile prevzute în Regulamentul (CE) nr. 2371/2002. De asemenea, se aplic urmtoarele definiii:

1. "activitate de pescuit" înseamn activitile legate de localizarea petelui, lansarea, fixarea, remorcarea i tractarea uneltelor de pescuit, ridicarea capturii la bord, transbordarea, pstrarea la bord, prelucrarea la bord, transferul, plasarea în cuti, îngrarea i debarcarea petelui i a produselor pescreti;

2. "normele politicii comune în domeniul pescuitului" înseamn legislaia comunitar privind conservarea, gestionarea i exploatarea resurselor acvatice vii, acvacultura i prelucrarea, transportul i comercializarea produselor pescreti i de acvacultur;

3. "control" înseamn monitorizare i supraveghere;

4. "inspecie" înseamn orice control efectuat de ctre funcionari pentru a verifica respectarea normelor politicii comune în domeniul pescuitului i consemnat într-un raport de inspecie;

5. "supraveghere" înseamn observarea activitilor de pescuit pe baza reperrii navelor de ctre navele de inspecie sau de ctre aeronavele oficiale i metode tehnice de detectare i identificare;

6. "funcionar" înseamn o persoan autorizat de o autoritate naional, de Comisie sau de Agenia Comunitar pentru Controlul Pescuitului în vederea realizrii unei inspecii;

7. "inspectori comunitari" înseamn funcionari ai unui stat membru, ai Comisiei sau ai organismului desemnat de aceasta, ale cror nume figureaz pe lista stabilit în conformitate cu articolul 79;

8. "observator însrcinat cu controlul" înseamn o persoan autorizat de o autoritate naional s urmreasc punerea în aplicare a normelor politicii comune în domeniul pescuitului;

9. "licen de pescuit" înseamn un document oficial care confer titularului su dreptul, astfel cum este determinat de normele naionale, de a utiliza o anumit capacitate de pescuit în scopul exploatrii comerciale a resurselor acvatice vii. Aceasta conine cerinele minime privind identificarea, caracteristicile tehnice i echiparea unei nave de pescuit comunitare;

10. "autorizaie de pescuit" înseamn o autorizaie de pescuit eliberat pentru o nav de pescuit comunitar, pe lâng licena de pescuit, care o autorizeaz s desfoare activiti specifice de pescuit pentru o perioad specificat, într-o anumit zon sau pentru o anumit zon de pescuit în anumite condiii;

11. "sistem de identificare automat" înseamn un sistem de identificare i monitorizare a navelor, autonom i permanent, prin care navele comunic pe cale electronic, atât navelor situate în apropiere, cât i autoritilor de pe uscat, date privind identificarea, poziia, cursul i viteza;

12. "date din sistemul de monitorizare a navelor" înseamn datele privind identificarea navelor de pescuit, poziia geografic, data, ora, cursul i viteza, transmise de dispozitive de urmrire prin satelit instalate la bordul navelor de pescuit ctre centrul de monitorizare a pescuitului din statul membru de pavilion;

13. "sistem de detectare a navelor" înseamn o tehnologie prin satelit de detectare de la distan care poate identifica navele i le poate detecta poziiile pe mare;

14. "zon în care pescuitul este restricionat" înseamn orice zon marin aflat sub jurisdicia unui stat membru care a fost definit de Consiliu i în care activitile de pescuit sunt fie restricionate, fie interzise;

15 ."centru de monitorizare a pescuitului" înseamn un centru operaional înfiinat de un stat membru de pavilion i echipat cu tehnica de calcul i programele care s le permit recepionarea i prelucrarea automat a datelor i transmiterea electronic a datelor;

16. "transbordare" înseamn descrcarea parial sau total a produselor pescreti sau de acvacultur aflate la bordul unei nave, pe o alt nav;

17. "risc" înseamn un eveniment care ar putea avea loc i ar putea constitui o înclcare a normelor politicii comune în domeniul pescuitului;

18. "gestionarea riscului" înseamn identificarea sistematic a riscurilor i punerea în aplicare a tuturor msurilor necesare pentru a limita producerea acestora. Aceasta include activiti precum colectarea de date i informaii, analizarea i evaluarea riscurilor, elaborarea i adoptarea de msuri, precum i monitorizarea i revizuirea periodic a procesului i rezultatelor sale, pe baza surselor i strategiilor internaionale, comunitare i naionale;

19. "operator" înseamn persoana fizic sau juridic care opereaz sau deine o întreprindere care desfoar oricare dintre activitile caracteristice etapelor lanului de producie, prelucrare, comercializare, distribuie i vânzare cu amnuntul a produselor pescreti i de acvacultur;

20. "lot" înseamn o cantitate de produse pescreti i de acvacultur dintr-o anumit specie prezentat în acelai mod i care provine din aceeai zon geografic relevant i de la aceeai nav de pescuit sau de la acelai grup de nave de pescuit sau din aceeai unitate de producie de acvacultur;

21. "prelucrare" înseamn procesul prin care produsul a fost pregtit pentru prezentare. Aceasta include filetarea, ambalarea, punerea în conserve, congelarea, afumarea, srarea, prepararea, murarea, uscarea sau pregtirea petelui pentru comercializare în orice alt manier;

22. "debarcare" înseamn descrcarea iniial a oricrei cantiti de produse pescreti de la bordul unei nave de pescuit pe uscat;

23. "comer cu amnuntul" înseamn manipularea i/sau prelucrarea produselor din resurse acvatice vii i depozitarea acestora la punctul de vânzare sau de livrare ctre consumatorul final i include distribuia;

24. "planuri multianuale" înseamn planurile de refacere menionate la articolul 5 din Regulamentul (CE) nr. 2371 /2002, planurile de gestionare prevzute la articolul 6 din Regulamentul (CE) nr. 2371/2002, precum i alte dispoziii comunitare adoptate în temeiul articolului 37 din tratat, care prevd msuri specifice de gestionare pentru o durat de câiva ani pentru anumite rezerve piscicole;

25. "stat costier" înseamn statul în porturile cruia sau în apele aflate sub suveranitatea sau jurisdicia cruia se desfoar o activitate;

26. "asigurarea respectrii normelor" înseamn orice msuri adoptate pentru asigurarea conformitii cu normele politicii comune în domeniul pescuitului;

27. "puterea certificat a motorului" înseamn puterea maxim continu a motorului care poate fi obinut la flana de ieire a unui motor în conformitate cu certificatul emis de autoritile statului membru sau de întreprinderile de clasificare sau de ali operatori desemnai de acestea;

28. "pescuit de agrement" înseamn activiti necomerciale de pescuit care exploateaz resursele acvatice marine vii în scop recreativ, turistic sau sportiv;

29. "relocalizare" înseamn operaiuni de pescuit în cadrul crora întreaga captur sau o parte a acesteia este transferat sau mutat din uneltele de pescuit comune într-o nav sau din cala sau uneltele de pescuit ale unei nave de pescuit pentru a menine în afara navei plasa, recipientul sau cuca în care captura în viu este pstrat pân la debarcare;

30. "zon geografic relevant" înseamn o zon maritim considerat unitar în scopul clasificrii geografice în domeniul pescuitului, exprimat prin trimitere la o subzon, diviziune sau subdiviziune FAO sau, dup caz, la un dreptunghi statistic ICES, zona efortului de pescuit sau zona economic delimitat de coordonate geografice;

31. "nav de pescuit" înseamn orice nav echipat în vederea exploatrii comerciale a resurselor acvatice vii;

32. "posibiliti de pescuit" înseamn un drept legal de a pescui, cuantificat, exprimat în capturi i/sau efort de pescuit.

TITLUL II

PRINCIPII GENERALE

Articolul 5

Principii generale

(1) Statele membre controleaz activitile desfurate de ctre orice persoan fizic sau juridic în sfera politicii comune în domeniul pescuitului pe teritoriul lor sau în apele aflate sub suveranitatea sau jurisdicia lor, în special activitile de pescuit, transbordare, transfer al petelui în cuti sau instalaii de acvacultur, inclusiv instalaii de îngrare, debarcare, import, transport, prelucrare, comercializare i depozitare a produselor pescreti i de acvacultur.

(2) Statele membre controleaz, de asemenea, cile de acces la ape, resursele i activitile din afara apelor comunitare desfurate de ctre navele de pescuit comunitare care le arboreaz pavilionul i, fr a aduce atingere responsabilitii principale a statului membru de pavilion, de resortisanii acestora.

(3) Statele membre adopt msuri adecvate, aloc resurse financiare, umane i tehnice corespunztoare i creeaz structurile administrative i tehnice necesare pentru asigurarea controlului, inspectrii i executrii activitilor desfurate în sfera politicii comune în domeniul pescuitului. Acestea pun la dispoziia autoritilor i funcionarilor lor competeni toate mijloacele adecvate pentru a le permite s îi exercite atribuiile.

(4) Fiecare stat membru garanteaz c activitile de control, inspecie i asigurare a respectrii normelor se desfoar pe criterii nediscriminatorii în ceea ce privete sectoarele, navele i persoanele, precum i pe baza gestionrii riscului.

(5) În fiecare stat membru, o autoritate unic coordoneaz activitile de control ale tuturor autoritilor naionale de control. Aceasta este responsabil, de asemenea, pentru coordonarea colectrii, tratamentului i certificrii informaiilor privind activitile de pescuit i pentru raportarea, cooperarea i asigurarea transmiterii informaiilor ctre Comisie, ctre Agenia Comunitar pentru Controlul Pescuitului instituit în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 768/2005 ([1]) ctre alte state membre i, dup caz, ctre ri tere.

(6) În conformitate cu procedura prevzut la articolul 103, plata contribuiilor de la Fondul European pentru Pescuit în temeiul Regulamentului (CE) nr. 1198/2006 al Consiliului i a contribuiilor financiare comunitare pentru msurile menionate la articolul 8 litera (a) din Regulamentul (CE) nr. 861/2006 este condiionat de respectarea de ctre statele membre a obligaiei de a asigura conformitatea cu i respectarea normelor din cadrul politicii comune în domeniul pescuitului care sunt legate de msurile finanate sau au un efect asupra eficienei acestora i de a coordona i menine în acest scop un sistem eficace de control, inspecie i asigurare a respectrii normelor.

(7) În conformitate cu responsabilitile lor, Comisia i statele membre garanteaz c obiectivele prezentului regulament sunt atinse în ceea ce privete gestionarea i controlul asistenei financiare comunitare.

([1]) JO L 128, 21.5.2005, p. 1.

TITLUL III

CONDIII GENERALE PENTRU ACCESUL LA APE I RESURSE

Articolul 6

Licena de pescuit

(1) O nav de pescuit comunitar poate fi utilizat pentru exploatarea comercial a resurselor acvatice vii doar dac deine o licen de pescuit valabil.

(2) Statul membru de pavilion garanteaz c informaiile coninute în licena de pescuit sunt exacte i conforme cu cele coninute în registrul comunitar al flotei de pescuit menionat la articolul 15 din Regulamentul (CE) nr. 2371/2002.

(3) Statul membru de pavilion suspend temporar licena de pescuit a unei nave supuse unei imobilizri temporare decise de ctre statul membru respectiv sau creia i-a fost suspendat autorizaia de pescuit în conformitate cu articolul 45 alineatul (4) din Regulamentul (CE) nr. 1005/2008.

(4) Statul membru de pavilion retrage permanent licena de pescuit a unei nave care face obiectul unei msuri de ajustare a capacitii prevzute la articolul 11 alineatul (3) din Regulamentul (CE) nr. 2371/2002 sau a crei autorizaie de pescuit a fost retras în conformitate cu articolul 45 alineatul (4) din Regulamentul (CE) nr. 1005/2008.

(5) Statul membru de pavilion elibereaz, gestioneaz i retrage licena de pescuit în conformitate cu normele detaliate adoptate în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 7

Autorizaia de pescuit

(1) O nav de pescuit comunitar care opereaz în apele comunitare este autorizat s desfoare activiti de pescuit specifice doar în msura în care acestea sunt menionate într-o autorizaie de pescuit valabil în cazul în care pescuitul sau zonele de pescuit în care activitile sunt autorizate fac obiectul:

(a) unui regim de gestionare a efortului de pescuit;

(b) unui plan multianual;

(c) unei zone în care pescuitul este restricionat;

(d) pescuitului în scopuri tiinifice;

(e) altor situaii prevzute în legislaia comunitar.

(2) Atunci când un stat membru utilizeaz o anumit schem naional de autorizare a pescuitului, acesta transmite Comisiei, la solicitarea acesteia, un rezumat al informaiilor coninute în autorizaia eliberat i cifrele agregate conexe privind efortul de pescuit.

(3) Dac statul membru de pavilion a adoptat dispoziii naionale sub forma unei scheme naionale de autorizare a pescuitului pentru alocarea ctre nave individuale a posibilitilor de pescuit care îi sunt disponibile, acesta transmite Comisiei, la solicitarea acesteia, informaii privind navele de pescuit autorizate s desfoare activiti de pescuit într-o anumit zon de pescuit, în special cu privire la numrul de identificare extern, numele navelor de pescuit vizate i posibilitile de pescuit alocate fiecreia dintre acestea.

(4) Nu se elibereaz o autorizaie de pescuit dac nava de pescuit în cauz nu deine o licen de pescuit obinut în conformitate cu articolul 6 sau dac licena de pescuit a acesteia a fost suspendat sau retras. O autorizaie de pescuit se retrage automat dac licena de pescuit a navei a fost retras permanent. Aceasta se suspend dac licena de pescuit a fost suspendat temporar.

(5) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 8

Marcarea uneltelor de pescuit

(1) Comandantul unei nave de pescuit respect condiiile i restriciile referitoare la marcarea i identificarea navelor de pescuit i a uneltelor acestora.

(2) Normele detaliate pentru marcarea i identificarea navelor de pescuit i a uneltelor acestora se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 9

Sistemul de monitorizare a navelor

(1) Statele membre opereaz un sistem de monitorizare a navelor prin satelit, pentru a asigura o monitorizare eficient a activitilor de pescuit ale navelor de pescuit care le abordeaz pavilionul, indiferent de poziia navelor respective i de activitile de pescuit din apele acestora.

(2) Fr a aduce atingere dispoziiilor specifice incluse în planurile multianuale, o nav de pescuit cu o lungime total de cel puin 12 metri asigur instalarea la bord a unui dispozitiv complet operaional care permite navei s fie localizat i identificat automat prin sistemul de monitorizare a navelor, prin transmiterea de date referitoare la poziie la intervale regulate. Acesta permite, de asemenea, centrului de monitorizare a pescuitului din statul membru de pavilion s identifice nava de pescuit. Pentru navele de

pescuit cu o lungime total de 12 metri sau mai mare, dar cu o lungime total mai mic de 15 metri, prezentul articol se aplic începând de la 1 ianuarie 2012.

(3) În cazul în care o nav de pescuit se afl în apele unui alt stat membru, statul membru de pavilion pune la dispoziie datele sistemului de monitorizare a navelor referitoare la nava în cauz prin transmiterea automat ctre centrele de monitorizare a pescuitului aparinând statelor membre costiere. De asemenea, datele sistemului de monitorizare a navelor se pun, pe baz de solicitare, la dispoziia statelor membre în ale cror porturi îi poate debarca captura o nav de pescuit sau în ale cror ape este probabil ca aceasta s îi continue activitile de pescuit.

(4) Dac o nav de pescuit comunitar opereaz în apele unei ri tere sau în marea liber, unde resursele piscicole sunt gestionate de ctre o organizaie internaional i dac acordul cu ara ter în cauz sau normele în vigoare ale organizaiei internaionale în cauz prevd acest lucru, datele respective se pun de asemenea la dispoziia rii sau organizaiei respective.

(5) Un stat membru poate scuti navele de pescuit comunitare cu lungime total mai mic de 15 metri care arboreaz pavilionul acesteia de obligaia de a echipa navele cu un sistem de monitorizare a navelor, dac acestea:

(a) opereaz exclusiv în apele teritoriale ale statului membru de pavilion; sau

(b) nu se afl pe mare pentru o perioad mai lung de 24 de ore între momentul plecrii i cel al întoarcerii în port.

(6) La bordul navelor de pescuit ale rilor tere cu o lungime total de cel puin 12 metri i al navelor de pescuit auxiliare ale rilor tere angajate în activiti conexe activitilor de pescuit care opereaz în apele comunitare se instaleaz un dispozitiv complet operaional care permite localizarea i identificarea automat a navei de ctre sistemul de monitorizare a navelor prin transmiterea informaiilor despre poziie la intervale regulate, într-o manier similar celei adoptate de ctre navele comunitare.

(7) Statele membre stabilesc i opereaz centre de monitorizare a pescuitului, care monitorizeaz activitile i efortul de pescuit. Centrul de monitorizare a pescuitului dintr-un anumit stat membru monitorizeaz navele de pescuit care le arboreaz pavilionul, oricare ar fi apele în care acestea opereaz sau portul în care se afl, precum i navele de pescuit comunitare care arboreaz pavilionul altor state membre i navele de pescuit din ri tere crora li se aplic un sistem de monitorizare a navelor, care opereaz în apele aflate sub suveranitatea sau jurisdicia statului membru în cauz.

(8) Fiecare stat membru de pavilion numete autoritile competente responsabile pentru centrul de monitorizare a pescuitului i adopt msurile adecvate pentru a garanta c centrul su de monitorizare a pescuitului deine resursele de personal adecvate i tehnica de calcul i programele care s le permit prelucrarea automat i transmiterea electronic a datelor. Statele membre stabilesc proceduri de salvare i recuperare a informaiilor în cazul în care apar probleme tehnice. Statele membre pot exploata un centru comun de monitorizare a pescuitului.

(9) Un stat membru poate obliga sau autoriza orice nave de pescuit care le arboreaz pavilionul s se echipeze cu un sistem de monitorizare a navelor.

(10) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 10

Sistemul de identificare automat

(1) În conformitate cu anexa II partea I punctul 3 din Directiva 2002/59/CE, o nav de pescuit cu o lungime total mai mare de 15 metri este echipat i menine în funciune un sistem de identificare automat care corespunde standardelor de performan elaborate de Organizaia Maritim Internaional, în conformitate cu capitolul V Norma 19 seciunea 2.4.5 din Convenia SOLAS 1974.

(2) Alineatul (1) se aplic:

(a) începând cu 31 mai 2014 pentru navele de pescuit comunitare cu o lungime total de 15 metri sau mai mare, dar mai mic de 18 metri;

(b) începând cu 31 mai 2013 pentru navele de pescuit comunitare cu o lungime total de 18 metri sau mai mare, dar mai mic de 24 de metri;

(c) începând cu 31 mai 2012 pentru navele de pescuit comunitare cu o lungime total de 24 de metri sau mai mare, dar mai mic de 45 de metri.

(3) Statele membre pot utiliza datele provenite de la sistemul de identificare automat atunci când aceste date sunt disponibile, în scopul verificrii încruciate cu alte date disponibile în conformitate cu articolele 109 i 110. În acest scop, statele membre iau msurile necesare pentru a garanta c datele provenite de la sistemul de identificare automat pentru navele de pescuit care le arboreaz pavilioanele sunt puse la dispoziia autoritilor naionale de control în domeniul pescuitului din statele respective.

Articolul 11

Sistemul de detectare a navelor

În cazul în care statele membre au dovezi clare referitoare la beneficiile în privina costurilor în raport cu mijloacele tradiionale de control în detectarea navelor de pescuit, acestea utilizeaz un sistem de detectare a navelor care le permite s coroboreze poziiile obinute cu ajutorul imaginilor prin teledetecie, transmise prin satelit sau prin alte sisteme echivalente, cu datele recepionate de sistemul de monitorizare a navelor sau sistemul de identificare automat, în scopul stabilirii prezenei navelor de pescuit în zon. Statele membre garanteaz c centrele de monitorizare a pescuitului posed capacitatea tehnic de a utiliza un sistem de detectare a navelor.

Articolul 12

Transmiterea datelor pentru operaiuni de supraveghere

Datele provenite din sistemul de monitorizare a navelor, sistemul de identificare automat i sistemul de detectare a navelor colectate în cadrul prezentului regulament pot fi transmise ageniilor comunitare i autoritilor competente din statele membre angajate în operaiuni de supraveghere în scopul siguranei i securitii maritime, efecturii controalelor la frontier, protejrii mediului marin i asigurrii respectrii legii în general.

Articolul 13

Noile tehnologii

(1) Consiliul poate decide, în temeiul articolului 37 din tratat, în privina obligaiei de utilizare a dispozitivelor electronice de monitorizare i a instrumentelor de trasabilitate, precum analiza genetic. În scopul evalurii tehnologiei care urmeaz a fi utilizat, statele membre, din proprie iniiativ sau în colaborare cu Comisia sau cu organismul desemnat de aceasta, desfoar, înainte de 1 iunie 2013, proiecte-pilot privind instrumentele de trasabilitate, precum analiza genetic.

(2) Consiliul poate decide, în temeiul articolului 37 din tratat, în privina introducerii altor noi tehnologii de control al pescuitului, în cazul în care tehnologiile respective conduc la o mai bun respectare a normelor politicii comune în domeniul pescuitului, într-o manier eficient din punct de vedere al costurilor.

TITLUL IV

CONTROLUL PESCUITULUI

CAPITOLUL I

Controlul utilizrii posibilitilor de pescuit

Seciunea 1

Dispoziii generale

Articolul 14

Completarea i transmiterea jurnalului de pescuit

(1) Fr a aduce atingere dispoziiilor specifice din planurile multianuale, comandanii navelor comunitare de pescuit cu o lungime total de 10 metri sau mai mare in un jurnal de pescuit privind operaiunile lor, indicând în mod specific toate cantitile din fiecare specie capturate i stocate la bord care depesc 50 kg echivalent greutate în viu.

(2) Jurnalul de pescuit menionat la alineatul (1) conine în special urmtoarele informaii:

(a) numrul de identificare extern a navei i numele navei de pescuit;

(b) codul alfa-3 FAO al fiecrei specii i zona geografic relevant în care au fost efectuate capturile;

(c) data capturilor;

(d) data plecrii din port i data sosirii în port, precum i durata ieirii în larg;

(e) tipul de unealt, mrimea ochiurilor i dimensiunea;

(f) cantitile estimate din fiecare specie în kilograme exprimate în echivalent greutate în viu sau, dup caz, numrul de indivizi;

(g) numrul de operaiuni de pescuit.

(3) Marja de toleran permis în estimrile înregistrate în jurnalul de pescuit cu privire la cantitile în kilograme de pete pstrate la bord este de 10% pentru toate speciile.

(4) Comandanii navelor de pescuit comunitare înregistreaz, de asemenea, în jurnalul de pescuit toate estimrile de capturi aruncate înapoi în mare care depesc 50 kg echivalent greutate în viu pentru orice specie.

(5) În cadrul activitilor de pescuit care fac obiectul unui regim comunitar de gestionare a efortului de pescuit, comandanii navelor de pescuit comunitare înregistreaz i contabilizeaz în jurnalele de pescuit perioada petrecut într-o zon, dup cum urmeaz:

(a) în privina uneltelor de pescuit remorcate:

(i) intrarea i ieirea în i din portul aflat în zona respectiv;

(ii) fiecare intrare i ieire în i din zonele maritime în care se aplic norme specifice privind accesul la ape i resurse;

(iii) captura pstrat la bord clasificat pe specii, în kilograme de greutate în viu, în momentul ieirii din acea zon sau înaintea intrrii într-un port aflat în acea zon;

(b) în privina uneltelor de pescuit fixe:

(i) intrarea i ieirea în i din portul aflat în zona respectiv;

(ii) fiecare intrare i ieire în i din zonele maritime în care se aplic norme specifice privind accesul la ape i resurse;

(iii) data i ora instalrii i reinstalrii uneltelor de pescuit fixe în aceste zone;

(iv) data i ora finalizrii operaiunilor de pescuit cu utilizarea uneltelor de pescuit fixe;

(v) captura pstrat la bord clasificat pe specii, în kilograme de greutate în viu, în momentul ieirii din acea zon sau înaintea intrrii într-un port aflat în acea zon.

(6) Comandanii navelor de pescuit comunitare transmit informaiile din jurnalul de pescuit în cel mai scurt timp posibil i nu mai târziu de 48 de ore dup debarcare:

(a) propriului stat membru de pavilion; i

(b) dac debarcarea a avut loc într-un port din alt stat membru, autoritilor competente din statul membru al portului în cauz.

(7) Pentru a transforma greutatea petelui stocat sau prelucrat în greutate de pete în viu, comandanii navelor de pescuit comunitare aplic un factor de conversie stabilit în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

(8) Comandanii navelor de pescuit din ri tere care opereaz în apele comunitare înregistreaz informaiile menionate în prezentul articol într-o manier similar cu cea a comandanilor navelor de pescuit comunitare.

(9) Responsabilitatea pentru exactitatea datelor înregistrate în jurnalul de pescuit revine comandantului.

(10) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 15

Completarea electronic i transmiterea datelor din jurnalul de pescuit

(1) Comandanii unor nave de pescuit comunitare cu lungime total de 12 metri sau mai mare înregistreaz prin mijloace electronice informaiile la care se face trimitere la articolul 14 i le transmite prin mijloace electronice autoritii competente din statul membru de pavilion cel puin o dat pe zi.

(2) Comandanii unor nave de pescuit comunitare cu lungime total de 12 metri sau mai mare transmit informaiile menionate la articolul 14 la solicitarea autoritii competente a statului membru de pavilion i, în orice caz, acesta transmite datele relevante din jurnalul de pescuit dup încheierea ultimei operaiuni de pescuit i înainte de intrarea în port.

(3) Alineatul (1) se aplic:

(a) începând cu 1 ianuarie 2012 navelor de pescuit comunitare cu o lungime total de 12 metri sau mai mare, dar mai mic de 15 metri;

(b) începând cu 1 iulie 2011 navelor de pescuit comunitare cu o lungime total de 15 metri sau mai mare, dar mai mic de 24 de metri; i

(c) începând cu 1 ianuarie 2010 navelor de pescuit comunitare cu o lungime total de 24 de metri sau mai mare.

(4) Un stat membru poate scuti comandanii navelor de pescuit comunitare cu o lungime total mai mic de 15 metri care arboreaz pavilionul acesteia de la aplicarea alineatului (1), dac acetia:

(a) opereaz exclusiv în apele teritoriale ale statului membru de pavilion; sau

(b) nu se afl pe mare pentru o perioad mai lung de 24 de ore între momentul plecrii i cel al întoarcerii în port.

(5) Comandanii navelor de pescuit comunitare care înregistreaz i transmit electronic date privind activitile lor de pescuit sunt scutii de obligaia de a completa pe hârtie un jurnal de pescuit, o declaraie de debarcare i o declaraie de transbordare.

(6) Statele membre pot încheia acorduri bilaterale privind utilizarea sistemelor de transmitere electronic a datelor de ctre navele care pescuiesc sub pavilioanele lor în apele aflate sub suveranitatea sau jurisdicia lor. Navele care intr în sfera de aplicare a unor astfel de acorduri sunt scutite de obligaia de a ine un jurnal de pescuit pe suport de hârtie pentru pescuitul în apele acelor state membre.

(7) Un stat membru îi poate obliga sau autoriza pe comandanii navelor de pescuit care îi arboreaz pavilionul ca de la 1 ianuarie 2010 s înregistreze i s transmit pe cale electronic datele menionate la articolul 14.

(8) Autoritile competente ale unui stat membru costier accept rapoartele electronice primite de la statul membru de pavilion care includ date de la navele de pescuit menionate la alineatele (1) i (2).

(9) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 16

Navele de pescuit care nu fac obiectul cerinelor privind jurnalul de pescuit

(1) Fiecare stat membru monitorizeaz, prin sondaj, activitile navelor de pescuit care nu fac obiectul cerinelor specificate la articolele 14 i 15 în scopul asigurrii respectrii de ctre navele în cauz a normelor politicii comune în domeniul pescuitului.

(2) În scopul monitorizrii menionate la alineatul (1), fiecare stat membru stabilete un plan de sondaj având la baz metodologia adoptat de ctre Comisie în conformitate cu procedura menionat la articolul 119 i îl transmite Comisiei pân la data de 31 ianuarie a fiecrui an, indicând metodele utilizate pentru stabilirea planului. Planurile de sondaj sunt, în limita posibilitilor, stabile în timp i standardizate în cadrul zonelor geografice relevante.

(3) Statele membre care le impun navelor de pescuit cu o lungime total mai mic de 10 metri aflate sub pavilionul lor s transmit jurnalele de pescuit menionate la articolul 14, în conformitate cu legislaia naional, sunt scutite de obligaiile prevzute la alineatele (1) i (2) din prezentul articol.

(4) Prin derogare de la alineatele (1) i (2) din prezentul articol, notele de vânzare transmise în conformitate cu articolele 62 i 63 sunt admise ca o msur alternativ la planurile de sondaj.

Articolul 17

Notificarea prealabil

(1) Comandanii navelor de pescuit comunitare cu o lungime total de cel puin 12 metri angajai în activiti de pescuit privind stocuri care fac obiectul unui plan multianual i care sunt obligai s înregistreze electronic datele din jurnalul de pescuit, în conformitate cu dispoziiile articolului 15, notific autoritilor competente din statul membru de pavilion, cu cel puin 4 ore înainte de ora estimat de sosire în port, urmtoarele informaii:

(a) numrul de identificare extern a navei i numele navei de pescuit;

(b) numele portului de destinaie i scopul escalei, cum ar fi debarcarea, transbordarea sau accesul la servicii;

(c) datele între care are loc ieirea în larg i zonele geografice relevante în care s-au efectuat capturi;

(d) data i ora estimat a sosirii în port;

(e) cantitile din fiecare specie înregistrate în jurnalul de pescuit;

(f) cantitile din fiecare specie care vor fi debarcate sau transbordate.

(2) Atunci când o nav de pescuit comunitar intenioneaz s intre într-un port în alt stat membru decât statul membru de pavilion, autoritile competente din statul membru de pavilion, dup primirea notificrii prealabile, o transmit imediat, prin mijloace electronice, autoritilor competente din statul membru costier respectiv.

(3) Autoritile competente ale statului membru costier pot acorda permisiunea pentru o intrare devansat în port.

(4) Datele electronice din jurnalul de pescuit menionate la articolul 15 i notificarea prealabil în format electronic pot fi trimise în cadrul aceleiai transmisii electronice.

(5) Responsabilitatea pentru exactitatea datelor înregistrate în notificarea prealabil în format electronic revine comandantului.

(6) Comisia, în conformitate cu procedura menionat la articolul 119, poate scuti anumite categorii de nave de pescuit de obligaiile stabilite la alineatul (1) pentru o perioad limitat de timp, cu posibilitate de prelungire, sau poate prevedea o alt perioad de notificare având în vedere, inter alia, tipul produselor pescreti, distana dintre zonele de pescuit, locurile de debarcare i porturile în care sunt înregistrate navele respective.

Articolul 18

Notificarea prealabil de debarcare într-un alt stat membru

(1) Comandanii navelor de pescuit comunitare care nu sunt supui obligaiei de a înregistra pe cale electronic datele din jurnalul de pescuit pân la intrarea în vigoare a dispoziiilor prevzute la articolul 15 alineatul (3) i care intenioneaz s utilizeze un port sau facilitile de debarcare ale unui stat membru costier, altul decât statul membru de pavilion, notific autoritilor competente din statul membru costier, cu cel puin patru ore înainte de ora estimat de sosire în port, informaiile menionate la articolul 17 alineatul (1).

(2) Autoritile competente ale statului membru costier pot acorda permisiunea pentru o intrare devansat.

Articolul 19

Autorizaia de acces în port

Autoritile competente ale statului membru costier pot refuza accesul în port al navelor de pescuit dac informaiile menionate la articolele 17 i 18 nu sunt complete, cu excepia cazurilor de for major.

Articolul 20

Operaiunile de transbordare

(1) Transbordrile în larg sunt interzise în apele comunitare. Acestea sunt permise doar dac sunt autorizate i în condiiile prevzute de prezentul regulament în porturi sau locuri apropiate de rmul statelor membre, desemnate în acest scop, i în conformitate cu condiiile prevzute la articolul 43 alineatul (5).

(2) Dac operaiunea de transbordare este întrerupt, este posibil s li se solicite obinerea permisiunii înaintea relurii acesteia.

(3) În sensul prezentului articol, activitile de relocalizare, traul îngemnat i operaiunile de pescuit care implic aciunea comun a dou sau mai multe nave de pescuit comunitare nu sunt considerate transbordare.

Articolul 21

Completarea i transmiterea declaraiei de transbordare

(1) Fr a aduce atingere dispoziiilor specifice din planurile multianuale, comandanii navelor comunitare de pescuit cu o lungime total de cel puin 10 metri implicai într-o operaiune de transbordare completeaz o declaraie de transbordare, indicând în mod specific toate cantitile din fiecare specie transbordat sau primit mai mari de 50 kg echivalent greutate în viu.

(2) Declaraia de transbordare menionat la alineatul (1) conine cel puin urmtoarele informaii:

(a) numrul de identificare extern a navei i numele navelor de transbordare i ale navelor de pescuit receptoare;

(b) codul alfa-3 FAO al fiecrei specii i zona geografic relevant în care au fost efectuate capturile;

(c) cantitile estimate din fiecare specie în kilograme în greutate de produs, defalcate în funcie de tipul de prezentare a produsului sau, dup caz, în funcie de numrul de indivizi;

(d) portul de destinaie al navei de pescuit receptoare;

(e) portul desemnat al transbordrii.

(3) Marja de toleran permis în estimrile înregistrate în declaraia de transbordare cu privire la cantitile în kilograme de pete transbordate sau primite este de 10% pentru toate speciile.

(4) Comandantul navei transbordoare i comandantul navei de pescuit receptoare prezint fiecare câte o declaraie de transbordare, cât mai curând posibil i nu mai târziu de 48 de ore dup transbordare:

(a) propriului (propriilor) stat (state) membru (membre) de pavilion; i,

(b) dac transbordarea a avut loc într-un port din alt stat membru, autoritilor competente din statul membru al portului în cauz.

(5) Atât comandantul navei transbordoare, cât i comandantul navei de pescuit receptoare sunt responsabili pentru exactitatea datelor înregistrate în declaraiile lor de transbordare.

(6) Comisia, în conformitate cu procedura menionat la articolul 119, poate scuti anumite categorii de nave de pescuit de obligaiile prevzute la alineatul (1) pentru o perioad limitat, cu posibilitate de prelungire, sau poate prevedea alt perioad de notificare având în vedere, inter alia, tipul de produse pescreti i distana dintre zonele de pescuit, locurile de transbordare i porturile în care sunt înregistrate navele respective.

(7) Procedurile i formularele privind declaraia de transbordare se stabilesc în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 22

Completarea i transmiterea electronic a datelor din declaraia de transbordare

(1) Comandantul unei nave de pescuit comunitare cu o lungime total de cel puin 12 metri înregistreaz prin mijloace electronice informaiile prevzute la articolul 21 i le transmite prin mijloace electronice autoritii competente din statul membru de pavilion în maximum 24 ore de la încheierea operaiunii de transbordare.

(2) Alineatul (1) se aplic:

(a) începând cu 1 ianuarie 2012 navelor de pescuit comunitare cu o lungime total de 12 metri sau mai mare, dar mai mic de 15 metri;

(b) începând cu 1 iulie 2011 navelor de pescuit comunitare cu o lungime total de 15 metri sau mai mare, dar mai mic de 24 de metri; i

(c) începând cu 1 ianuarie 2010 navelor de pescuit comunitare cu o lungime total de 24 de metri sau mai mare.

(3) Un stat membru poate scuti comandanii navelor de pescuit comunitare cu lungime total mai mic de 15 metri care arboreaz pavilionul acestuia de la alineatul (1), dac acetia:

(a) opereaz exclusiv în apele teritoriale ale statului membru de pavilion; sau

(b) nu se afl pe mare pentru o perioad mai lung de 24 de ore între momentul plecrii i cel al întoarcerii în port.

(4) Autoritile competente ale unui stat membru costier accept rapoartele electronice primite de la statul membru de pavilion care includ date de la navele de pescuit menionate la alineatele (1) i (2).

(5) Atunci când o nav de pescuit comunitar îi transbordeaz capturile într-un stat membru diferit de statul membru de pavilion, autoritile competente ale statului membru de pavilion transmit imediat dup primire, pe cale electronic, datele din declaraia de transbordare ctre autoritile competente din statul membru în care a fost debarcat captura i cruia îi este destinat captura.

(6) Un stat membru îi poate obliga sau autoriza pe comandanii navelor de pescuit care îi arboreaz pavilionul ca de la 1 ianuarie 2010 s înregistreze i s transmit pe cale electronic datele menionate la articolul 21.

(7) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 23

Completarea i transmiterea declaraiei de debarcare

(1) Fr a aduce atingere dispoziiilor specifice din planurile multianuale, comandantul unei nave de pescuit comunitare cu lungimea total de cel puin 10 metri sau reprezentantul acestuia completeaz o declaraie de debarcare, indicând în mod specific toate cantitile din fiecare specie debarcat.

(2) Declaraia de debarcare menionat la alineatul (1) conine cel puin urmtoarele informaii:

(a) numrul de identificare extern a navei i numele navei de pescuit;

(b) codul alfa-3 FAO al fiecrei specii i zona geografic relevant în care au fost efectuate capturile;

(c) cantitile din fiecare specie în kilograme în greutate de produs, defalcate în funcie de tipul de prezentare a produsului sau, dup caz, în funcie de numrul de indivizi;

(d) portul de debarcare.

(3) Comandantul unei nave de pescuit comunitare sau reprezentantul acestuia depune declaraia de debarcare în cel mai scurt timp posibil i nu mai târziu de 48 de ore de la încheierea debarcrii:

(a) propriului stat membru de pavilion; i,

(b) dac debarcarea a avut loc într-un port din alt stat membru, autoritilor competente din statul membru al portului în cauz.

(4) Responsabilitatea pentru exactitatea datelor înregistrate în declaraia de debarcare revine comandantului.

(5) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 24

Completarea i transmiterea electronic a datelor din declaraia de debarcare

(1) Comandantul unei nave de pescuit comunitare cu o lungime total de cel puin 12 metri sau reprezentantul acestuia înregistreaz prin mijloace electronice informaiile prevzute la articolul 23 i le transmite prin mijloace electronice autoritii competente din statul membru de pavilion în maximum 24 ore de la încheierea operaiunii de debarcare.

(2) Alineatul (1) se aplic:

(a) începând cu 1 ianuarie 2012 navelor de pescuit comunitare cu o lungime total de 12 metri sau mai mare, dar mai mic de 15 metri;

(b) începând cu 1 iulie 2011 navelor de pescuit comunitare cu o lungime total de 15 metri sau mai mare, dar mai mic de 24 de metri; i

(c) începând cu 1 ianuarie 2010 navelor de pescuit comunitare cu o lungime total de 24 de metri sau mai mare.

(3) Un stat membru poate scuti comandanii navelor de pescuit comunitare cu lungime total mai mic de 15 metri care arboreaz pavilionul acestuia de la aplicarea alineatului (1), dac acetia:

(a) opereaz exclusiv în apele teritoriale ale statului membru de pavilion; sau

(b) nu se afl pe mare pentru o perioad mai lung de 24 de ore între momentul plecrii i cel al întoarcerii în port.

(4) Atunci când o nav de pescuit comunitar îi debarc capturile într-un stat membru diferit de statul membru de pavilion, autoritile competente ale statului membru de pavilion transmit imediat dup primire, pe cale electronic, datele din declaraia de debarcare ctre autoritile competente din statul membru în care a fost debarcat captura.

(5) Comandantul unei nave de pescuit comunitare sau reprezentantul acestuia, care înregistreaz prin mijloace electronice informaiile prevzute la articolul 23 i care îi debarc captura în alt stat membru decât cel de pavilion, sunt scutii de obligaia de a transmite o declaraie de debarcare statului membru costier.

(6) Un stat membru îi poate obliga sau autoriza pe comandanii navelor de pescuit care îi arboreaz pavilionul ca de la 1 ianuarie 2010 s înregistreze i s transmit pe cale electronic datele menionate la articolul 23.

(7) Autoritile competente ale unui stat membru costier accept rapoartele electronice primite de la statul membru de pavilion care includ date de la navele de pescuit menionate la alineatele (1) i (2).

(8) Procedurile i formularele pentru declaraia de debarcare se întocmesc în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 25

Nave care nu fac obiectul cerinelor privind declaraia de debarcare

(1) Fiecare stat membru monitorizeaz, prin sondaj, activitile navelor de pescuit care nu fac obiectul cerinelor privind declaraia de debarcare specificate la articolele 23 i 24, în scopul asigurrii respectrii de ctre navele în cauz a normelor politicii comune în domeniul pescuitului.

(2) În scopul monitorizrii menionate la alineatul (1), fiecare stat membru stabilete un plan de sondaj bazat pe metodologia adoptat de Comisie, în conformitate cu procedura menionat la articolul 119, pe care îl transmite Comisiei în fiecare an, pân la data de 31 ianuarie, indicând metodele utilizate pentru stabilirea planului. Planurile de sondaj sunt, în limita posibilitilor, stabile în timp i standardizate în cadrul zonelor geografice relevante.

(3) Statele membre care le impun navelor de pescuit cu o lungime total mai mic de 10 metri aflate sub pavilionul lor s transmit declaraiile de debarcare prevzute la articolul 23, în conformitate cu legislaia naional, sunt scutite de obligaiile prevzute la alineatele (1) i (2) din prezentul articol.

(4) Prin derogare de la alineatele (1) i (2), notele de vânzare transmise în conformitate cu articolele 62 i 63 sunt acceptate ca o msur alternativ la planurile de sondaj.

Seciunea 2

Controlul efortului de pescuit

Articolul 26

Monitorizarea efortului de pescuit

(1) Statele membre controleaz respectarea regimurilor de gestionare a efortului de pescuit în zonele geografice în care se aplic efortul de pescuit maxim admisibil. Acestea se asigur c navele de pescuit care le arboreaz pavilionul sunt prezente într-o zon geografic care face obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit atunci când dein la bord sau, dup caz, utilizeaz o unealt de pescuit sau unelte de pescuit care fac obiectul respectivului regim sau, dup caz, care opereaz într-o zon de pescuit care face obiectul respectivului regim numai dac nu au atins efortul de pescuit maxim admisibil pentru statul membru în cauz i dac efortul disponibil pentru respectiva nav de pescuit nu a fost epuizat.

(2) Fr a se aduce atingere normelor speciale, atunci când o nav de pescuit care deine la bord sau, dup caz, utilizeaz o unealt de pescuit sau unelte de pescuit care fac obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit sau opereaz într-o zon de pescuit care face obiectul respectivului regim intr în aceeai zi în dou sau mai multe zone geografice care fac obiectul respectivului regim de gestionare a efortului de pescuit, efortul de pescuit realizat va fi sczut din efortul de pescuit maxim admisibil aferent uneltei de pescuit respective sau zonei de pescuit respective i zonei geografice în care a petrecut cea mai lung perioad de timp în cursul zilei respective.

(3) Atunci când un stat membru a autorizat o nav de pescuit în conformitate cu articolul 27 alineatul (2) s utilizeze mai multe unelte de pescuit sau unelte aparinând mai multor grupe de unelte de pescuit care fac obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit în cursul unei anumite ieiri în larg într-o zon geografic care face obiectul regimului respectiv, efortul de pescuit realizat în cursul ieirii în larg se scade simultan din efortul de pescuit maxim admisibil pentru statul membru în cauz i aferent fiecreia dintre uneltele sau grupurile de unelte de pescuit respective i zonei geografice respective.

(4) Atunci când aceste unelte de pescuit aparin aceluiai grup de unelte de pescuit care fac obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit, efortul de pescuit realizat într-o zon geografic de navele de pescuit, atunci când dein uneltele respective la bord, se scad o singur dat din efortul de pescuit maxim admisibil aferent grupului respectiv de unelte de pescuit sau zonei geografice respective.

(5) Statele membre reglementeaz efortul de pescuit al flotei lor în zonele geografice care fac obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit, atunci când navele dein la bord sau, dup caz, când utilizeaz o unealt sau unelte de pescuit

care fac obiectul regimului respectiv sau când opereaz într-o zon de pescuit care face obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit, întreprinzând aciuni corespunztoare, dac efortul de pescuit maxim admisibil este pe cale de a fi atins, pentru a se asigura c efortul de pescuit realizat nu depete limitele stabilite.

(6) O zi de prezen într-o zon înseamn orice perioad neîntrerupt de 24 de ore sau o parte a acesteia, în decursul creia o nav de pescuit este prezent în zona geografic i absent din port sau, dup caz, utilizeaz uneltele sale de pescuit. Ora de la care este msurat perioada neîntrerupt de o zi de prezen în zon rmâne la latitudinea statului membru de pavilion al navei de pescuit în cauz. O zi de absen din port înseamn orice perioad neîntrerupt de 24 de ore sau o parte a acesteia în decursul creia nava de pescuit nu se afl în port.

Articolul 27

Notificarea uneltelor de pescuit

(1) Fr a aduce atingere normelor specifice, în zonele geografice relevante care fac obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit, în care se aplic restricii privind uneltele sau în care efortul de pescuit maxim admisibil a fost stabilit pentru diferite unelte sau grupuri de unelte de pescuit, comandantul navei de pescuit sau reprezentantul acestuia informeaz autoritile competente ale statului membru de pavilion, înaintea unei perioade în care se aplic efortul de pescuit maxim admisibil, cu privire la unealta de pescuit sau, dup caz, unelte de pescuit pe care intenioneaz s le utilizeze în perioada urmtoare. Pân la transmiterea unei astfel de notificri, nava de pescuit nu are dreptul s pescuiasc în zonele geografice care fac obiectul regimului de gestionare a efortului de pescuit.

(2) Atunci când un regim de gestionare a efortului de pescuit permite utilizarea uneltelor aparinând mai multor grupuri de unelte de pescuit într-o zon geografic, utilizarea mai multor unelte de pescuit în cursul unei ieiri în larg face obiectul unei autorizri prealabile din partea statului membru de pavilion.

Articolul 28

Raportul privind efortul de pescuit

(1) Atunci când Consiliul decide astfel în cazul navelor de pescuit comunitare care nu sunt echipate cu un sistem de monitorizare a navelor funcional, astfel cum se prevede la articolul 9, sau care nu transmit electronic datele din jurnalul de pescuit, astfel cum se prevede la articolul 15, i care fac obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit, comandanii acestor nave de pescuit comunic prin telex, prin fax, prin mesaj telefonic sau prin pot electronic, recepionat corespunztor de destinatar, sau prin radio, prin intermediul unei staii radio aprobate în temeiul normelor comunitare, autoritilor competente ale statului su membru de pavilion i, dup caz, statului membru costier, imediat înainte de fiecare intrare i ieire în i dintr-o zon geografic care face obiectul respectivului regim de gestionare a efortului de pescuit, urmtoarele informaii sub forma unui raport privind efortul de pescuit:

(a) numele, marca de identificare extern, indicativul radio i numele comandantului navei de pescuit;

(b) poziia geografic a navei de pescuit la care se refer comunicarea;

(c) data i ora fiecrei intrri sau ieiri din zon i, dup caz, din pri ale acesteia;

(d) captura pstrat la bord clasificat pe specii, în kilograme de greutate în viu.

(2) Statele membre, cu acordul statelor membre vizate de activitatea de pescuit a navelor acestora dintâi, pot pune în aplicare msuri de control alternative pentru a asigura respectarea obligaiilor de raportare a efortului. Aceste msuri sunt la fel de eficiente i de transparente ca i obligaiile de raportare prevzute la alineatul (1) i sunt notificate Comisiei înainte de a fi puse în aplicare.

Articolul 29

Derogri

(1) O nav de pescuit care deine la bord unelte de pescuit care fac obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit poate tranzita o zon geografic care face obiectul regimului respectiv dac nu este autorizat s opereze în zona în cauz sau dac a notificat în prealabil autoritilor competente intenia sa de a o tranzita. Cât timp nava de pescuit se afl în zona geografic

respectiv, orice unealt de pescuit care face obiectul regimului de gestionare a efortului de pescuit în cauz, deinut la bord, este strâns i arimat în conformitate cu dispoziiile prevzute la articolul 47.

(2) Un stat membru poate decide s nu scad din efortul de pescuit maxim admisibil activitatea unei nave de pescuit care desfoar alte activiti decât cele de pescuit într-o zon geografic care face obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit, cu condiia ca nava de pescuit respectiv s informeze mai întâi statul membru de pavilion în legtur cu intenia sa, cu natura activitii sale i cu faptul c îi pred autorizaia de pescuit pe parcursul perioadei respective. Astfel de nave de pescuit nu trebuie s transporte la bord unelte de pescuit sau pete în perioada respectiv.

(3) Un stat membru poate decide s nu scad din efortul de pescuit maxim admisibil activitatea unei nave de pescuit care a fost prezent într-o zon geografic care face obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit, dar nu a putut s desfoare activiti de pescuit pentru c a asistat o alt nav de pescuit care a solicitat ajutor de urgen sau pentru c a transportat o persoan rnit în vederea acordrii primului ajutor. În termen de o lun de la luarea acestei decizii, statul membru de pavilion informeaz Comisia i face dovada ajutorului de urgen acordat.

Articolul 30

Epuizarea efortului de pescuit

(1) Fr a se aduce atingere articolelor 29 i 31, într-o zon geografic în care uneltele de pescuit fac obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit, o nav de pescuit care deine la bord o astfel de unealt sau astfel de unelte de pescuit rmâne în port sau în afara zonei geografice pe durata restant a perioadei în care se aplic acest regim de gestionare a efortului de pescuit, dac:

(a) a epuizat partea care i-a fost repartizat din efortul de pescuit maxim admisibil aferent unei astfel de zone geografice i unei astfel de unelte de pescuit sau unor astfel de unelte de pescuit; sau

(b) efortul de pescuit maxim admisibil aferent unei astfel de zone geografice i unei astfel de unelte de pescuit sau unor astfel de unelte de pescuit, pus la dispoziia statului membru de pavilion, a fost epuizat.

(2) Fr a aduce atingere articolului 29, într-o zon geografic în care o zon de pescuit face obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit, o nav de pescuit nu opereaz în zona de pescuit din zona respectiv, dac:

(a) a epuizat partea care i-a fost repartizat din efortul de pescuit maxim admisibil aferent zonei geografice i zonei de pescuit respective; sau

(b) efortul de pescuit maxim admisibil aferent zonei geografice i zonei de pescuit respective, pus la dispoziia statului membru de pavilion, a fost epuizat.

Articolul 31

Nave de pescuit care nu se supun aplicrii unui regim de gestionare a efortului de pescuit

Prezenta seciune nu se aplic navelor de pescuit în msura în care acestea sunt scutite de aplicarea unui regim de gestionare a efortului de pescuit.

Articolul 32

Norme detaliate

Normele detaliate de aplicare a prezentei seciuni pot fi adoptate în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Seciunea 3

Înregistrarea i schimbul de date de ctre statele membre

Articolul 33

Înregistrarea capturilor i a efortului de pescuit

(1) Fiecare stat membru de pavilion înregistreaz toate datele relevante privind posibilitile de pescuit prevzute în prezentul capitol, în special datele menionate la articolele 14, 21, 23, 28 i 62, atât cu privire la debarcri, cât i, dup caz, la efortul de pescuit, i pstreaz versiunile originale ale informaiilor pentru o perioad de trei ani sau mai lung, în conformitate cu normele naionale.

(2) Fr a se aduce atingere normelor specifice prevzute în legislaia comunitar, înaintea datei de 15 a fiecrei luni, fiecare stat membru de pavilion notific Comisiei sau organismului desemnat de aceasta, pe cale electronic, datele agregate:

(a) pentru cantitile din fiecare stoc sau grup de stocuri care fac obiectul capturilor totale admisibile (TAC) sau al cotelor, debarcate în cursul lunii precedente; i

(b) pentru efortul de pescuit realizat în cursul lunii precedente pentru fiecare zon de pescuit care face obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit sau, dup caz, pentru fiecare zon piscicol care face obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit.

(3) Prin derogare de la alineatul (2) litera (a), pentru cantitile debarcate între 1 ianuarie 2010 i 31 decembrie 2010, statele membre înregistreaz cantitile debarcate de navele de pescuit ale altor state membre în porturile lor i le notific Comisiei în conformitate cu procedurile prevzute în prezentul articol.

(4) Fiecare stat membru de pavilion comunic Comisiei pe cale electronic, înainte de încheierea primei luni a fiecrui trimestru calendaristic, cantitile de stocuri, într-o form agregat, altele decât cele menionate la alineatul (2), care au fost debarcate în cursul trimestrului precedent.

(5) Toate capturile dintr-unul stoc sau dintr-un grup de stocuri care fac obiectul unei cote realizate de navele de pescuit comunitare sunt sczute din cotele aplicabile statului membru de pavilion pentru stocul sau stocurile respective, indiferent de locul de debarcare.

(6) Capturile efectuate în cadrul cercetrii tiinifice i apoi comercializate sau vândute se scad din cota aplicabil statului membru de pavilion în msura în care acestea depesc 2% din cotele vizate. Articolul 12 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 199 /2008 al Consiliului din 25 februarie 2008 privind instituirea unui cadru comunitar pentru colectarea, gestionarea i utilizarea datelor din sectorul pescuitului i sprijinirea consultanei tiinifice cu privire la politica comun în domeniul pescuitului ([1]) nu se aplic ieirilor în larg pentru cercetare tiinific pe parcursul crora sunt efectuate astfel de capturi.

(7) Fr a aduce atingere dispoziiilor titlului XII, statele membre pot desfura, pân la 30 iunie 2011, proiecte-pilot cu Comisia i cu organismul desemnat de aceasta privind accesul de la distan în timp real la datele statelor membre înregistrate i validate conform prezentului regulament. Formatul i procedura pentru accesul la date sunt luate în considerare i testate. Statele membre informeaz Comisia înainte de 1 ianuarie 2011 dac intenioneaz s desfoare proiecte-pilot. Dup 1 ianuarie 2012 Consiliul poate decide asupra unei modaliti i frecvene diferite a transmiterii datelor de ctre statele membre ctre Comisie.

(8) Cu excepia efortului realizat de navele de pescuit crora nu li se aplic respectivul regim de gestionare a efortului de pescuit, tot efortul de pescuit realizat de navele de pescuit comunitare atunci când dein la bord sau, dup caz, utilizeaz o unealt sau unelte de pescuit care fac obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit sau atunci când opereaz într-o zon de pescuit care face obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit într-o zon geografic care face obiectul regimului în cauz se scade din efortul de pescuit maxim admisibil pentru statul membru de pavilion, aferent unei astfel de zone geografice i unei astfel de unelte de pescuit sau zone de pescuit.

(9) Efortul de pescuit realizat în cadrul cercetrii tiinifice de o nav care deine o unealt de pescuit sau unelte de pescuit care fac obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit sau care opereaz într-o zon de pescuit care face obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit într-o zon geografic care face obiectul regimului în cauz se scade din efortul de pescuit maxim admisibil pentru statul membru al crui pavilion îl arboreaz, aferent unei astfel de unelte sau unor astfel de unelte de pescuit sau unei astfel de zone de pescuit i unei astfel de zone geografice, dac capturile realizate în cursul acestui efort sunt comercializate sau vândute în msura în care acestea depesc 2% din efortul de pescuit alocat. Articolul 12 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 199/2008 nu se aplic ieirilor în larg pentru cercetare tiinific pe parcursul crora sunt efectuate astfel de capturi.

(10) Comisia poate adopta formate pentru transmiterea datelor prevzute în prezentul articol, în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

_____

([1]) JO L 60, 5.3.2008, p. 1.

Articolul 34

Date privind epuizarea posibilitilor de pescuit

(1) Un stat membru informeaz Comisia fr întârziere, dac a constatat c:

(a) capturile dintr-un stoc sau grup de stocuri care fac obiectul unei cote, realizate de navele de pescuit care îi arboreaz pavilionul, sunt considerate a fi epuizat 80% din cota respectiv; sau

(b) se consider atins 80% din nivelul efortului maxim de pescuit aferent unei unelte de pescuit sau unei zone de pescuit i unei zone geografice, aplicabil tuturor navelor de pescuit care îi arboreaz pavilionul sau unui grup de astfel de nave.

(2) În astfel de cazuri, statul membru furnizeaz Comisiei, la solicitarea acesteia, informaii mai detaliate i mai frecvente decât cele prevzute la articolul 33.

Seciunea 4

Încheierea activitilor de pescuit

Articolul 35

Încheierea activitilor de pescuit de ctre statele membre

(1) Fiecare stat membru stabilete o dat de la care:

(a) capturile dintr-un stoc sau grup de stocuri, care fac obiectul unei cote, realizate de ctre nave care îi arboreaz pavilionul sunt considerate a fi epuizat cota respectiv;

(b) se consider atins efortul de pescuit maxim admisibil aferent unei unelte de pescuit sau unei zone de pescuit i unei zone geografice, aplicabil tuturor navelor de pescuit care îi arboreaz pavilionul sau unui grup de astfel de nave.

(2) Începând cu data prevzut la alineatul (1), statul membru în cauz interzice pescuitul, fie din stocul sau din grupurile de stocuri pentru care cotele au fost epuizate, în zona de pescuit relevant, fie atunci când unealta de pescuit respectiv este deinut la bord în zona geografic în care a fost atins nivelul maxim admisibil al efortului de pescuit, de ctre toate sau o parte dintre navele de pescuit care îi arboreaz pavilionul, i, în special, pstrarea la bord, transbordarea, relocalizrile i debarcarea petelui pescuit dup aceast dat i stabilete o dat pân la care sunt permise transbordarea, transferul i debarcarea sau declaraiile definitive privind capturile.

(3) Decizia menionat la alineatul (2) se face public de ctre statul membru în cauz i se comunic imediat Comisiei. Aceasta se public în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene (seria C) i pe pagina de internet a Comisiei accesibil publicului. Începând cu data la care decizia a fost fcut public de ctre statul membru în cauz, statele membre garanteaz c în apele sau pe teritoriul acestora nu au loc pstrri la bord, transbordri, relocalizri i debarcri, fie din stocurile relevante de pete, fie atunci când uneltele de pescuit relevante sunt deinute la bord în zonele geografice în cauz, desfurate de ctre toate navele de pescuit care arboreaz pavilionul statului membru în cauz sau de ctre un grup de astfel de nave.

(4) Comisia pune la dispoziia statelor membre, pe cale electronic, notificrile primite în conformitate cu prezentul articol.

Articolul 36

Încheierea activitilor de pescuit de ctre Comisie

(1) În cazul în care Comisia descoper c un stat membru nu i-a respectat obligaia de a notifica datele lunare privind posibilitile de pescuit prevzute la articolul 33 alineatul (2), aceasta poate stabili data la care 80% din posibilitile de pescuit ale statului membru în cauz sunt considerate a fi fost epuizate i poate stabili data estimat la care posibilitile de pescuit sunt considerate a fi fost epuizate.

(2) Pe baza informaiilor prevzute la articolul 35 sau din proprie iniiativ, în cazul în care Comisia descoper c posibilitile de pescuit ale Comunitii, ale unui stat membru sau ale unui grup de state membre sunt considerate a fi fost epuizate, Comisia informeaz statele membre interesate i interzice activitile de pescuit în zona respectiv, uneltele de pescuit, stocul, grupul de stocuri sau flota implicat în activitile de pescuit în cauz.

Articolul 37

Msuri corective

(1) În cazul în care Comisia a interzis activitile de pescuit ca urmare a presupusei epuizri a posibilitilor de pescuit de care dispune un stat membru sau un grup de state membre sau Comunitatea i se dovedete c un stat membru nu i-a epuizat de fapt posibilitile de pescuit, se aplic prezentul articol.

(2) Dac nu a fost eliminat prejudiciul suferit de statul membru pentru care pescuitul a fost interzis înaintea epuizrii posibilitilor de pescuit, se adopt msuri în vederea reparrii în mod corespunztor a prejudiciului adus, în conformitate cu procedura menionat la articolul 119. Msurile pot include efectuarea unor deduceri din posibilitile de pescuit ale oricrui stat membru care i-a depit cota i alocarea cantitilor astfel deduse în mod corespunztor statelor membre ale cror activiti de pescuit au fost interzise înainte de epuizarea posibilitilor de pescuit care le reveneau.

(3) Deducerile menionate la alineatul (2) i alocrile corespunztoare se realizeaz inându-se seama, în funcie de prioritate, de speciile i de zonele geografice relevante pentru care au fost stabilite posibiliti de pescuit. Acestea pot fi fcute în cursul anului în care s-a produs prejudiciul sau în cursul anului sau anilor urmtori.

(4) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol, în special pentru determinarea cantitilor vizate, se adopt conform procedurii menionate la articolul 119.

CAPITOLUL II

Controlul gestionrii flotei

Seciunea 1

Capacitatea de pescuit

Articolul 38

Capacitatea de pescuit

(1) Statele membre rspund de verificrile necesare ale capacitii totale corespunztoare licenelor de pescuit eliberate de ctre un stat membru, în GT i în kW, pentru a garanta c aceasta nu depete nivelurile maxime de capacitate stabilite pentru statul membru respectiv în conformitate cu:

(a) articolul 13 din Regulamentul (CE) nr. 2371/2002;

(b) Regulamentul (CE) nr. 639/2004;

(c) Regulamentul (CE) nr. 1438/2003; i

(d) Regulamentul (CE) nr. 2104/2004.

(2) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol referitoare, în special, la:

(a) înregistrarea navelor de pescuit;

(b) verificarea puterii motorului navelor de pescuit;

(c) verificarea tonajului navelor de pescuit;

(d) verificarea tipului, numrului i caracteristicilor uneltelor de pescuit

pot fi adoptate în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

(3) Statele membre informeaz Comisia, în cadrul raportului menionat la articolul 118, cu privire la metodele de verificare utilizate, precum i la numele i adresele organismelor însrcinate cu desfurarea verificrilor menionate la alineatul (2) din prezentul articol.

Seciunea 2

Puterea motorului

Articolul 39

Monitorizarea puterii motorului

(1) Este interzis pescuitul cu o nav de pescuit echipat cu un motor a crui putere depete puterea înscris în licena de pescuit.

(2) Statele membre se asigur c puterea certificat a motorului nu este depit. Statele membre informeaz Comisia, în raportul prevzut la articolul 118, în privina msurilor de control adoptate pentru a garanta c puterea certificat a motorului nu este depit.

(3) Statele membre pot imputa operatorilor navelor de pescuit, parial sau integral, costurile generate de certificarea puterii motorului.

Articolul 40

Certificarea puterii motorului

(1) Statele membre sunt responsabile de certificarea puterii motorului i de emiterea certificatelor pentru motoarele navelor comunitare de pescuit ale cror putere de propulsie depete 120 kilowai (kW), cu excepia navelor care utilizeaz exclusiv unelte fixe sau echipament de dragare, a navelor auxiliare i a navelor utilizate exclusiv în acvacultur.

(2) Un motor de propulsie nou, un motor de propulsie de rezerv i un motor de propulsie care a fost modificat tehnic ale navelor de pescuit menionate la alineatul (1) se certific oficial de ctre autoritile competente ale statelor membre cu privire la faptul c nu au capacitatea de a dezvolta o putere maxim continu a motorului superioar celei înscrise în certificatul motorului. Certificatul se elibereaz doar dac motorul nu are capacitatea de a dezvolta o putere superioar puterii maxime continue a motorului declarate.

(3) Autoritile competente ale statelor membre pot atribui sarcina certificrii puterii motoarelor unor întreprinderi de clasificare sau altor operatori care dein expertiza necesar pentru a efectua controlul tehnic al puterii motorului. Întreprinderile de clasificare respective sau ali operatori certific doar faptul c un motor de propulsie nu are capacitatea de a depi puterea declarat oficial dac nu exist posibilitatea creterii performanelor motorului de propulsie peste puterea certificat.

(4) Se interzice utilizarea unui motor de propulsie nou, a unui motor de propulsie de rezerv sau a unui motor de propulsie modificat tehnic dac acesta nu a fost certificat oficial de statul membru în cauz.

(5) Prezentul articol se aplic navelor de pescuit care fac obiectul unui regim de gestionare a efortului de pescuit începând cu 1 ianuarie 2012. Pentru alte nave de pescuit, acesta se aplic începând cu 1 ianuarie 2013.

(6) Normele detaliate de aplicare a prezentei seciuni se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 41

Verificarea puterii motorului

(1) Ca urmare a unei analize de risc, statele membre efectueaz verificri de date, stabilite în funcie de un plan de sondaj având la baz metodologia adoptat de ctre Comisie în conformitate cu procedura menionat la articolul 119, ale consecvenei puterii motorului, utilizând toate informaiile de care dispune administraia privind caracteristicile tehnice ale navei în cauz. În special acestea verific informaiile incluse în:

(a) înregistrrile din sistemul de monitorizare a navelor;

(b) jurnalul de pescuit;

(c) certificatul internaional de prevenire a polurii atmosferei de ctre motor (EIAPP) eliberat pentru motor în conformitate cu anexa VI la Convenia MARPOL 73/78;

(d) certificatele de clas emise de ctre o organizaie recunoscut abilitat s efectueze inspecia i supravegherea navelor, în sensul Directivei 94/57/CE;

(e) certificatul de testare maritim;

(f) registrul comunitar al flotei de pescuit; i

(g) orice alte documente care furnizeaz informaii relevante privind puterea navei sau orice alte caracteristici tehnice similare.

(2) Ca urmare a analizrii informaiilor la care se face trimitere la alineatul (1), atunci când exist indicaii conform crora puterea motorului unei nave de pescuit este superioar puterii înscrise în licena de pescuit a acesteia, statele membre efectueaz verificarea fizic a puterii motorului.

CAPITOLUL III

Controlul planurilor multianuale

Articolul 42

Transbordarea în port

(1) Navele de pescuit angajate în activiti de pescuit care fac obiectul unui plan multianual nu îi transbordeaz capturile la bordul unei alte nave într-un port desemnat sau în locuri apropiate de rm dac nu au fost cântrite în conformitate cu articolul 60.

(2) Prin derogare de la alineatul (1), navele de pescuit pot transborda capturi din specii pelagice care fac obiectul unui plan multianual i care nu au fost cântrite, în porturi desemnate sau în locuri apropiate de rm, cu condiia ca un observator însrcinat cu controlul sau un funcionar s fie prezent la bordul navei receptoare sau ca o inspecie s se fi desfurat înainte de plecarea navei receptoare dup încheierea transbordrii. Comandantul navei receptoare rspunde de informarea autoritilor competente ale statului membru costier cu 24 de ore înainte de plecarea estimat a navei receptoare. Observatorul însrcinat cu controlul sau funcionarul este desemnat de autoritile competente ale statului membru de pavilion al navei receptoare. Dac nava receptoare se angajeaz în activiti de pescuit înainte sau dup primirea unor astfel de capturi, la bordul acesteia se afl un asemenea observator sau funcionar pân la debarcarea capturilor primite. Nava receptoare debarc capturile primite într-un port dintr-un stat membru desemnat în acest scop în conformitate cu condiiile prevzute la articolul 43 alineatul (4) în cazul în care captura este cântrit în conformitate cu articolele 60 i 61.

Articolul 43

Porturi desemnate

(1) Consiliul poate decide, în momentul adoptrii unui plan multianual, stabilirea unui prag aplicabil greutii în viu a speciilor care fac obiectul unui plan multianual, depirea acestuia conducând la obligaia navei de pescuit de a-i debarca capturile într-un port desemnat sau într-un loc desemnat apropiat de rm.

(2) Atunci când este necesar debarcarea unei cantiti de pete care depete pragul menionat la alineatul (1), comandantul navei de pescuit comunitare se asigur c debarcarea se efectueaz exclusiv într-un port desemnat sau într-un loc desemnat apropiat de rm în Comunitate.

(3) În cazul în care planul multianual se aplic în cadrul unei organizaii regionale de gestionare a pescuitului, debarcrile sau transbordrile pot avea loc în portul unei pri contractante sau al unei pri cooperante necontractante al organizaiei respective, în conformitate cu normele stabilite de respectiva organizaie regional de gestionare a pescuitului.

(4) Fiecare stat membru desemneaz porturile sau locurile apropiate de rm în care au loc debarcrile menionate la alineatul (2).

(5) Pentru ca un port sau un loc apropiat de rm s devin port desemnat, trebuie întrunite urmtoarele condiii:

(a) stabilirea orarelor de debarcare sau transbordare;

(b) stabilirea locurilor de debarcare sau transbordare;

(c) stabilirea procedurilor de inspecie i de supraveghere.

(6) În cazul în care s-a stabilit ca un port sau un loc apropiat de rm s devin port desemnat pentru debarcarea unei anumite specii care face obiectul unui plan multianual, acesta poate fi utilizat pentru debarcarea oricrei alte specii.

(7) Statele membre sunt scutite de dispoziiile prevzute la alineatul (5) litera (c) dac programul naional de aciuni de control adoptat în conformitate cu articolul 46 cuprinde un plan privind modalitile de desfurare a controlului în porturile desemnate, asigurând acelai nivel de control din partea autoritilor competente. Planul este considerat satisfctor dac obine acordul Comisiei, în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 44

Arimarea separat a speciilor demersale care fac obiectul unor planuri multianuale

(1) Toate capturile din stocuri demersale care fac obiectul unui plan multianual i care sunt pstrate la bordul unei nave de pescuit comunitare cu o lungime total mai mare de 12 metri sunt plasate în cutii, compartimente sau recipiente, fiecare astfel de stoc fiind plasat separat, astfel încât s poat fi identificate separat fa de alte cutii, compartimente sau recipiente.

(2) Comandanii navelor de pescuit comunitare pstreaz capturile din stocurile demersale care fac obiectul unui plan multianual conform unui plan de arimare care descrie amplasarea speciilor diferite în cale.

(3) Se interzice pstrarea la bordul unei nave de pescuit comunitare a oricrei cantiti de capturi din stocuri demersale care fac obiectul unui plan multianual, în orice cutie, compartimente sau recipient, împreun cu alte produse pescreti.

Articolul 45

Utilizarea cotelor în timp real

(1) Atunci când capturile acumulate din stocurile care fac obiectul unui plan multianual au atins un anumit prag din cotele naionale, datele privind capturile sunt transmise mai frecvent Comisiei.

(2) Consiliul decide cu privire la pragul relevant care trebuie aplicat i la frecvena comunicrii datelor menionate la alineatul (1).

Articolul 46

Programe naionale de aciuni de control

(1) Statele membre definesc un program naional de aciuni de control aplicabil fiecrui plan multianual. Toate programele naionale de aciuni de control sunt comunicate Comisiei sau sunt puse la dispoziie în partea securizat a paginii de internet a statelor membre, în conformitate cu articolul 115 litera (a).

(2) Statele membre stabilesc criterii de inspecie specifice în conformitate cu anexa I. Criteriile se stabilesc în conformitate cu gestionarea riscului i se revizuiesc periodic, dup efectuarea unei analize a rezultatelor obinute. Criteriile de inspecie evolueaz progresiv pân la atingerea criteriilor-int prevzute în anexa I.

CAPITOLUL IV

Controlul msurilor tehnice

Seciunea 1

Utilizarea uneltelor de pescuit

Articolul 47

Unelte de pescuit

În activitile de pescuit în care nu este permis utilizarea mai multor tipuri de unelte, toate celelalte unelte se strâng i se arimeaz astfel încât s nu fie disponibile pentru utilizare imediat, în conformitate cu urmtoarele condiii:

(a) plasele, greutile i uneltele similare sunt detaate de la panourile traulului i de la cablurile i frânghiile de tractare i ridicare;

(b) plasele care sunt pe punte sau deasupra punii sunt bine fixate i arimate;

(c) paragatele se arimeaz pe punile inferioare.

Articolul 48

Recuperarea uneltelor pierdute

(1) O nav de pescuit comunitar are la bord echipamentul necesar pentru a recupera uneltele pierdute.

(2) Comandantul unei nave de pescuit comunitare care i-a pierdut o unealt sau o parte din aceasta încearc s o recupereze cât mai curând posibil.

(3) Dac unealta pierdut nu mai poate fi recuperat, comandantul navei informeaz autoritatea competent din statul membru al crui pavilion îl arboreaz, care, la rândul ei, informeaz autoritatea competent din statul membru costier în termen de 24 de ore în legtur cu urmtoarele:

(a) numrul de identificare extern a navei i numele navei de pescuit;

(b) tipul uneltei pierdute;

(c) ora la care a fost pierdut unealta;

(d) poziia navei în momentul pierderii uneltei;

(e) msurile întreprinse pentru recuperarea uneltei.

(4) Dac unealta recuperat de autoritile competente din statele membre nu a fost declarat pierdut, respectivele autoriti pot recupera costurile de la comandantul navei de pescuit care a pierdut unealta.

(5) Un stat membru poate scuti comandanii navelor de pescuit comunitare cu o lungime total mai mic de 12 metri care arboreaz pavilionul acestuia de la cerina prevzut la alineatul (1):

(a) dac acetia opereaz exclusiv în apele teritoriale ale statului membru de pavilion; sau

(b) dac acetia nu se afl niciodat pe mare pentru o perioad mai lung de 24 de ore între momentul plecrii i cel al întoarcerii în port.

Articolul 49

Componena capturilor

(1) Dac capturile care au fost pstrate la bordul unei nave de pescuit comunitare au fost ridicate cu plase cu dimensiuni minime diferite ale ochiurilor de plas în timpul aceleiai ieiri în larg, componena speciilor se calculeaz pentru fiecare parte a capturii care a fost ridicat în condiii diferite. În acest scop, toate modificrile dimensiunilor ochiurilor de plas utilizate anterior, precum i componena capturilor aflate la bord în momentul unei astfel de modificri se introduc în jurnalul de pescuit.

(2) Fr a se aduce atingere dispoziiilor articolului 44, se pot adopta, în conformitate cu procedura menionat la articolul 119, norme detaliate privind pstrarea la bord a unui plan de depozitare a produselor prelucrate, pe specii, care s indice localizarea acestora în cal.

Seciunea 2

Controlul zonelor în care pescuitul este restricionat

Articolul 50

Controlul zonelor în care pescuitul este restricionat

(1) Activitile de pescuit ale navelor de pescuit comunitare i ale navelor de pescuit din ri tere în zonele de pescuit în care a fost stabilit de ctre Consiliu o zon în care pescuitul este restricionat sunt controlate de centrul de monitorizare a pescuitului din statul membru costier, care deine un sistem de detecie i înregistrare a intrrii, tranzitului i ieirii navelor din zonele în care pescuitul este restricionat.

(2) Pe lâng dispoziiile menionate la alineatul (1), Consiliul stabilete o dat de la care navele de pescuit trebuie s dein la bord un sistem operaional care s avertizeze comandantul navei c urmeaz s intre într-o zon în care pescuitul este restricionat sau s ias din aceasta.

(3) Datele se transmit cel puin o dat la fiecare 30 de minute atunci când o nav de pescuit intr în zonele în care pescuitul este restricionat.

(4) Tranzitul printr-o zon în care pescuitul este restricionat este permis tuturor navelor de pescuit care nu sunt autorizate s pescuiasc în astfel de zone, în urmtoarele condiii:

(a) toate uneltele aflate la bord sunt strânse i arimate în timpul tranzitului; i

(b) viteza de deplasare în timpul tranzitului nu este mai mic de 6 noduri, cu excepia cazurilor de for major sau a condiiilor nefavorabile. În astfel de cazuri, comandantul informeaz imediat centrul de monitorizare a pescuitului din statul membru de pavilion, care, la rândul su, informeaz autoritatea competent din statul membru costier.

(5) Prezentul articol se aplic pentru navele de pescuit comunitare i pentru navele de pescuit din ri tere cu o lungime total de 12 metri sau mai mare.

Seciunea 3

Încheierea în timp real a activitilor de pescuit

Articolul 51

Dispoziii generale

(1) Atunci când se atinge nivelul de capturi dintr-o anumit specie sau grup de specii declanator, definit în conformitate cu procedura menionat la articolul 119, zona în cauz se închide temporar pentru activitile de pescuit relevante, în conformitate cu prezenta seciune.

(2) Nivelul de capturi declanator se calculeaz pe baza unei metodologii de sondaj adoptate de Comisie în conformitate cu procedura menionat la articolul 119, ca procentul sau greutatea unei anumite specii sau ale unui grup de specii în raport cu captura total la o lansare pentru petii în cauz.

(3) Normele detaliate de aplicare a prezentei seciuni pot fi adoptate în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 52

Atingerea nivelului de capturi declanator la dou lansri

(1) Atunci când cantitatea de capturi depete nivelul de capturi declanator la dou lansri consecutive, nava schimb zona de pescuit cu cel puin cinci mile nautice sau cu dou mile nautice în cazul navelor cu o lungime total mai mic de 12 metri din poziia capturii anterioare înainte de a continua pescuitul i informeaz fr întârziere autoritile competente ale statului membru costier.

(2) În conformitate cu procedura menionat la articolul 119, Comisia poate modifica distanele menionate la alineatul (1), din proprie iniiativ sau la solicitarea statului membru în cauz.

Articolul 53

Închiderea în timp real de ctre statele membre

(1) Atunci când un funcionar, un observator însrcinat cu controlul sau o platform de cercetare constat c a fost atins nivelul de capturi declanator, funcionarul sau observatorul însrcinat cu controlul care reprezint statul membru costier sau persoana care particip la o operaiune comun desfurat în cadrul unui plan de desfurare comun informeaz fr întârziere autoritile competente ale statului membru costier.

(2) Pe baza informaiilor primite în conformitate cu alineatul (1), statul membru costier decide, fr întârziere, închiderea în timp real a zonei în cauz. De asemenea, acesta poate utiliza informaiile primite în conformitate cu articolul 52 sau orice informaii disponibile pentru luarea acestei decizii. Decizia de stabilire a închiderii în timp real definete în mod clar zona geografic în care se afl zona de pescuit afectat, durata închiderii i condiiile de exercitare a activitilor de pescuit în zona respectiv în perioada în care aceasta este închis.

(3) Dac în zona menionat la alineatul (2) se suprapun mai multe jurisdicii, statul membru vizat informeaz fr întârziere statul membru costier învecinat cu privire la constatri i la decizia de închidere. Statul membru costier învecinat închide fr întârziere partea sa de zon.

(4) Închiderea în timp real la care se face trimitere la alineatul (2) are caracter nediscriminatoriu i se aplic numai navelor de pescuit care sunt echipate pentru a prinde speciile în cauz i/sau au o autorizaie de a pescui în respectiva zon de pescuit.

(5) Statul membru costier informeaz fr întârziere Comisia, toate statele membre i rile tere ale cror nave de pescuit sunt autorizate s opereze în zona în cauz cu privire la decizia unei închideri în timp real.

(6) Comisia poate solicita în orice moment statului membru s anuleze sau s modifice închiderea în timp real cu efect imediat, dac statul membru în cauz nu furnizeaz informaii suficiente privind atingerea nivelului de capturi declanator în conformitate cu articolul 51.

(7) Activitile de pescuit din zona la care se face trimitere la alineatul (2) sunt interzise în conformitate cu decizia de stabilire a închiderii în timp real.

Articolul 54

Închiderea în timp real de ctre Comisie

(1) Pe baza informaiilor care demonstreaz atingerea unui nivel de capturi declanator, Comisia poate decide închiderea temporar a unei zone dac statul membru costier nu a stabilit o astfel de msur.

(2) Comisia informeaz fr întârziere toate statele membre i rile tere ale cror nave de pescuit opereaz în zona închis i pune la dispoziie fr întârziere pe pagina sa de internet oficial o hart cu coordonatele zonei închise temporar, menionând durata închiderii i condiiile care guverneaz activitile de pescuit în zona în cauz.

CAPITOLUL V

Controlul pescuitului de agrement

Articolul 55

Pescuitul de agrement

(1) Statele membre se asigur c pescuitul de agrement pe teritoriul lor i în apele comunitare se desfoar într-un mod compatibil cu obiectivele i normelor politicii comune în domeniul pescuitului.

(2) Se interzice comercializarea capturilor rezultate în urma pescuitului de agrement.

(3) Fr a aduce atingere Regulamentului (CE) nr. 199/2008, statele membre monitorizeaz, prin sondaj, capturile din stocurile care fac obiectul unor planuri de redresare prin activiti de pescuit de agrement desfurate de navele aflate sub pavilionul acestora i de nave din ri tere, în ape aflate sub suveranitatea sau jurisdicia lor. Pescuitul de pe rm nu este inclus.

(4) Comitetul tiinific, tehnic i economic pentru pescuit (STECF) evalueaz impactul biologic al pescuitului de agrement menionat la alineatul (3). În cazul în care se descoper c pescuitul de agrement are un impact semnificativ, Consiliul poate decide, în conformitate cu procedura menionat la articolul 37 din tratat, s supun pescuitul de agrement menionat la alineatul (3) unor msuri specifice de gestionare, precum autorizaiile de pescuit i declaraiile privind capturile.

(5) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

TITLUL V

CONTROLUL COMERCIALIZRII

CAPITOLUL I

Dispoziii generale

Articolul 56

Principii pentru controlul comercializrii

(1) Fiecare stat membru este responsabil pentru controlul pe teritoriul su al aplicrii normelor politicii comune în domeniul pescuitului în toate etapele comercializrii produselor pescreti i de acvacultur, de la prima vânzare pân la vânzarea cu amnuntul, incluzând transportul.

(2) În cazul în care s-a stabilit o dimensiune minim pentru o anumit specie în legislaia comunitar, operatorii responsabili de achiziionare, vânzare, depozitare sau transport trebuie s poat demonstra zona geografic relevant de origine a produselor.

(3) Statele membre se asigur c toate produsele pescreti i de acvacultur provenite în urma capturrii sau a recoltrii sunt plasate în loturi înaintea primei vânzri.

(4) Cantitile mai mici de 30 kg pe specie provenite din aceeai zon de gestionare, de la multe nave de pescuit, pot fi plasate în loturi de ctre organizaia de productori din care face parte operatorul navei de pescuit sau de un cumprtor înregistrat înaintea primei vânzri. Organizaia de productori i cumprtorul înregistrat in, cel puin timp de trei ani, evidena originii coninutului loturilor în care sunt plasate capturi provenite de la mai multe nave de pescuit.

Articolul 57

Standarde comune de comercializare

(1) Statele membre garanteaz c produsele pentru care se aplic standarde comune de comercializare sunt expuse pentru prima vânzare, oferite spre vânzare pentru prima dat, vândute sau comercializate pe alte ci doar dac respect standardele în cauz.

(2) Produsele retrase de pe pia în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 104/2000 respect standardele comune de comercializare, în special categoriile de prospeime.

(3) Operatorii responsabili pentru achiziionarea, vânzarea, depozitarea sau transportul loturilor de produse pescreti i de acvacultur trebuie s poat dovedi c produsele respect standardele minime de comercializare în toate etapele.

Articolul 58

Trasabilitatea

(1) Fr a aduce atingere Regulamentului (CE) nr. 178/2002, toate loturile de produse pescreti i de acvacultur pot fi urmrite în toate etapele de producie, prelucrare i distribuie, din stadiu de capturare i recoltare pân în stadiul de vânzare cu amnuntul.

(2) Produsele pescreti i de acvacultur plasate pe pia sau susceptibile de a fi plasate pe pia în Comunitate sunt etichetate în mod corespunztor pentru a se asigura trasabilitatea fiecrui lot.

(3) Loturile de produse pescreti i de acvacultur pot fi puse în comun sau divizate dup prima vânzare numai dac este posibil s se asigure trasabilitatea acestora pân în stadiul de capturare sau de recoltare.

(4) Statele membre se asigur c operatorii instituie sisteme i proceduri care s permit identificarea fiecrui operator de la care au fost aprovizionai cu loturi de produse pescreti i de acvacultur i a fiecrui operator cruia i-au fost furnizate produsele respective. Aceste informaii sunt puse la dispoziia autoritilor competente la cerere.

(5) Cerinele minime privind etichetarea i informaiile pentru toate loturile de produse pescreti i de acvacultur cuprind:

(a) numrul de identificare al fiecrui lot;

(b) numrul de identificare extern a navei i numele navei de pescuit sau numele unitii de producie de acvacultur;

(c) codul alfa-3 FAO al fiecrei specii;

(d) data capturilor sau data produciei;

(e) cantitile estimate din fiecare specie în kilograme exprimate în echivalent greutate net sau, dup caz, numrul de indivizi;

(f) numele i adresa furnizorilor;

(g) informaiile furnizate consumatorilor, prevzute la articolul 8 din Regulamentul (CE) nr. 2065/2001: denumirea comercial, denumirea tiinific, zona geografic relevant i metoda de producie;

(h) dac produsele pescreti au fost congelate anterior sau nu.

(6) Statele membre se asigur c informaiile prevzute la alineatul (5) literele (g) i (h) sunt puse la dispoziia consumatorului în stadiul vânzrii cu amnuntul.

(7) Informaiile prevzute la alineatul (5) literele (a)-(f) nu se aplic produselor pescreti i de acvacultur importate în Comunitate ale cror certificate de captur sunt transmise în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1005/2008.

(8) Statele membre pot scuti de cerinele prevzute în prezentul articol cantiti mici de produse vândute direct din vasele de pescuit ctre consumatori, cu condiia ca acestea s nu depeasc valoarea de 50 EUR pe zi. Orice modificare a acestui prag se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

(9) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol sunt adoptate în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

CAPITOLUL II

Activitile postdebarcare

Articolul 59

Prima vânzare a produselor pescreti

(1) Statele membre se asigur c toate produsele pescreti sunt comercializate sau înregistrate prima dat la un centru de vânzare prin licitaie sau pentru cumprtorii înregistrai sau pentru organizaiile productoare.

(2) Cumprtorul produselor pescreti de pe o nav de pescuit aflate la prima vânzare trebuie s fie înregistrat la autoritile competente ale statului membru în care are loc prima vânzare. Pentru înregistrare, fiecare cumprtor este identificat dup numrul su TVA, dup numrul de identificare fiscal sau dup alt element unic de identificare din bazele de date naionale.

(3) Un cumprtor care achiziioneaz produse pescreti în greutate de pân la 30 kg care nu sunt plasate ulterior pe pia, ci sunt utilizate exclusiv pentru consum propriu este exceptat de la dispoziiile prezentului articol. Orice modificare a acestui prag se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 60

Cântrirea produselor pescreti

(1) Un stat membru se asigur c toate cantitile de produse pescreti sunt cântrite pe sisteme aprobate de autoritile competente, cu excepia cazului în care acesta a adoptat un plan de sondaj aprobat de Comisie i bazat pe metodologia în funcie de risc adoptat de Comisie în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

(2) Fr a aduce atingere dispoziiilor specifice, cântrirea se efectueaz la debarcare, înainte de stocarea i transportarea sau vânzarea produselor pescreti.

(3) Prin derogare de la dispoziiile alineatului (2), statele membre pot permite cântrirea produselor pescreti la bordul navei de pescuit, sub rezerva adoptrii unui plan de sondaj, astfel cum se prevede la alineatul (1).

(4) Cumprtorii înregistrai, licitaiile înregistrate sau alte organisme sau persoane responsabile de prima comercializare a produselor pescreti într-un stat membru sunt responsabile de acurateea operaiunilor de cântrire, cu excepia cazului în care, în conformitate cu alineatul (3), operaiunea de cântrire se desfoar la bordul unei nave, caz în care responsabilitatea îi revine comandantului.

(5) Cifra care rezult din cântrire este utilizat pentru completarea declaraiilor de debarcare, a documentului de transport, a notelor de vânzare i a declaraiilor de primire.

(6) Autoritile competente dintr-un stat membru pot solicita cântrirea oricrei cantiti de produse pescreti debarcate pentru prima dat în statul membru respectiv în prezena funcionarilor, înaintea transportrii acesteia de la locul de debarcare.

(7) Normele detaliate privind metodologia în funcie de risc i procedura de cântrire se stabilesc în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 61

Cântrirea produselor pescreti dup transportarea de la locul de debarcare

(1) Prin derogare de la articolul 60 alineatul (2), statele membre pot permite cântrirea produselor pescreti dup transportarea de la locul de debarcare, cu condiia ca acestea s fie transportate ctre o destinaie de pe teritoriul statului membru în cauz i ca statul membru în cauz s fi adoptat un plan de control aprobat de Comisie i bazat pe metodologia în funcie de risc adoptat de Comisie, în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

(2) Prin derogare de la alineatul (1), autoritile competente ale statului membru în care sunt debarcate produsele pescreti pot permite transportarea acestor produse înainte de cântrire ctre cumprtorii înregistrai, licitaiile înregistrate sau alte organisme sau persoane care sunt responsabile de prima comercializare a produselor pescreti în alt stat membru. Aceast permisiune este sub rezerva existenei unui program comun de control între statele membre în cauz, menionat la articolul 94, aprobat de Comisie i bazat pe metodologia în funcie de risc adoptat de Comisie, în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 62

Completarea i depunerea notelor de vânzare

(1) Cumprtorii înregistrai, licitaiile înregistrate sau alte organisme sau persoane autorizate de statele membre cu o cifr de afaceri anual din primele vânzri de produse pescreti de pân la 200 000 EUR, care sunt responsabile de prima comercializare a produselor pescreti debarcate într-un stat membru, depun în format electronic, dac este posibil, în termen de 48 de ore de la prima vânzare, o not de vânzare ctre autoritile competente din statul membru pe teritoriul cruia are loc prima vânzare. Responsabilitatea pentru exactitatea notei de vânzare revine respectivilor cumprtori, licitaii, organisme sau persoane.

(2) Un stat membru poate obliga sau autoriza cumprtorii înregistrai, licitaiile înregistrate sau alte organisme sau persoane autorizate de statele membre cu o cifr de afaceri anual în primele vânzri de produse pescreti de pân la 200 000 EUR s înregistreze i s transmit pe cale electronic datele menionate la articolul 64 alineatul (1).

(3) Dac statul membru pe teritoriul cruia are loc prima vânzare nu este statul membru de pavilion al navei de pescuit care a debarcat petele, acesta asigur transmiterea unui exemplar al notei de vânzare în format electronic, dac este posibil, ctre autoritile competente ale statului membru de pavilion, în momentul primirii informaiilor relevante.

(4) Dac prima comercializare a produselor pescreti nu are loc în statul membru în care au fost debarcate produsele, statul membru responsabil de controlul primei comercializri asigur transmiterea unui exemplar al notei de vânzare, în format electronic dac este posibil, ctre autoritile competente însrcinate cu controlul debarcrii produselor în cauz i ctre autoritile competente ale statului membru de pavilion al navei de pescuit la primirea notei de vânzare.

(5) Dac debarcarea are loc în afara Comunitii i prima vânzare are loc într-o ar ter, comandantul navei de pescuit sau reprezentantul acestuia transmite, în format electronic dac este posibil, un exemplar al notei de vânzare sau orice document echivalent care conine acelai nivel de informaii autoritilor competente ale statului membru de pavilion în termen de 48 de ore de la prima vânzare.

(6) În cazul în care o not de vânzare nu corespunde cu factura sau documentul ce o înlocuiete, astfel cum se menioneaz la articolele 218 i 219 din Directiva 2006/112/CE a Consiliului din 28 noiembrie 2006 privind sistemul comun al taxei pe valoarea adugat ([1]), statul membru în cauz adopt dispoziiile necesare pentru a se asigura c informaiile privind preul, care nu includ taxa de livrare a bunurilor ctre cumprtor, sunt identice cu cele indicate pe factur. Statele membre adopt dispoziiile necesare pentru a asigura c informaiile privind preul, care nu includ taxa de livrare a bunurilor ctre cumprtor, sunt identice cu cele indicate pe factur.

_____

([1]) JO L 347, 11.12.2006, p. 1.

Articolul 63

Completarea i transmiterea electronic a datelor din nota de vânzare

(1) Cumprtorii înregistrai, licitaiile înregistrate sau alte organisme sau persoane autorizate de statele membre cu o cifr de afaceri anual din primele vânzri de produse pescreti de peste 200 000 EUR înregistreaz prin mijloace electronice informaiile menionate la articolul 64 alineatul (1) i le transmit prin mijloace electronice autoritilor competente ale statului membru pe teritoriul cruia are loc prima comercializare, în termen de 24 ore de la prima vânzare.

(2) Statele membre transmit, în acelai mod, prin mijloace electronice, informaiile privind notele de vânzare menionate la articolul 62 alineatele (3) i (4).

Articolul 64

Coninutul notelor de vânzare

(1) Notele de vânzare menionate la articolele 62 i 63 conin urmtoarele date:

(a) numrul de identificare extern a navei i numele navei de pescuit care a debarcat produsele în cauz;

(b) portul i data debarcrii;

(c) numele operatorului sau al comandantului navei de pescuit i, dac este diferit, numele vânztorului;

(d) numele cumprtorului i numrul su TVA, numrul de identificare fiscal sau alt element unic de identificare;

(e) codul alfa-3 FAO al fiecrei specii i zona geografic relevant în care au fost efectuate capturile;

(f) cantitile din fiecare specie în kilograme în greutate de produs, defalcate în funcie de tipul de prezentare a produsului sau, dup caz, în funcie de numrul de indivizi;

(g) pentru toate produsele supuse standardelor de comercializare, dup caz, dimensiunea individual sau greutatea, calitatea, prezentarea i prospeimea;

(h) dup caz, destinaia produselor retrase de pe pia (reportare, utilizare ca hran pentru animale, pentru producia de fin animal, ca momeal sau pentru scopuri nealimentare);

(i) locul i data vânzrii;

(j) dac este posibil, numrul de referin i data facturii i, acolo unde este cazul, contractul de vânzare;

(k) dup caz, trimiterea la declaraia menionat la articolul 66 sau la documentul de transport menionat la articolul 68;

(l) preul.

(2) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 65

Exceptri de la cerinele notelor de vânzare

(1) Comisia, în conformitate cu procedura menionat la articolul 119, poate acorda o derogare de la obligaia de depunere a notei de vânzare la autoritile competente sau alte organisme autorizate ale statelor membre pentru produsele pescreti debarcate de pe anumite categorii de nave comunitare de pescuit cu o lungime total mai mic de 10 metri sau pentru cantitile de produse pescreti debarcate care nu depesc echivalentul a 50 kg greutate în viu pentru fiecare specie. Astfel de derogri pot fi acordate doar în cazurile în care statul membru în cauz a pus în aplicare un sistem de sondaj acceptabil în conformitate cu articolele 16 i 25.

(2) Un cumprtor care achiziioneaz produse în greutate de pân la 30 kg care nu sunt plasate ulterior pe pia, ci sunt utilizate exclusiv pentru consum propriu, va fi exceptat de la dispoziiile articolelor 62, 63 i 64. Orice modificare a acestui prag se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 66

Declaraia de primire

(1) Fr a se aduce atingere dispoziiilor specifice cuprinse în planurile multianuale, atunci când produsele pescreti sunt destinate vânzrii într-o etap ulterioar, cumprtorii înregistrai, licitaiile înregistrate sau alte organisme sau persoane cu o cifr de afaceri anual din primele vânzri de produse pescreti de pân la 200 000 EUR, care rspund de prima comercializare a produselor pescreti debarcate într-un stat membru, transmit autoritilor competente ale statului membru în care are loc primirea o declaraie de primire, în termen de 48 de ore de la încheierea debarcrii. Responsabilitatea pentru transmiterea declaraiei de primire i pentru exactitatea acesteia revine cumprtorilor, licitaiilor sau altor organisme sau persoane în cauz.

(2) Dac statul membru în care are loc primirea nu este statul membru de pavilion al navei care a debarcat petele, acesta asigur transmiterea unui exemplar al declaraiei de primire în format electronic, dac este posibil, ctre autoritile competente din statul membru de pavilion în momentul primirii informaiilor relevante.

(3) Declaraia de primire menionat la alineatul (1) conine cel puin urmtoarele informaii:

(a) numrul de identificare extern i numele navei de pescuit care a debarcat produsele;

(b) portul i data debarcrii;

(c) numele operatorului sau al comandantului navei;

(d) codul alfa-3 FAO al fiecrei specii i zona geografic relevant în care au fost efectuate capturile;

(e) cantitile din fiecare specie stocat în kilograme în greutate de produs, defalcate în funcie de tipul de prezentare a produsului sau, dup caz, în funcie de numrul de indivizi;

(f) numele i adresa facilitilor unde sunt depozitate produsele;

(g) dac este cazul, trimiterea la documentul de transport specificat la articolul 68.

Articolul 67

Completarea i transmiterea electronic a datelor din declaraia de primire

(1) Fr a se aduce atingere dispoziiilor specifice cuprinse în planurile multianuale, atunci când produsele sunt destinate vânzrii într-o etap ulterioar, cumprtorii înregistrai, licitaiile înregistrate sau alte organisme sau persoane cu o cifr de afaceri anual din primele vânzri de produse pescreti de peste 200 000 EUR, care rspund de prima comercializare a produselor pescreti debarcate într-un stat membru, înregistreaz prin mijloace electronice informaiile menionate la articolul 66 i le transmit prin mijloace electronice autoritilor competente din statul membru în care are loc primirea, în termen de 24 de ore.

(2) Statele membre transmit prin mijloace electronice informaiile privind declaraiile de primire menionate la articolul 66 alineatul (2).

Articolul 68

Completarea i depunerea documentului de transport

(1) Produsele pescreti debarcate în Comunitate, fie neprelucrate, fie dup ce au fost prelucrate la bord i pentru care nu s-a prezentat o not de vânzare sau o declaraie de primire în conformitate cu articolele 62, 63, 66 i 67 i care sunt transportate într-un loc diferit de locul de debarcare, sunt însoite pân în momentul primei vânzri de un document întocmit de transportator. Transportatorul depune în termen de 48 de ore de la încrcare un document de transport la autoritile competente din statul membru pe al crui teritoriu a avut loc debarcarea sau la alte organisme autorizate de acesta.

(2) Transportatorul este scutit de obligaia de a deine documentul de transport care însoete produsele pescreti, dac acesta a fost transmis în format electronic înaintea începerii transportului ctre autoritile competente ale statului membru de pavilion care, în cazul în care produsele sunt transportate ctre un stat membru altul decât statul membru de debarcare, transmit imediat dup primire documentul de transport autoritilor competente din statul membru pe al crui teritoriu se declar prima comercializare.

(3) În cazul în care produsele sunt transportate ctre un stat membru diferit de statul membru de debarcare, transportatorul transmite, în termen de 48 de ore de la încrcarea produselor pescreti, un exemplar al documentului de transport ctre autoritile competente ale statului membru pe al crui teritoriu se declar prima comercializare. Statul membru în care are loc prima comercializare poate solicita informaii suplimentare în aceast privin de la statul membru de debarcare.

(4) Transportatorul este responsabil pentru corectitudinea documentului de transport.

(5) Documentul de transport indic:

(a) destinaia transportului (transporturilor) i datele de identificare ale vehiculului de transport;

(b) numrul de identificare extern i numele navei de pescuit care a debarcat produsele;

(c) codul alfa-3 FAO al fiecrei specii i zona geografic relevant în care au fost efectuate capturile;

(d) cantitile din fiecare specie transportat în kilograme în greutate de produs, defalcate în funcie de tipul de prezentare a produsului sau, dup caz, în funcie de numrul de indivizi;

(e) numele i adresa (adresele) destinatarului (destinatarilor);

(f) locul i data încrcrii.

(6) Autoritile competente ale statelor membre pot acorda derogri de la obligaia menionat la alineatul (1), dac produsele pescreti sunt transportate în interiorul unei zone portuare sau la o distan de cel mult 20 km de locul de debarcare.

(7) Dac produsele pescreti care au fost declarate vândute într-o not de vânzare sunt transportate ctre o locaie diferit de locul de debarcare, transportatorul trebuie s poat demonstra printr-un document c vânzarea a avut loc.

(8) Transportatorul este scutit de obligaiile prevzute la prezentul articol dac documentul de transport este înlocuit cu un exemplar al declaraiei de debarcare prevzute la articolul 23 privind cantitile transportate sau orice document echivalent care conine acelai nivel de informaii.

CAPITOLUL III

Organizaiile de productori i regimurile de pre i intervenie

Articolul 69

Monitorizarea organizaiilor de productori

(1) În conformitate cu articolul 6 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 104/2000, statele membre desfoar verificri la intervale regulate pentru a se asigura c:

(a) organizaiile de productori respect termenii i condiiile privind recunoaterea;

(b) recunoaterea unei organizaii de productori poate fi retras dac nu mai sunt îndeplinite condiiile prevzute la articolul 5 din Regulamentul (CE) nr. 104/2000 sau dac recunoaterea se bazeaz pe informaii eronate;

(c) dac organizaia obine sau beneficiaz de recunoatere prin mijloace frauduloase, recunoaterea este retras imediat cu efect retroactiv.

(2) Pentru a garanta respectarea normelor referitoare la organizaiile de productori prevzute la articolul 5 i la articolul 6 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul (CE) nr. 104/2000, Comisia efectueaz verificri i, pe baza acestora, poate solicita statelor membre retragerea recunoaterii, dac este cazul.

(3) Fiecare stat membru efectueaz verificrile corespunztoare pentru a se asigura c fiecare organizaie de productori îi îndeplinete obligaiile menionate în programul operaional pentru anul de pescuit în cauz, conform Regulamentului (CE) nr. 2508/2000, i aplic penalitile prevzute la articolul 9 alineatul (3) din Regulamentul (CE) nr. 104/2000, în cazul în care obligaiile în cauz nu sunt îndeplinite.

Articolul 70

Monitorizarea regimurilor de pre i intervenie

Statele membre efectueaz toate verificrile referitoare la regimurile de pre i intervenie, în special:

(a) retragerea produselor de pe pia în alte scopuri decât consumul uman;

(b) desfurarea de aciuni de stabilizare, depozitare i/sau prelucrare a produselor retrase de pe pia;

(c) depozitarea privat a produselor congelate pe mare;

(d) alocaii compensatorii pentru tonul destinat prelucrrii.

TITLUL VI

SUPRAVEGHERE

Articolul 71

Reperrile pe mare i detectarea de ctre statele membre

(1) Statele membre desfoar activiti de supraveghere în apele comunitare aflate sub propria suveranitate sau jurisdicie, bazate pe:

(a) reperarea navelor de pescuit de ctre nave de inspecie sau aeronave de supraveghere;

(b) sistemul de detectare a navelor menionat la articolul 9; sau

(c) orice alte metode de detectare i identificare.

(2) Dac reperarea sau detectarea nu corespunde informaiilor aflate la dispoziia statului membru, acesta va iniia orice investigaie necesar pentru stabilirea aciunilor ulterioare adecvate.

(3) Dac reperarea sau detectarea se refer la o nav de pescuit aparinând unui alt stat membru sau unei ri tere, iar informaiile nu corespund oricror alte informaii aflate la dispoziia statului membru costier i dac statul membru costier nu posed capacitatea de a iniia alte aciuni, acesta îi înregistreaz constatrile într-un raport de supraveghere pe care îl transmite fr întârziere, pe cale electronic, dac este posibil, ctre statul membru costier sau rile tere în cauz. În cazul unei nave dintr-o ar ter, raportul de supraveghere este transmis, de asemenea, Comisiei sau organismului desemnat de aceasta.

(4) În cazul în care un funcionar al unui stat membru repereaz sau detecteaz o nav de pescuit angajat în activiti care pot fi considerate o înclcare a normelor politicii comune în domeniul pescuitului, acesta emite imediat un raport de supraveghere pe care îl transmite autoritilor sale competente.

(5) Coninutul raportului de supraveghere este stabilit în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 72

Msuri adoptate la primirea informaiilor privind reperarea i detectarea

(1) La primirea raportului de supraveghere de la un alt stat membru, statele membre de pavilion adopt msuri imediate în privina acestuia i iniiaz orice investigaii suplimentare care pot fi necesare pentru a le permite s stabileasc aciuni ulterioare adecvate.

(2) Statele membre altele decât statul membru de pavilion în cauz verific, dup caz, dac navele reperate cu privire la care s-a raportat au desfurat activiti în apele aflate sub jurisdicia sau suveranitatea lor sau dac produsele pescreti provenind de la navele în cauz au fost debarcate sau importate pe teritoriul lor i investigheaz antecedentele acestor nave în ceea ce privete conformitatea cu msurile relevante privind conservarea i gestionarea.

(3) Comisia sau organismul desemnat de aceasta sau, dup caz, statul membru de pavilion i alte state membre analizeaz, de asemenea, informaiile documentate corespunztor cu privire la navele reperate înaintate de ctre ceteni, organizaii ale societii civile, inclusiv organizaii ecologiste, precum i de ctre reprezentani ai intereselor prilor interesate din domeniul pescuitului sau al comerului cu pete.

Articolul 73

Observatorii însrcinai cu controlul

(1) În cazurile în care Consiliul a stabilit un program de observare cu rol de control, observatorii însrcinai cu controlul aflai la bordul navelor de pescuit verific respectarea de ctre nava de pescuit a normelor politicii comune în domeniul pescuitului. Acetia pun în aplicare toate sarcinile coninute în planul de observare i în special verific i înregistreaz activitile de pescuit i documentele relevante ale navei.

(2) Observatorii însrcinai cu controlul trebuie s fie calificai pentru sarcinile pe care le desfoar. Acetia trebuie s fie independeni de proprietarul, de comandantul navei de pescuit sau de orice alt membru al echipajului. Acetia nu pot avea nici un fel de legturi economice cu operatorul.

(3) Observatorii însrcinai cu controlul se asigur, în limita posibilitilor, c prezena lor la bordul navei de pescuit nu împiedic sau incomodeaz activitile de pescuit i operarea normal a navei.

(4) În cazul în care un observator însrcinat cu controlul remarc o înclcare grav, acesta informeaz fr întârziere autoritile competente ale statului membru de pavilion.

(5) Observatorii însrcinai cu controlul întocmesc un raport de observaie în format electronic pe care îl transmit, fr întârziere, propriilor autoriti competente i autoritilor competente ale statului membru de pavilion, utilizând, dac consider necesar, mijloacele electronice de transmisie aflate la bordul navei de pescuit. Statele membre introduc raportul în baza de date menionat la articolul 78.

(6) În cazul în care raportul de observaie indic faptul c nava aflat sub observaie s-a angajat în activiti de pescuit contrar normelor politicii comune în domeniul pescuitului, autoritile competente la care se face trimitere la alineatul (4) iau msurile adecvate pentru a analiza chestiunea.

(7) Comandanii navelor comunitare de pescuit asigur cazare adecvat observatorilor însrcinai cu controlul desemnai, le faciliteaz activitatea i evit s îi împiedice în exercitarea atribuiilor. Comandanii navelor de pescuit comunitare asigur, de asemenea, observatorilor însrcinai cu controlul acces la compartimentele relevante ale navei, inclusiv la capturi, precum i la documentele navei, inclusiv la fiierele electronice.

(8) Toate costurile generate de activitatea observatorilor însrcinai cu controlul în conformitate cu prezentul articol sunt suportate de ctre statele membre de pavilion. Statele membre pot imputa costurile, parial sau integral, operatorilor navelor de pescuit aflate sub propriul pavilion care sunt angajai în activitatea de pescuit în cauz.

(9)Normele detaliate de aplicare a prezentului articol pot fi adoptate în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

TITLUL VII

INSPECIE I PROCEDURI

CAPITOLUL I

Dispoziii generale

Articolul 74

Desfurarea inspeciilor

(1) Statele membre elaboreaz i actualizeaz o list a funcionarilor responsabili pentru desfurarea inspeciilor.

(2) Funcionarii îi desfoar sarcinile în conformitate cu legislaia comunitar. Acetia efectueaz inspecii într-o manier nediscriminatorie pe mare, în porturi, în timpul transportului, în locaiile de prelucrare i pe parcursul comercializrii produselor pescreti.

(3) Funcionarii verific, în special:

(a) legalitatea capturii pstrate la bord, depozitate, transportate, prelucrate sau comercializate, i exactitatea documentaiei sau a transmisiilor electronice cu privire la aceasta;

(b) legalitatea uneltelor de pescuit utilizate pentru speciile vizate i pentru capturile pstrate la bord;

(c) dac este cazul, planul de arimare i arimarea separat a speciilor;

(d) marcarea uneltelor de pescuit; i

(e) informaiile cu privire la motor, menionate la articolul 40.

(4) Funcionarii pot examina toate zonele, punile i încperile relevante. De asemenea, acetia pot examina capturile, prelucrate sau nu, plasele sau alte unelte, echipamente, recipiente i ambalaje care conin pete sau produse pescreti i orice documente

relevante sau transmisii electronice pe care le consider necesare pentru verificarea conformitii cu normele politicii comune în domeniul pescuitului. De asemenea, pot solicita informaii persoanelor despre care se consider c dein informaii privind obiectul inspeciei.

(5) Funcionarii efectueaz inspeciile într-o manier care provoac întreruperi sau dificulti minime navei sau vehiculului de transport i activitilor acestora, precum i depozitrii, prelucrrii sau comercializrii capturii. Acetia evit, pe cât posibil, degradarea capturii în timpul inspeciei.

(6) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol, în special privind metodologia i efectuarea unei inspecii, se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 75

Sarcinile operatorului

(1) Operatorul faciliteaz accesul în condiii de siguran pe nava, vehiculul de transport sau încperea în care produsele pescreti sunt depozitate, prelucrate sau comercializate. Acesta asigur securitatea funcionarilor i nu obstrucioneaz, nu descurajeaz i nu influeneaz funcionarii aflai în cursul exercitrii atribuiilor lor.

(2) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol pot fi adoptate în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 76

Raportul de inspecie

(1) Funcionarii întocmesc un raport de inspecie dup finalizarea fiecrei inspecii i îl transmit propriilor autoriti competente. Atunci când este posibil, respectivul raport este înregistrat i transmis prin mijloace electronice. În cazul unei inspecii a unei nave de pescuit care arboreaz pavilionul altui stat membru, un exemplar al raportului de inspecie se transmite fr întârziere statului membru de pavilion în cauz, dac în cursul inspeciei a fost identificat o înclcare. În cazul unei inspecii a unei nave de pescuit care arboreaz pavilionul unui ri tere, un exemplar al raportului de inspecie se transmite fr întârziere autoritilor competente ale rii tere în cauz, dac în cursul inspeciei a fost identificat o înclcare. În cazul unei inspecii desfurate în apele aflate sub jurisdicia altui stat membru, un exemplar al raportului de inspecie se transmite fr întârziere statului membru respectiv.

(2) Funcionarii comunic operatorului constatrile înregistrate în urma inspeciei; operatorul are posibilitatea de a formula observaii privind inspecia i constatrile acesteia. Observaiile operatorului sunt reflectate în raportul de inspecie. Funcionarii menioneaz efectuarea inspeciei în jurnalul de pescuit.

(3) Un exemplar al raportului de inspecie se transmite cât mai curând posibil operatorului, în orice caz în termen de 15 zile lucrtoare de la încheierea inspeciei.

(4) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 77

Admisibilitatea rapoartelor de inspecie i de supraveghere

Rapoartele de inspecie i de supraveghere întocmite de inspectorii comunitari sau de funcionarii altui stat membru sau ai Comisiei reprezint dovezi admisibile în cadrul procedurilor administrative sau judiciare ale oricrui stat membru. Pentru stabilirea elementelor de fapt, acestea sunt tratate la fel ca i rapoartele de inspecie i de supraveghere ale statelor membre.

Articolul 78

Baza de date electronic

(1) Statele membre creeaz i actualizeaz o baz de date electronic în care încarc toate rapoartele de inspecie i supraveghere întocmite de ctre funcionarii acestora.

(2) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 79

Inspectorii comunitari

(1) Comisia stabilete o list de inspectori comunitari în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

(2) Fr a se aduce atingere responsabilitilor principale ale statului membru costier, inspectorii comunitari pot efectua inspeciile, în conformitate cu prezentul regulament, în apele comunitare i pe navele comunitare aflate în afara apelor comunitare.
(3) Inspectorii comunitari pot fi desemnai pentru

(a) punerea în aplicare a programelor comunitare specifice de control i inspecie adoptate în conformitate cu articolul 95;

(b) programele internaionale de control în domeniul pescuitului, în cadrul crora Comisiei îi revine obligaia de a efectua controale.

(4) În vederea îndeplinirii sarcinilor lor i sub rezerva dispoziiilor alineatului (5), inspectorii comunitari au acces imediat la:

(a) toate zonele navelor de pescuit comunitare i ale altor nave care desfoar activiti de pescuit, sedii sau locuri publice i mijloace de transport; i

(b) toate informaiile i documentele necesare în vederea îndeplinirii sarcinilor lor, în special jurnalul de pescuit, declaraiile de debarcare, certificatele de captur, declaraiile de transbordare, notele de vânzare i alte documente relevante,

în aceeai msur i în aceleai condiii ca funcionarii statului membru în care are loc inspecia.

(5) Inspectorii comunitari nu au competene poliieneti sau de asigurare a aplicrii legii în afara teritoriului statului membru de origine al acestora sau a apelor comunitare aflate sub suveranitatea sau jurisdicia statului membru de origine al acestora.

(6) Atunci când sunt numii în calitate de inspectori comunitari, funcionarii Comisiei sau ai organismului desemnat de aceasta nu au competene poliieneti sau de asigurare a aplicrii legii.

(7) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

CAPITOLUL II

Inspecia navelor aflate în afara apelor statului membru responsabil de inspecie

Articolul 80

Inspecia navelor de pescuit aflate în afara apelor statului membru responsabil de inspecie

(1) Fr a aduce atingere responsabilitii principale a statului membru costier, un stat membru poate inspecta navele de pescuit care îi arboreaz pavilionul în toate apele comunitare care nu se afl sub suveranitatea altui stat membru.

(2) Un stat membru poate efectua inspecii pe nave de pescuit ale altui stat membru, în conformitate cu prezentul regulament, privind activitile de pescuit din toate apele comunitare care nu se afl sub suveranitatea altui stat membru:

(a) în urma autorizrii de ctre statul membru costier; sau

(b) în cazul în care a fost adoptat un program specific de control i inspecie în conformitate cu articolul 95.

(3) Un stat membru este autorizat s inspecteze navele de pescuit comunitare aflate sub pavilionul unui alt stat membru în apele internaionale.

(4) Un stat membru poate inspecta navele de pescuit comunitare care arboreaz propriul pavilion sau pavilionul unui alt stat membru în apele unor tere ri, în conformitate cu acordurile internaionale.

(5) Statele membre desemneaz autoritatea competent care funcioneaz ca punct de contact în sensul prezentului articol. Punctul de contact al statelor membre este disponibil 24 de ore din 24.

Articolul 81

Solicitrile de autorizare

(1) Solicitrile de autorizare a unui stat membru de a efectua inspecii pe navele de pescuit din ape comunitare care nu se afl sub suveranitatea sau jurisdicia sa, conform dispoziiilor articolului 80 alineatul (2) litera (a), sunt decise de ctre statul membru costier în cauz în termen de 12 ore de la depunerea solicitrii sau într-un termen adecvat în cazul în care motivul solicitrii este o urmrire general început în apele statului membru responsabil de inspecie.

(2) Statul membru solicitant este informat de îndat în privina deciziei. Deciziile sunt de asemenea comunicate Comisiei sau organismului desemnat de aceasta.

(3) Solicitrile de autorizare sunt refuzate integral sau parial doar din raiuni imperative. Refuzurile i motivele care stau la baza acestora se transmit de îndat statului membru solicitant i Comisiei sau organismului desemnat de aceasta.

CAPITOLUL III

Înclcri constatate în cursul inspeciilor

Articolul 82

Procedura în cazul unei înclcri

Dac informaiile colectate în cursul unei inspecii sau orice alte date relevante determin un funcionar s considere c a avut loc o înclcare a normelor politicii comune în domeniul pescuitului, acesta:

(a) înregistreaz înclcarea suspectat în raportul de inspecie;

(b) ia toate msurile necesare pentru a asigura pstrarea în siguran a dovezilor înclcrii suspectate;

(c) înainteaz imediat raportul de inspecie ctre autoritatea competent;

(d) informeaz persoana fizic sau juridic suspectat de comiterea înclcrii sau care a fost surprins în flagrant în timpul comiterii înclcrii c înclcarea poate duce la atribuirea numrului corespunztor de puncte în conformitate cu articolul 92. Aceast informaie se noteaz în raportul de inspecie.

Articolul 83

Înclcrile constatate în afara apelor statului membru responsabil de inspecie

(1) Dac a fost constatat o înclcare ca urmare a unei inspecii efectuate în conformitate cu articolul 80, statul membru care efectueaz inspecia înainteaz fr întârziere un rezumat al raportului de inspecie statului membru costier sau, în cazul unei inspecii în afara apelor comunitare, statului membru de pavilion al navei de pescuit în cauz. Un raport complet de inspecie se înainteaz statului costier i statului membru de pavilion în termen de 15 zile dup inspecie.

(2) Statul membru costier sau, în cazul unei inspecii în afara apelor comunitare, statul membru de pavilion al navei de pescuit în cauz întreprinde toate msurile corespunztoare în ceea ce privete înclcarea menionat la alineatul (1).

Articolul 84

Intensificarea aciunilor ulterioare în cazul anumitor înclcri grave

(1) Statul membru de pavilion sau statul membru costier în apele cruia exist suspiciuni c o nav de pescuit:

(a) nu a înregistrat corect capturi care fac obiectul unui plan multianual, de peste 500 kg sau 10%, calculat ca un procentaj din cifrele introduse în jurnalul de pescuit, fiind luat în considerare valoare cea mai ridicat; sau

(b) a comis oricare dintre înclcrile grave menionate la articolul 42 din Regulamentul (CE) nr. 1005/2008 sau la articolul 90 alineatul (1) din prezentul regulament, în termen de un an de la comiterea primei astfel de înclcri grave,

poate solicita navei de pescuit s se deplaseze imediat într-un port în vederea unei anchete complete, pe lâng msurile prevzute la capitolul IX din Regulamentul (CE) nr. 1005/2008.

(2) Statul membru costier notific imediat i în conformitate cu propriile proceduri din legislaia naional statul membru de pavilion cu privire la ancheta menionat la alineatul (1).

(3) Funcionarii pot rmâne la bordul unei nave de pescuit pân la efectuarea anchetei complete menionate la alineatul (1).

(4) Comandantul navei de pescuit menionate la alineatul (1) înceteaz toate activitile de pescuit i se deplaseaz în port dac i s-a solicitat acest lucru.

CAPITOLUL IV

Procedurile privind înclcrile constatate în cursul inspeciilor

Articolul 85

Proceduri

Fr a se aduce atingere articolului 83 alineatul (2) i articolului 86, în cazul în care autoritile competente descoper, în cursul unei inspecii sau dup o inspecie, o înclcare a normelor politicii comune în domeniul pescuitului, autoritile competente ale statului membru de inspecie adopt msurile corespunztoare, în conformitate cu titlul VIII, împotriva comandantului navei implicate sau împotriva tuturor persoanelor fizice sau juridice responsabile de înclcare.

Articolul 86

Transferul procedurilor

(1) Statul membru pe al crui teritoriu sau în ale crui ape s-a descoperit o înclcare poate transfera procedurile privind înclcarea respectiv ctre autoritile competente ale statului membru de pavilion sau ale statului membru de cetenie al contravenientului, cu acordul statului membru în cauz i cu condiia ca transferul s implice o probabilitate mai ridicat de obinere a rezultatelor prevzute la articolul 89 alineatul (2).

(2) Statul membru de pavilion poate transfera procedurile privind o înclcare ctre autoritile competente ale statului membru responsabil de inspecie, cu acordul statului membru în cauz i cu condiia ca transferul s implice o probabilitate mai ridicat de obinere a rezultatelor prevzute la articolul 89 alineatul (2).

Articolul 87

Înclcarea constatat de ctre inspectorii comunitari

Statele membre întreprind toate msurile corespunztoare cu privire la orice înclcare descoperit de ctre un inspector comunitar în apele aflate sub suveranitatea sau jurisdicia acestora sau pe o nav de pescuit care arboreaz pavilionul acestora.

Articolul 88

Msuri corective în absena procedurilor efectuate de ctre statele membre de debarcare sau transbordare

(1) În cazul în care statul membru de debarcare sau de transbordare nu este statul membru de pavilion i în cazul în care autoritile sale competente nu iau msuri corespunztoare împotriva persoanelor fizice sau juridice responsabile sau nu transfer procedurile în conformitate cu articolul 86, cantitile debarcate sau transbordate în mod ilegal se pot scdea din cota alocat statului membru de debarcare sau transbordare.

(2) Cantitile de pete care trebuie sczute din cota alocat statului membru de debarcare sau transbordare în cauz se stabilesc conform procedurii menionate la articolul 119, dup consultarea de ctre Comisie a celor dou state membre în cauz.

(3) Dac statul membru de debarcare sau de transbordare nu mai dispune de o cot corespunztoare, se aplic articolul 37. În acest scop, cantitile de pete debarcate sau transbordate ilegal sunt considerate echivalentul prejudiciului suferit, conform articolului respectiv, de ctre statul membru de pavilion.

TITLUL VIII

ASIGURAREA RESPECTRII NORMELOR

Articolul 89

Msuri de asigurare a respectrii normelor

(1) Statele membre se asigur de adoptarea sistematic a msurilor adecvate, inclusiv de luarea unor msuri administrative sau penale, conform legislaiei naionale, împotriva persoanelor fizice sau juridice suspectate de înclcarea oricreia dintre normele politicii comune în domeniul pescuitului.

(2) Nivelul general al sanciunilor i al sanciunilor complementare se calculeaz în conformitate cu dispoziiile relevante ale legislaiei naionale, în aa fel încât s asigure c acestea îi priveaz efectiv pe cei rspunztori de beneficiile economice derivate din înclcrile legii pe care acetia le-au comis, fr a aduce atingere dreptului legitim la exercitarea profesiei. Respectivele sanciuni pot genera rezultate proporionale cu gravitatea înclcrilor respective, efectiv descurajând prin aceasta infraciunile ulterioare de aceeai natur.

(3) Statele membre pot aplica un sistem conform cruia o amend este proporional cu cifra de afaceri a unei persoane juridice sau cu avantajul financiar obinut sau vizat prin comiterea înclcrii.

(4) Autoritile competente ale statului membru care are jurisdicie în eventualitatea unei înclcri, conformându-se procedurilor prevzute de ctre legislaiile lor naionale, informeaz, fr întârziere, statele membre de pavilion, statul membru de cetenie al contravenientului sau orice alt stat membru care se arat interesat de urmrirea aciunilor administrative, a procedurilor penale sau a altor msuri adoptate i de orice decizie definitiv referitoare la o astfel de înclcare, inclusiv numrul de puncte atribuite în conformitate cu articolul 92.

Articolul 90

Sanciuni pentru înclcrile grave

(1) Pe lâng dispoziiile de la articolul 42 din Regulamentul (CE) nr. 1005/2008, urmtoarele activiti sunt considerate, de asemenea, înclcri grave în sensul prezentului regulament, în funcie de gravitatea înclcrii în cauz, care se stabilete de ctre autoritatea competent a statului membru, inând seama de criterii precum natura daunelor cauzate, valoarea acestora, situaia economic a contravenientului i amploarea înclcrii sau recurena acesteia:

(a) netransmiterea unei declaraii de debarcare sau a unei note de vânzare atunci când debarcarea capturii a avut loc în portul dintr-o ar ter;

(b) manipularea unui motor în scopul creterii puterii sale peste puterea maxim continu a motorului înscris în certificatul motorului;

(c) nedebarcarea speciilor care fac obiectul unei cote capturate în cursul unei operaiuni de pescuit, cu excepia cazului în care nedebarcarea contravine obligaiilor prevzute de normele politicii comune în domeniul pescuitului, în zonele piscicole sau în zonele de pescuit în care se aplic astfel de norme.

(2) Statele membre garanteaz c persoana fizic care a comis o înclcare grav sau persoana juridic gsit vinovat de o înclcare grav este pasibil de sanciuni penale efective, proporionale i disuasive, în conformitate cu sanciunile i msurile prevzute la capitolul IX din Regulamentul (CE) nr. 1005/2008.

(3) Fr a se aduce atingere articolului 44 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 1005/2008, statele membre impun o sanciune care este efectiv disuasiv i este, dup caz, calculat la valoarea produselor pescreti obinute în urma comiterii unei înclcri grave.

(4) Atunci când stabilesc sanciunea, statele membre au în vedere valoarea prejudiciului adus resurselor piscicole i mediului marin în cauz.

(5) Statele membre pot utiliza inclusiv sau alternativ sanciuni penale efective, proporionale i disuasive.

(6) Sanciunile prevzute în prezentul capitol pot fi însoite de alte sanciuni sau msuri, în special cele descrise la articolul 45 din Regulamentul (CE) nr. 1005/2008.

Articolul 91

Msuri imediate de asigurare a respectrii normelor

Statele membre adopt msuri imediate pentru a împiedica comandanii navelor de pescuit sau alte persoane fizice sau juridice surprinse în flagrant în timpul comiterii unei infraciuni grave, conform dispoziiilor articolului 42 din Regulamentul (CE) nr. 1005/2008, s continue activitatea în cauz.

Articolul 92

Sistemul de puncte pentru înclcrile grave

(1) Statele membre aplic un sistem de puncte pentru înclcrile grave la care se face trimitere la articolul 42 alineatul (1) litera (a) din Regulamentul (CE) nr. 1005/2008, pe baza cruia titularului unei licene de pescuit i se atribuie numrul corespunztor de puncte ca urmare a înclcrii normelor politicii comune în domeniul pescuitului.

(2) Atunci când o persoan fizic a comis o înclcare grav sau o persoan juridic este gsit vinovat de înclcarea grav a normelor politicii comune în domeniul pescuitului, titularului licenei de pescuit i se atribuie un numr corespunztor de puncte ca urmare a înclcrii. Punctele acordate se transfer oricrui viitor titular al unei licene de pescuit pentru nava de pescuit respectiv atunci când nava este vândut, transferat sau îi schimb în alt mod proprietarul dup data înclcrii. Titularul licenei de pescuit poate ataca decizia în conformitate cu legislaia naional.

(3) Atunci când numrul total de puncte atinge sau depete un numr specificat de puncte, licena de pescuit se suspend automat pentru o perioad de cel puin dou luni. Aceast perioad este de patru luni dac licena de pescuit este suspendat pentru a doua oar, de opt luni dac licena de pescuit este suspendat pentru a treia oar i de un an dac licena de pescuit este suspendat pentru a patra oar ca urmare a faptului c titularului licenei îi este atribuit numrul specificat de puncte. În cazul în care titularului i se atribuie numrul specificat de puncte pentru a cincea oar, licena de pescuit se retrage definitiv.

(4) Dac titularul unei licene de pescuit nu comite o alt înclcare grav în termen de trei ani de la data ultimei înclcri grave, toate punctele de pe licena de pescuit se elimin.

(5) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

(6) De asemenea, statele membre instituie un sistem de puncte prin care comandantul unei nave primete punctele corespunztoare ca urmare a unei înclcri grave a normelor politicii comune în domeniul pescuitului comise de acesta.

Articolul 93

Registrul naional de eviden a înclcrilor

(1) Statele membre introduc într-un registru naional toate înclcrile normelor politicii comune în domeniul pescuitului comise de nave aflate sub propriul pavilion sau de propriii resortisani, inclusiv sanciunile suportate i numrul de puncte atribuite. Înclcrile comise de navele de pescuit aflate sub propriul pavilion sau de propriii resortisani urmrii penal în alte state membre sunt, de asemenea, înregistrate de ctre statele membre în registrul lor naional privind înclcrile în momentul comunicrii deciziei definitive de ctre statul membru de jurisdicie, în conformitate cu articolul 90.

(2) Atunci când ancheteaz o înclcare a normelor politicii comune în domeniul pescuitului, un stat membru poate solicita celorlalte state membre s furnizeze informaiile aflate în registrul lor naional privind navele de pescuit i persoanele suspectate de comiterea înclcrii în cauz sau surprinse în flagrant în timpul comiterii înclcrii în cauz.

(3) Atunci când un stat membru solicit informaii de la un alt stat membru referitoare la msurile adoptate cu privire la o înclcare, cellalt stat membru poate furniza informaiile relevante privind navele de pescuit i persoanele în cauz.

(4) Datele cuprinse în registrul naional de eviden a înclcrilor sunt pstrate numai atât timp cât este necesar în sensul prezentului regulament, dar nu mai puin de trei ani calendaristici, începând din anul urmtor celui în care se înregistreaz informaiile.

TITLUL IX

PROGRAME DE CONTROL

Articolul 94

Programe comune de control

Statele membre pot desfura, între ele i la iniiativa lor, programe de control, inspecie i supraveghere a activitilor de pescuit.

Articolul 95

Programe specifice de control i inspecie

(1) Comisia, în conformitate cu procedura menionat la articolul 119 i împreun cu statele membre vizate, poate stabili ce activiti de pescuit fac obiectul programelor specifice de control i inspecie.

(2) Programele specifice de control i inspecie menionate la alineatul (1) descriu obiectivele, prioritile i procedurile, precum i criteriile activitilor de inspecie. Criteriile sunt stabilite pe baza gestionrii riscului i sunt revizuite periodic, dup efectuarea unei analize a rezultatelor obinute.

(3) La intrarea în vigoare a unui plan multianual i înainte ca un program specific de control i inspecie s devin aplicabil, fiecare stat membru stabilete criterii-int bazate pe gestionarea riscurilor pentru activitile de inspecie.

(4) Statele membre vizate adopt msurile necesare pentru a asigura punerea în aplicare a programelor specifice de control i inspecie, în special în ceea ce privete resursele umane i materiale necesare i perioadele i zonele în care acestea vor fi utilizate.

TITLUL X

EVALUAREA I CONTROLUL EFECTUATE DE COMISIE

Articolul 96

Principii generale

(1) Comisia controleaz i evalueaz aplicarea normelor politicii comune în domeniul pescuitului de ctre statele membre prin examinarea informaiilor i documentelor i prin efectuarea de verificri, inspecii autonome i audituri i faciliteaz coordonarea i cooperarea între acestea. În acest scop, Comisia poate, din proprie iniiativ i prin mijloace proprii, s iniieze i s desfoare anchete, verificri, inspecii i audituri. Aceasta poate verifica, în special:

(a) punerea în aplicare i aplicarea normelor politicii comune în domeniul pescuitului de ctre statele membre i autoritile competente ale acestora;

(b) punerea în aplicare i aplicarea normelor politicii comune în domeniul pescuitului în apele unei ri tere în conformitate cu un acord internaional cu ara respectiv;

(c) conformitatea practicilor administrative naionale i a activitilor de inspecie i supraveghere cu normele politicii comune în domeniul pescuitului;

(d) existena documentelor necesare i compatibilitatea acestora cu normele aplicabile;

(e) circumstanele în care activitile de control sunt desfurate de ctre statele membre;

(f) detectarea i procedurile privind înclcrile;

(g) cooperarea între statele membre.

(2) Statele membre coopereaz cu Comisia pentru a facilita îndeplinirea sarcinilor acesteia. Statele membre se asigur c verificarea, inspeciile autonome i misiunile de audit desfurate în temeiul prezentului titlu nu fac obiectul unei publiciti negative la adresa misiunilor la faa locului. Atunci când funcionarii Comisiei întâmpin dificulti în exerciiul funciunii, statele membre vizate pun la dispoziia Comisiei mijloacele de a duce aciunea la bun sfârit i dau funcionarilor Comisiei posibilitatea de a evalua operaiunile specifice de control i inspecie.

Statele membre acord Comisiei asistena necesar îndeplinirii acestor sarcini.

Articolul 97

Competenele funcionarilor Comisiei

(1) Funcionarii Comisiei pot efectua verificri i inspecii pe navele de pescuit, precum i la sediile întreprinderilor i ale altor organisme ale cror activiti sunt legate de politica comun în domeniul pescuitului i au acces la toate informaiile i documentele necesare pentru a-i aduce la îndeplinire sarcinile, în aceeai msur i în aceleai condiii ca i funcionarii statului membru în care se desfoar verificarea i inspecia.

(2) Funcionarii Comisiei au dreptul de a lua cu sine copii dup dosarele relevante i de a lua eantioanele necesare dac exist suficiente motive pentru a considera c nu se respect normele politicii comune în domeniul pescuitului. Acetia pot solicita identificarea oricrei persoane întâlnite la locul inspeciei.

(3) Funcionarii Comisiei nu au competene mai mari decât cele ale inspectorilor naionali i nu au competene poliieneti sau de asigurare a aplicrii legii.

(4) Funcionarii Comisiei prezint un mandat scris în care sunt menionate identitatea i competenele lor.

(5) Comisia emite instruciuni scrise funcionarilor si prin care îi informeaz în privina competenelor i obiectivelor misiunii lor.

Articolul 98

Verificri

(1) Oricând Comisia consider c este necesar, funcionarii acesteia pot fi prezeni în timpul activitilor de control desfurate de ctre autoritile naionale de control. În cadrul acestor misiuni de verificare i dac este posibil, Comisia stabilete contacte adecvate cu statele membre în scopul stabilirii unui program comun de verificare acceptat de ambele pri.

(2) Statul membru vizat se asigur c organismele sau persoanele în cauz accept s fac obiectul verificrilor menionate la alineatul (1).

(3) Dac operaiunile de control i inspecie prevzute în cadrul programului iniial de verificare nu pot fi desfurate din motive de fapt, funcionarii Comisiei modific, împreun cu autoritile competente ale statului membru în cauz i cu acordul acestora, programul iniial de verificare.

(4) În ceea ce privete controalele sau inspeciile efectuate pe mare sau în aer, comandantul navei sau al aeronavei este singurul responsabil de operaiunile de control i inspecie. În cursul exercitrii activitii de comand, acesta acord atenia cuvenit programului de verificare menionat la alineatul (1).

(5) Comisia poate dispune ca funcionarii si aflai într-un stat membru s fie însoii de unul sau mai muli funcionari din alt stat membru, cu rol de observatori. La solicitarea Comisiei, statul membru respectiv numete, în cel mai scurt timp posibil, funcionarii selectai ca observatori. Statele membre pot, de asemenea, stabili o list a funcionarilor statului membru pe care Comisia îi poate invita s participe la astfel de controale i inspecii. Comisia poate invita funcionarii statului membru inclui în list sau pe cei comunicai Comisiei, la aprecierea acesteia. Dup caz, Comisia pune lista la dispoziia tuturor statelor membre.

(6) Funcionarii Comisiei pot decide, dac consider necesar, s efectueze misiunile de verificare menionate la prezentul articol fr notificare prealabil.

Articolul 99

Inspecii autonome

(1) Atunci când exist motive pentru a considera c au loc nereguli în aplicarea normelor politicii comune în domeniul pescuitului, Comisia poate efectua inspecii autonome. Comisia efectueaz astfel de inspecii din proprie iniiativ i fr prezena funcionarilor statului membru în cauz.

(2) Toi operatorii pot fi supui inspeciilor autonome în cazul în care acestea sunt considerate necesare.

(3) În cadrul inspeciilor autonome pe teritoriul sau în apele aflate sub suveranitatea sau jurisdicia unui stat membru, se aplic normele de procedur ale acelui stat membru.

(4) Dac funcionarii Comisiei descoper o înclcare grav a dispoziiilor prezentului regulament pe teritoriul sau în apele aflate sub suveranitatea sau jurisdicia unui stat membru, acetia informeaz fr întârziere autoritile competente ale statului membru în cauz, care întreprind toate msurile corespunztoare în privina acestei înclcri.

Articolul 100

Audituri

Comisia poate efectua audituri ale sistemelor de control ale statelor membre. Auditurile pot evalua, în special:

(a) regimul cotelor i sistemul de gestionare a efortului;

(b) sistemele de validare a datelor, inclusiv sistemele de verificri încruciate din cadrul sistemelor de monitorizare a navelor, datele privind capturile, gestionarea efortului i comercializarea, datele privind registrul comunitar al flotei de pescuit, precum i verificarea licenelor i autorizaiilor de pescuit;

(c) organizarea administrativ, inclusiv caracterul adecvat al personalului i mijloacelor disponibile, formarea personalului, delimitarea funciilor autoritilor implicate în activitatea de control, precum i mecanismele existente de coordonare a activitii i de evaluare comun a rezultatelor acestor autoriti;

(d) sistemele operaionale, inclusiv procedurile de control pentru porturile desemnate;

(e) programele naionale de aciuni de control, inclusiv stabilirea nivelurilor de inspecie i punerea în aplicare a acestora;

(f) sistemele naionale de sanciuni, inclusiv caracterul adecvat al sanciunilor impuse, durata procedurilor, beneficiile economice pierdute de ctre contravenieni i caracterul disuasiv al unui astfel de sistem de sanciuni.

Articolul 101

Rapoartele de verificare, de inspecie autonom i de audit

(1) Comisia informeaz statele membre vizate în privina constatrilor preliminare ale verificrilor i ale inspeciilor autonome în termen de o zi de la efectuarea acestora.

(2) Funcionarii Comisiei întocmesc un raport de verificare, de inspecie autonom sau de audit dup fiecare verificare, inspecie autonom sau audit. Raportul este pus la dispoziia statului membru vizat în termen de o lun de la finalizarea verificrii, a inspeciei autonome sau a auditului. Statele membre au posibilitatea de a prezenta observaii cu privire la concluziile raportului în termen de o lun.

(3) Statele membre adopt msurile necesare pe baza raportului menionat la alineatul (2).

(4) Comisia public rapoartele de verificare, de inspecie autonom i de audit finalizate, împreun cu observaiile statului membru vizat, în seciunea securizat a paginii sale de internet oficiale.

Articolul 102

Monitorizarea rapoartelor de verificare, de inspecie autonom i de audit

(1) Statele membre furnizeaz Comisiei toate informaiile relevante pe care aceasta le solicit cu privire la punerea în aplicare a prezentului regulament. În momentul depunerii solicitrii de informare, Comisia specific o limit de timp rezonabil în care trebuie s se prezinte informaiile.

(2) Dac Comisia consider c au avut loc nereguli în punerea în aplicare a normelor politicii comune în domeniul pescuitului sau c dispoziiile existente privind activitatea de control i metodele din anumite state membre nu sunt eficiente, aceasta informeaz statele membre vizate, apoi efectueaz o anchet administrativ la care pot participa funcionari ai Comisiei.

(3) Statele membre vizate informeaz Comisia în privina rezultatelor anchetei i înainteaz Comisiei un raport întocmit în cel mult trei luni de la solicitarea Comisiei. Aceast perioad poate fi extins de ctre Comisie cu un interval de timp rezonabil, în urma unei solicitri motivate în mod corespunztor a statului membru.

(4) Dac ancheta administrativ menionat la alineatul (2) nu duce la corectarea neregulilor sau dac Comisia identific lacune în sistemul de control al unui stat membru în cursul verificrilor sau al inspeciilor autonome menionate la articolele 98 i 99 sau în auditul prevzut la articolul 100, Comisia stabilete un plan de aciune împreun cu statul membru în cauz. Statul membru adopt toate msurile necesare pentru punerea în aplicare a planului de aciune.

TITLUL XI

MSURI DE ASIGURARE A RESPECTRII DE CTRE STATELE MEMBRE A OBIECTIVELOR POLITICII COMUNE ÎN DOMENIUL PESCUITULUI

CAPITOLUL I

Msuri financiare

Articolul 103

Suspendarea i anularea asistenei financiare comunitare

(1) Comisia poate decide s suspende pentru o perioad de maximum 18 luni, integral sau parial, plile din cadrul asistenei financiare comunitare în temeiul Regulamentului (CE) nr. 1198/2006 i al articolului 8 litera (a) din Regulamentul (CE) nr. 861/2006, în cazul în care exist dovezi c:

(a) eficiena msurilor finanate este sau poate fi afectat de nerespectarea dispoziiilor politicii comune în domeniul pescuitului, în special în domeniul conservrii i gestionrii resurselor piscicole, al adaptrii flotei i al controlului activitilor de pescuit;

(b) nerespectarea este imputabil direct statului membru în cauz; i c

(c) nerespectarea poate determina o ameninare grav la adresa conservrii resurselor acvatice vii sau a funcionrii eficace a sistemului comunitar de control i de asigurare a respectrii legislaiei,

precum i în cazul în care Comisia concluzioneaz, pe baza informaiilor disponibile i, dac este cazul, dup examinarea explicaiilor statului membru, c acesta nu a adoptat msurile corespunztoare pentru remedierea situaiei i nu este în msur s fac acest lucru în viitorul apropiat.

(2) Dac, în perioada de suspendare, statul membru în cauz nu demonstreaz c a adoptat msuri corectoare pentru a asigura respectarea sau aplicarea în viitor a normelor relevante sau c nu exist riscuri serioase ca funcionarea eficient în viitor a sistemului comunitar de control i asigurare a respectrii normelor s fie afectat, Comisia poate anula integral sau parial asistena financiar comunitar a crei plat a fost suspendat în temeiul alineatului (1). Aceast anulare nu se efectueaz decât dup o suspendare de 12 luni a plii corespunztoare.

(3) Înainte de a adopta msurile menionate la alineatele (1) i (2), Comisia informeaz în scris statul membru respectiv cu privire la constatrile sale referitoare la deficienele sistemului de control al statului membru i la intenia sa de a adopta decizia menionat la alineatele (1) i (2) i solicit statului membru s aplice msuri corectoare într-un termen care urmeaz a fi stabilit de Comisie în funcie de gravitatea înclcrii, dar care trebuie s fie de minimum o lun.

(4) Dac statul membru nu rspunde la scrisoarea menionat la alineatul (3) în termenul care urmeaz a fi stabilit în conformitate cu alineatul respectiv, Comisia poate lua decizia menionat la alineatele (1) i (2) pe baza informaiilor disponibile la momentul respectiv.

(5) Procentajul cu care sunt suspendate sau anulate plile este proporional cu natura i importana nerespectrii de ctre statul membru a normelor aplicabile privind conservarea, controlul, inspecia sau asigurarea respectrii normelor i cu gravitatea ameninrii la adresa conservrii resurselor acvatice vii sau a funcionrii eficace a sistemului comunitar de control i de asigurare a respectrii legislaiei i ine seama de msura în care eficiena msurilor finanate este sau este probabil s fie afectat. Acesta trebuie s ia în considerare i s se limiteze la proporia pe care o reprezint pescuitul sau activitile legate de pescuit care fac obiectul nerespectrii în cadrul msurilor finanate prin asistena financiar menionat la alineatul (1).
(6) Deciziile adoptate în temeiul prezentului articol trebuie s in seama de toate circumstanele relevante astfel încât s existe un raport economic real între obiectul nerespectrii i msura la care se raporteaz plata suspendat sau asistena financiar comunitar anulat.

(7) Suspendarea se anuleaz în cazul în care nu se mai îndeplinesc condiiile prevzute la alineatul (1).

(8) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

CAPITOLUL II

Încheierea activitilor de pescuit

Articolul 104

Încheierea activitilor de pescuit ca urmare a nerespectrii obiectivelor politicii comune în domeniul pescuitului

(1) În cazul în care un stat membru nu îi îndeplinete obligaiile privind punerea în aplicare a unui plan multianual i în cazul în care Comisia are dovezi c nerespectarea respectivelor obligaii constituie o ameninate serioas la adresa conservrii stocurilor în cauz, Comisia poate dispune, pentru statul membru în cauz, încetarea provizorie a activitilor de pescuit afectate de respectivele deficiene.

(2) Comisia informeaz în scris statul membru în cauz în privina constatrilor sale i a documentaiei relevante i stabilete un termen limit de cel mult 10 zile lucrtoare în care statul membru s demonstreze c resursele piscicole pot fi exploatate în siguran.

(3) Msurile menionate la alineatul (1) se aplic doar dac statul membru nu rspunde la solicitarea Comisiei în termenul limit de la alineatul (2) sau dac rspunsul este considerat nesatisfctor sau dac indic în mod clar c msurile necesare nu au fost puse în aplicare.

(4) Comisia dispune reluarea pescuitului dup ce statul membru a demonstrat în scris, în mod satisfctor pentru Comisie, c resursele piscicole pot fi exploatate în siguran.

CAPITOLUL III

Deducerile i transferurile cotelor i ale efortului de pescuit

Articolul 105

Deducerea cotelor

(1) Atunci când Comisia a stabilit c un stat membru a depit cotele care i-au fost alocate, Comisia opereaz deduceri din viitoarele cote ale statului membru respectiv.

(2) În cazul depirii unei cote, alocaii sau pri pentru un stoc sau un grup de stocuri disponibile pentru un stat membru pentru un anumit an, Comisia efectueaz, în urmtorul an sau în urmtorii ani, deduceri din cota, alocaia sau partea anual de care dispune statul membru care i-a depit cota prin aplicarea unui factor de multiplicare în conformitate cu urmtorul tabel:

Gradul de depăşire faţă de debarcările permise	Factorul de multiplicare
Până la 5%	Depăşire * 1,0
Peste 5% până la 10%	Depăşire * 1,1
Peste 10% până la 20%	Depăşire * 1,2
Peste 20% până la 40%	Depăşire * 1,4
Peste 40% până la 50%	Depăşire * 1,8
Orice depăşire suplimentară mai mare de 50%	Depăşire * 2,0

Cu toate acestea, se aplic o deducere egal cu cantitatea pescuit în exces* 1,00 în toate cazurile de depire referitoare la cantitile debarcate legal, egale sau mai mici de 100 de tone.

(3) Pe lâng factorii de multiplicare menionai la alineatul (2), se aplic un factor de multiplicare de 1,5, dac:

(a) un stat membru i-a depit în mod repetat cota, alocaia sau partea dintr-un stoc sau grup de stocuri în ultimii doi ani i aceste depiri au fcut obiectul deducerilor, astfel cum se menioneaz la alineatul (2);

(b) consultana tiinific, tehnic i economic disponibil i, în special, rapoartele elaborate de CSTEP au stabilit c depirea constituie o ameninate serioas la adresa conservrii stocurilor în cauz; sau

(c) stocul face obiectul unui plan multianual.

(4) În cazul depirii unei cote, alocri sau pri pentru un stoc sau un grup de stocuri disponibile unui stat membru în anii anteriori, Comisia, în urma consultrii statului membru vizat, poate deduce cotele în conformitate cu procedura menionat la articolul 119 din viitoarele cote ale statului membru respectiv pentru a ine seama de nivelul de pescuit excesiv.

(5) Dac o deducere conform cu alineatele (1) i (2) nu poate fi aplicat cotei, alocaiei sau prii dintr-un stoc sau grup de stocuri care a fost depit ca atare deoarece cota, alocaia sau partea respectiv dintr-un stoc sau grup de stocuri nu exist sau nu este disponibil în mod suficient pentru statul membru vizat, Comisia, dup consultarea statului membru vizat, poate deduce în anul urmtor sau în anii urmtori cotele pentru alte stocuri sau grupuri de stocuri disponibile pentru statul membru vizat în aceeai zon geografic sau care au aceeai valoare comercial, în conformitate cu alineatul (1).

(6) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol, în special pentru determinarea cantitilor vizate, pot fi adoptate conform procedurii menionate la articolul 119.

Articolul 106

Deducerea efortului de pescuit

(1) Atunci când Comisia a stabilit c un stat membru a depit efortul de pescuit care i-a fost alocat, aceasta opereaz deduceri din viitorul efort de pescuit al statului membru respectiv.

(2) Dac efortul de pescuit disponibil pentru un stat membru în cadrul unei zone geografice sau al unei zone de pescuit este depit, Comisia efectueaz, în urmtorul an sau în urmtorii ani, deduceri din efortul de pescuit de care dispune statul membru în cauz pentru zona geografic sau zona de pescuit în cauz, prin aplicarea unui factor de multiplicare în conformitate cu urmtorul tabel:

Gradul de depăşire al efortului de pescuit disponibil	Factorul de multiplicare
Până la 5%	Depăşire * 1,0
Peste 5% până la 10%	Depăşire * 1,1
Peste 10% până la 20%	Depăşire * 1,2
Peste 20% până la 40%	Depăşire * 1,4
Peste 40% până la 50%	Depăşire * 1,8
Orice depăşire suplimentară mai mare de 50%	Depăşire * 2,0

(3) Dac o deducere conform cu alineatul (2) nu poate fi aplicat efortului de pescuit maxim admisibil care a fost depit ca atare deoarece respectivul efort de pescuit maxim admisibil nu este disponibil sau nu este disponibil în mod suficient pentru statul membru vizat, Comisia poate deduce în anul urmtor sau în anii urmtori efortul de pescuit disponibil pentru statul membru vizat în aceeai zon geografic, în conformitate cu alineatul (2).

(4) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol, în special pentru determinarea efortului de pescuit în cauz, pot fi adoptate conform procedurii menionate la articolul 119.

Articolul 107

Deducerile de cote ca urmare a nerespectrii normelor politicii comune în domeniul pescuitului

(1) În cazul în care exist dovezi ale înclcrii de ctre un stat membru a normelor privind stocurile care fac obiectul planurilor multianuale i acest lucru poate duce la o ameninare grav pentru conservarea acestor stocuri, Comisia poate efectua, în anul urmtor sau în anii urmtori, deduceri din cota, alocaia sau partea anual pentru un stoc sau grup de stocuri de care dispune statul membru respectiv, prin aplicarea principiului proporionalitii, inând seama de daunele produse stocurilor.

(2) Comisia informeaz în scris statul membru în cauz în privina constatrilor sale i stabilete un termen limit de cel mult 15 zile lucrtoare în care statul membru s demonstreze c resursele piscicole pot fi exploatate în siguran.

(3) Msurile menionate la alineatul (1) se aplic doar dac statul membru nu rspunde la aceast solicitare a Comisiei în termenul limit de la alineatul (2) sau dac rspunsul este considerat nesatisfctor sau dac indic în mod clar c msurile necesare nu au fost puse în aplicare.

(4) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol, în special cele privind stabilirea cantitilor în cauz, se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

CAPITOLUL IV

Msuri de urgen

Articolul 108

Msuri de urgen

(1) În cazul în care exist dovezi, inclusiv pe baza rezultatelor sondajelor efectuate de ctre Comisie, c activitile de pescuit i/sau msurile adoptate de unul sau mai multe state membre submineaz msurile de conservare i gestionare adoptate în cadrul planurilor multianuale sau pun în pericol ecosistemul marin, iar aceasta necesit msuri imediate, Comisia, la cererea justificat a unui stat membru sau din proprie iniiativ, poate adopta msuri de urgen a cror durat de aplicare nu depete ase luni. Comisia poate adopta o nou decizie de prelungire a aplicrii msurilor de urgen cu cel mult ase luni.

(2) Msurile de urgen prevzute la alineatul (1) sunt proporionale cu pericolul i pot include, printre altele:

(a) suspendarea activitilor de pescuit ale navelor care arboreaz pavilionul statelor membre în cauz;

(b) încheierea activitilor de pescuit;

(c) interdicia pentru operatorii comunitari de a accepta debarcri, plasri în cuti în scopul îngrrii sau al creterii sau transbordrii petelui i a produselor pescreti capturate de ctre navele care arboreaz pavilionul statelor membre în cauz;

(d) interdicia de a plasa pe pia sau de a utiliza în alte scopuri comerciale petele i produsele pescreti capturate de ctre navele care arboreaz pavilionul statelor membre în cauz;

(e) interzicerea furnizrii de pete viu pentru acvacultur în apele aflate sub jurisdicia statelor membre în cauz;

(f) interzicerea acceptrii de pete viu capturat de ctre nave care arboreaz pavilionul statului membru în cauz în scopuri de acvacultur în apele aflate sub jurisdicia altor state membre;

(g) interzicerea pescuitului pentru navele de pescuit care arboreaz pavilionul statului membru în cauz în apele aflate sub jurisdicia altor state membre;

(h) modificarea datelor referitoare la pescuit furnizate de ctre statele membre într-o manier corespunztoare.

(3) Un stat membru comunic solicitarea menionat la alineatul (1) simultan Comisiei i statelor membre în cauz. Celelalte state membre pot transmite Comisiei comentarii în scris în termen de cinci zile lucrtoare de la primirea solicitrii. Comisia adopt o decizie în termen de 15 zile lucrtoare de la primirea solicitrii.

(4) Msurile de urgen au efect imediat. Acestea se comunic statelor membre în cauz i se public în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene.

(5) Statele membre în cauz pot transmite Consiliului decizia Comisiei în termen de 15 zile lucrtoare de la primirea notificrii.

(6) Consiliul, cu majoritate calificat, poate adopta o decizie diferit în termen de o lun de la data de primire a sesizrii.

TITLUL XII

DATE I INFORMAII

CAPITOLUL I

Analiza i auditul datelor

Articolul 109

Principii generale pentru analiza datelor

(1) Statele membre creeaz o baz de date informatizat în scopul validrii datelor înregistrate în conformitate cu prezentul regulament i un sistem de validare cel târziu la 31 decembrie 2013.

(2) Statele membre se asigur c toate datele înregistrate în conformitate cu prezentul regulament sunt precise, complete i au fost transmise în termenele prevzute în normele privind politica comun în domeniul pescuitului. În special:

(a) statele membre desfoar verificri încruciate, analize i verificri ale urmtoarelor date, prin intermediul unor algoritmi i mecanisme informatizate automate:

(i) date ale sistemului de monitorizare a navelor;

(ii) date privind activitile de pescuit, în special jurnalul de pescuit, declaraia de debarcare, declaraia de transbordare i notificrile prealabile;

(iii) date din declaraiile de primire, din documentele de transport i din notele de vânzare;

(iv) date din licenele de pescuit i din autorizaiile de pescuit;

(v) date din rapoartele de inspecie;

(vi) date privind puterea motorului;

(b) urmtoarele date sunt supuse, de asemenea, unor verificri încruciate, analize i verificri, dup caz:

(i) date din sistemul de detectare a navelor;

(ii) date privind reperrile;

(iii) date privind acordurile internaionale în domeniul pescuitului;

(iv) date privind intrrile i ieirile în i din zonele de pescuit, zonele maritime în care se aplic norme specifice referitoare la accesul la ape i resurse, zonele de reglementare din cadrul organizaiilor regionale de gestionare a pescuitului i organizaii similare, precum i ape ale unei ri tere;

(v) date privind sistemul de identificare automat.

(3) Sistemul de validare permite identificarea automat, în cadrul datelor, a neconcordanelor, erorilor i a informaiilor care lipsesc.

(4) Statele membre se asigur c baza de date afieaz în mod clar orice neconcordan în materie de date detectat de sistemul de validare a datelor. Baza de date semnaleaz, de asemenea, toate datele corectate i indic motivul care a stat la baza unei astfel de corecturi.

(5) Dac a fost identificat o neconcordan în cadrul datelor, statul membru în cauz întreprinde toate investigaiile necesare i, dac are motive s suspecteze comiterea unei înclcri, adopt msurile necesare.

(6) Statele membre se asigur c datele pentru primirea, introducerea i validarea datelor, precum i datele pentru monitorizarea neconcordanelor detectate sunt clar vizibile în baza de date.

(7) Dac datele prevzute la alineatul (2) nu sunt transmise pe cale electronic, statele membre se asigur c acestea sunt introduse manual în baza de date, fr întârziere.

(8) Statele membre stabilesc un plan naional de punere în aplicare a sistemelor de validare care acoper datele enumerate la alineatul (2) literele (a) i (b) i monitorizarea neconcordanelor. Planul permite statelor membre s stabileasc o ordine a prioritilor pentru validarea i verificrile încruciate i pentru monitorizarea ulterioar a neconcordanelor pe baza gestionrii riscului. Planul este transmis Comisiei pentru aprobare pân la 31 decembrie 2011. Comisia aprob planurile înainte de 1 iulie 2012, dup ce permite statelor membre s aduc corecii. Modificrile aduse planului sunt transmise anual Comisiei spre aprobare.

(9) În cazul în care a identificat neconcordane în datele introduse în baza de date a statului membru ca urmare a propriilor investigaii i dup ce a prezentat documentele statului membru i a desfurat consultri cu acesta, Comisia poate solicita statului membru s analizeze motivele care stau la baza neconcordanei i s corecteze datele, dac este necesar.

(10) Bazele de date create i datele colectate de statele membre la care se face trimitere în prezentul regulament sunt considerate autentice în condiiile stabilite conform legislaiei naionale.

Articolul 110

Accesul la date

(1) Statele membre asigur accesul la distan pentru Comisie sau pentru organismul desemnat de aceasta la toate datele menionate la articolul 115, în orice moment i fr notificare prealabil. În plus, Comisiei i se permite s descarce manual i automat date referitoare la orice perioad sau numr de nave de pescuit.

(2) Statele membre permit accesul funcionarilor Comisiei pe baz de certificate electronice generate de Comisie sau de organismul desemnat de aceasta.

Acest acces se pune la dispoziie în partea securizat a paginii de internet a statelor membre, menionat la articolul 115.

(3) Fr a se aduce atingere alineatelor (1) i (2), statele membre pot desfura, pân la 30 iunie 2012, un proiect (proiecte) pilot cu Comisia sau cu organismul desemnat de aceasta pentru a oferi acces la distan în timp real la datele statelor membre privind posibilitile de pescuit, înregistrate i validate conform prezentului regulament. Atunci când atât Comisia, cât i statul membru în cauz consider satisfctor rezultatul proiectului-pilot i atât timp cât accesul la distan funcioneaz conform celor convenite, statul membru în cauz nu mai este obligat s raporteze cu privire la posibilitile de pescuit conform procedurii descrise la articolul 33 alineatele (2) i (8). Formatul i procedura pentru accesul la date sunt luate în considerare i testate. Statele membre informeaz Comisia înainte de 1 ianuarie 2012 dac intenioneaz s desfoare proiecte-pilot. Dup 1 ianuarie 2013 Consiliul poate decide asupra unei modaliti i frecvene diferite a transmiterii datelor de ctre statele membre ctre Comisie.

Articolul 111

Schimbul de date

(1) Fiecare stat membru de pavilion asigur schimbul electronic direct de informaii relevante cu alte state membre i, dup caz, cu Comisia sau cu organismul desemnat de aceasta, în special:

(a) datele din sistemul de monitorizare a navelor, atunci când navele sale sunt prezente în apele altui stat membru;

(b) informaiile din jurnalul de pescuit, atunci când navele sale pescuiesc în apele altui stat membru;

(c) declaraiile de debarcare i de transbordare, atunci când astfel de operaiuni se desfoar în porturile altor state membre;

(d) notificarea prealabil, atunci când portul pe care intenioneaz s îl utilizeze se afl în alt stat membru.

(2) Fiecare stat membru costier asigur schimbul electronic direct de informaii relevante cu alte state membre i, dup caz, cu Comisia sau cu organismul desemnat de aceasta, în special prin transmiterea de:

(a) informaii privind notele de vânzare ctre statul membru de pavilion atunci când o prim vânzare provine de pe nava de pescuit a altui stat membru;

(b) informaii privind declaraia de primire, atunci când petele este depozitat în alt stat membru decât statul membru de pavilion sau statul membru de debarcare;

(c) informaii privind notele de vânzare i declaraia de primire ctre statul membru în care a avut loc debarcarea.

(3) Normele detaliate de aplicare a prezentului capitol, în special cele privind verificarea calitii, respectarea termenelor limit pentru transmiterea datelor, verificrile încruciate, analiza, verificarea datelor i stabilirea unui format standardizat pentru descrcarea datelor i pentru schimbul de date, se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

CAPITOLUL II

Confidenialitatea datelor

Articolul 112

Protecia datelor cu caracter personal

(1) Prezentul regulament las intact i nu aduce atingere în niciun fel nivelului de protecie a persoanelor prevzut în legislaia comunitar sau intern privind prelucrarea datelor personale i, în special, nu modific nici obligaiile statelor membre în acest sens prevzute de Directiva 95/46/CE, nici obligaiile care incumb instituiilor i organismelor comunitare în ceea ce privete prelucrarea de ctre acestea a datelor cu caracter personal, în temeiul Regulamentului (CE) nr. 45/2001, în exercitarea responsabilitilor care le revin.

(2) Drepturile persoanelor cu privire la datele lor de înregistrare prelucrate în sistemele naionale sunt exercitate în conformitate cu legislaia statului membru care a stocat datele cu caracter personal ale acestora i, în special, în conformitate cu dispoziiile de punere în aplicare a Directivei 95/46/CE, iar, în ceea ce privete datele de înregistrare prelucrate în sistemele comunitare, drepturile sunt exercitate în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 45/2001.

Articolul 113

Confidenialitatea secretului profesional i comercial

(1) Statele membre i Comisia adopt toate msurile necesare pentru a garanta c datele colectate i primite în temeiul prezentului regulament sunt tratate în conformitate cu normele aplicabile privind secretul profesional i comercial al datelor.

(2) Datele schimbate între statele membre i Comisie se transmit exclusiv persoanelor din instituiile statelor membre i comunitare ale cror funcii le permit accesul la astfel de date, cu excepia situaiilor în care statele membre care transmit datele consimt altfel în mod expres.

(3) Datele menionate la alineatul (1) nu se utilizeaz în alte scopuri decât cele prevzute în prezentul regulament, cu excepia cazurilor în care autoritile care furnizeaz datele consimt în mod expres la utilizarea acestora în alte scopuri i cu condiia ca dispoziiile în vigoare în statul membru al autoritii care primete datele s nu interzic o astfel de utilizare.

(4) Datele comunicate în cadrul prezentului regulament ctre persoane care îi desfoar activitatea în cadrul unor autoriti competente, tribunale, alte autoriti publice i Comisie sau organismul desemnat de aceasta, date a cror divulgare poate aduce atingere:

(a) proteciei vieii private i integritii persoanei, în conformitate cu legislaia comunitar privind protecia datelor cu caracter personal;

(b) intereselor comerciale ale unei persoane fizice sau juridice, inclusiv în ceea ce privete proprietatea intelectual;

(c) procedurilor judiciare i asistenei juridice; sau

(d) activitilor de inspecie sau de anchet,

fac obiectul normelor aplicabile privind confidenialitatea. Informaiile pot fi divulgate întotdeauna, dac acest lucru este necesar pentru încetarea sau interzicerea unei înclcri a normelor politicii comune în domeniul pescuitului.

(5) Datele menionate la alineatul (1) beneficiaz de acelai nivel de protecie acordat datelor similare în legislaia naional a statului membru care le primete, precum i în dispoziiile corespunztoare aplicabile instituiilor comunitare.

(6) Prezentul articol nu este considerat un obstacol în calea utilizrii datelor obinute în temeiul prezentului regulament în cadrul aciunilor sau procedurilor judiciare iniiate ulterior ca urmare a nerespectrii normelor politicii comune în domeniul pescuitului.

Autoritile competente din statele membre care transmit datele sunt informate în privina tuturor cazurilor în care datele menionate sunt utilizate în aceste scopuri.

(7) Prezentul articol nu aduce atingere obligaiilor care decurg din conveniile internaionale privind asistena reciproc în materie penal.

CAPITOLUL III

Pagini web oficiale

Articolul 114

Pagini web oficiale

(1) În sensul prezentului regulament, fiecare stat membru creeaz pân la 1 ianuarie 2012 o pagin web oficial accesibil prin internet, care conine informaiile prevzute la articolele 115 i 116. Statele membre comunic Comisiei adresele de internet ale propriilor pagini web oficiale. Comisia poate decide s elaboreze standarde i proceduri comune pentru asigurarea comunicrii transparente între statele membre, precum i între acestea, Agenia Comunitar pentru Controlul Pescuitului i Comisie, inclusiv în ceea ce privete transmiterea periodic de rezumate ale înregistrrilor activitilor de pescuit în raport cu posibilitile de pescuit.

(2) Pagina web oficial a fiecrui stat membru este format dintr-o parte accesibil publicului i o parte securizat. Pe respectiva pagin web fiecare stat membru stabilete, menine i actualizeaz datele necesare în scopuri de control, în conformitate cu prezentul regulament.

Articolul 115

Partea accesibil publicului de pe pagina web

În partea accesibil publicului a paginii web, statele membre public de îndat sau furnizeaz un link direct ctre:

(a) numele i adresele autoritilor competente responsabile pentru eliberarea licenelor i autorizaiilor de pescuit menionate la articolul 7;

(b) lista porturilor desemnate pentru activitile de transbordare, cu specificarea orelor de funcionare, conform dispoziiilor articolului 20;

(c) în termen de o lun de la intrarea în vigoare a unui plan multianual i dup aprobarea de ctre Comisie, lista porturilor desemnate, specificând orele de funcionare conform dispoziiilor articolului 43 i, ulterior, în termen de 30 de zile, condiiile asociate pentru înregistrarea i raportarea cantitilor din speciile care fac obiectul planului multianual pentru fiecare debarcare;

(d) decizia de stabilire a închiderii în timp real care definete în mod clar zona geografic în care se afl zona de pescuit afectat, durata închiderii i condiiile de exercitare a activitilor de pescuit în zona respectiv în perioada în care aceasta este închis, astfel cum se menioneaz la articolul 53 alineatul (2);

(e) detaliile privind punctele de contact pentru transmiterea sau depunerea jurnalelor de pescuit, a notificrilor prealabile, a declaraiilor de transbordare, a declaraiilor de debarcare, a notelor de vânzare, a proceselor-verbale de primire i a documentelor de transport prevzute la articolele 14, 17, 20, 23, 62, 66 i 68;

(f) o hart cu coordonatele zonei care face obiectul închiderii în timp real menionate la articolul 54, specificându-se durata închiderii i condiiile de exercitare a activitilor de pescuit în zona respectiv pe perioada închiderii;

(g) decizia de încheiere a unei activiti de pescuit în conformitate cu articolul 35 i toate detaliile necesare.

Articolul 116

Partea securizat a paginii web

(1) În partea securizat a paginii web, statele membre stabilesc, menin i actualizeaz accesul la urmtoarele liste i baze de date:

(a) listele funcionarilor însrcinai cu inspeciile, prevzute la articolul 74;

(b) baza de date electronic pentru tratarea rapoartelor de inspecie i supraveghere întocmite de ctre funcionari conform dispoziiilor articolului 78;

(c) fiierele informatizate ale sistemului de monitorizare a navelor înregistrate de centrul de monitorizare a pescuitului prevzut la articolul 9;

(d) baza de date electronic coninând lista tuturor licenelor i autorizaiilor de pescuit emise i gestionate în conformitate cu prezentul regulament, cu indicarea clar a condiiilor stabilite i a informaiilor privind toate suspendrile i retragerile;

(e) modalitatea de a msura perioada neîntrerupt de 24 de ore menionat la articolul 26 alineatul (6);

(f) baza de date electronic coninând toate informaiile relevante privind posibilitile de pescuit prevzute la articolul 33;

(g) programele naionale de aciuni de control, astfel cum se menioneaz la articolul 46;

(h) baza de date electronic necesar pentru verificarea integritii i calitii datelor colectate în conformitate cu articolul 109.

(2) Fiecare stat membru garanteaz:

(a) accesul de la distan pentru Comisie sau organismul desemnat de aceasta la toate datele menionate în prezentul articol prin conexiune internet securizat, 24 de ore din 24 i apte zile din apte;

(b) schimbul electronic direct de informaii relevante cu alte state membre i cu Comisia sau cu organismul desemnat de aceasta.

(3) Statul membru permite accesul funcionarilor Comisiei pe baz de certificate electronice generate de ctre Comisie sau de organismul desemnat de aceasta.

(4) Datele coninute în prile securizate ale paginilor web se pun doar la dispoziia anumitor utilizatori, autorizai în acest sens fie de ctre statul membru în cauz, fie de Comisie sau organismul desemnat de aceasta. Datele accesibile acestor persoane sunt limitate la datele necesare pentru efectuarea sarcinilor i activitilor acestora de asigurare a respectrii normelor politicii comune în domeniul pescuitului i fac obiectul normelor privind confidenialitatea utilizrii datelor.

(5) Datele coninute în prile securizate ale paginilor web sunt pstrate exclusiv pentru întreaga perioada necesar în sensul prezentului regulament, dar nu mai puin de trei ani calendaristici, începând din anul urmtor celui în care se înregistreaz informaiile. Datele cu caracter personal care urmeaz s fac obiectul unor schimburi, în conformitate cu prezentul regulament, în scopuri istorice, statistice sau tiinifice pot face obiectul unor schimburi doar într-o form anonim sau, dac acest lucru nu este posibil, numai cu condiia criptrii identitii persoanelor vizate.

(6) Normele detaliate de aplicare a prezentului capitol se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

TITLUL XIII

PUNEREA ÎN APLICARE

Articolul 117

Cooperarea administrativ

(1) Autoritile responsabile de punerea în aplicare a prezentului regulament în statele membre coopereaz între ele, cu autoritile competente din ri tere, cu Comisia i cu organismul desemnat de aceasta pentru a asigura respectarea prezentului regulament.

(2) În scopurile menionate la alineatul (1) se înfiineaz un sistem de asisten reciproc, care include normele privind schimbul de informaii pe baza unei solicitri prealabile sau în mod spontan.

(3) Statul membru în care s-au desfurat activitile de pescuit transmite orice informaii relevante Comisiei, la cererea acesteia, pe cale electronic, i le comunic în acelai timp statului membru de pavilion al navei de pescuit.

(4) Normele detaliate de aplicare a prezentului articol se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 118

Obligaii de raportare

(1) La intervale de cinci ani, statele membre transmit Comisiei un raport privind aplicarea prezentului regulament.

(2) Pe baza rapoartelor înaintate de statele membre i a propriilor observaii, Comisia întocmete un raport o dat la cinci ani, pe care îl înainteaz Parlamentului European i Consiliului.

(3) Comisia realizeaz o evaluare a impactului prezentului regulament privind politica comun în domeniul pescuitului dup cinci ani de la intrarea în vigoare a acestuia.

(4) Statele membre transmit Comisiei un raport în care descriu normele care au fost utilizate pentru întocmirea rapoartelor privind datele de baz.

(5) Normele detaliate privind coninutul i formatul rapoartelor statelor membre pentru aplicarea prezentului articol se adopt în conformitate cu procedura menionat la articolul 119.

Articolul 119

Procedura comitetului

(1) Comisia este asistat de un comitet instituit în temeiul articolului 30 din Regulamentul (CE) nr. 2371/2002.

(2) Atunci când se face trimitere la prezentul articol, se aplic articolele 4 i 7 din Decizia 1999/468/CE.

Perioada prevzut la articolul 4 alineatul (3) din Decizia 1999/468/CE se stabilete la o lun.

TITLUL XIV

MODIFICRI I ABROGRI

Articolul 120

Modificri ale Regulamentului (CE) nr. 768/2005

Regulamentul (CE) nr. 768/2005 se modific dup cum urmeaz:

1. La articolul 3 se adaug urmtorul punct:

"(i) s asiste la punerea în aplicare uniform a sistemului de control al politicii comune în domeniul pescuitului, în special la:

— organizarea coordonrii operaionale a activitilor de control ale statelor membre pentru punerea în aplicare de programe specifice de control i de inspecie, de programe de control legate de pescuitul ilegal, nedeclarat i nereglementat («INN») i de programe internaionale de control i inspecie;

— inspeciile necesare pentru îndeplinirea sarcinilor ageniei, în conformitate cu articolul 17a."

2. La articolul 5:

(a) alineatul (1) se înlocuiete cu urmtorul text:

"(1) Coordonarea operaional asigurat de agenie vizeaz controlul tuturor activitilor reglementate de politica comun în domeniul pescuitului:";

(b) se adaug urmtorul alineat:

"(3) În scopul asigurrii unei coordonri operaionale sporite între statele membre, agenia poate stabili planuri operaionale împreun cu statele membre vizate i poate coordona punerea în aplicare a acestora."

3. Articolul 7 se înlocuiete cu urmtorul text:

"Articolul 7

Asisten pentru Comisie i statele membre

Agenia asist Comisia i statele membre pentru a asigura îndeplinirea optim, uniform i eficace a obligaiilor care le revin în conformitate cu normele politicii comune în domeniul pescuitului, inclusiv combaterea pescuitului INN, precum i în relaiile cu rile tere. În special, agenia:

(a) stabilete i dezvolt un trunchi comun al planului de învmânt pentru formarea profesional a instructorilor din cadrul inspectoratelor de pescuit din statele membre i asigur cursuri i seminarii de formare suplimentare pentru funcionarii în cauz, precum i pentru alte categorii de personal implicate în activitile de control i de inspecie;

(b) stabilete i dezvolt un trunchi comun al planului de învmânt pentru formarea profesional a inspectorilor comunitari înainte de prima misiune i asigur, în mod regulat, cursuri i seminarii de formare suplimentare actualizate pentru funcionarii în cauz;

(c) la solicitarea statelor membre, iniiaz achiziii publice comune de bunuri i servicii necesare pentru activitile de control i de inspecie ale statelor membre, precum i pregtirea i coordonarea punerii în aplicare de ctre statele membre a unor proiecte-pilot comune;

(d) stabilete proceduri operaionale comune referitoare la activitile de control i de inspecie comune iniiate de dou sau mai multe state membre;

(e) elaboreaz criterii pentru schimbul de instrumente de control i inspecie între statele membre, între statele membre i ri tere, precum i pentru furnizarea de astfel de instrumente de ctre statele membre;

(f) efectueaz analize de risc pe baza datelor din domeniul pescuitului privind capturile, debarcrile i efortul de pescuit, precum i analizele de risc ale debarcrilor neraportate, inclusiv, printre altele, compararea datelor privind capturile i importurile cu datele privind exporturile i consumul naional;

(g) la solicitarea Comisiei sau a statelor membre, dezvolt metodologii i proceduri comune de inspecie;

(h) asist statele membre, la solicitarea acestora, în îndeplinirea obligaiilor comunitare i internaionale ale acestora, inclusiv combaterea pescuitului INN i obligaiile impuse în cadrul organizaiilor regionale de gestionare a pescuitului;

(i) promoveaz i coordoneaz elaborarea unor metodologii uniforme în materie de gestionare a riscului în domeniul su de competen;

(j) coordoneaz i promoveaz cooperarea între statele membre i standarde comune de dezvoltare a planurilor de sondaj definite în Regulamentul (CE) nr. 1224/2009 al Consiliului din 20 noiembrie 2009 de stabilire a unui sistem comunitar de control pentru asigurarea respectrii normelor politicii comune în domeniul pescuitului (*).

_____

(*) JO L 343, 22.12.2009, p. 1."

---

4. Articolul 8 se înlocuiete cu urmtorul text:

"Articolul 8

Punerea în aplicare a obligaiilor comunitare privind controlul i inspecia

(1) La cererea Comisiei, agenia coordoneaz activitile de control i inspecie ale statelor membre pe baza programelor internaionale de control i inspecie, prin elaborarea de planuri de desfurare comune.

(2) Agenia poate achiziiona, închiria sau navlosi echipamentul care este necesar pentru punerea în aplicare a planurilor de desfurare comune menionate la alineatul (1)."

5. Articolul 9 se înlocuiete cu urmtorul text:

"Articolul 9

Punerea în aplicare a programelor specifice de control i inspecie

(1) Agenia coordoneaz punerea în aplicare a programelor specifice de control i inspecie instituite în conformitate cu articolul 95 din Regulamentul (CE) nr. 1224/2009 prin intermediul planurilor de desfurare comune.

(2) Agenia poate achiziiona, închiria sau navlosi echipamentul care este necesar pentru punerea în aplicare a planurilor de desfurare comune menionate la alineatul (1)."

6. Se introduce urmtorul capitol dup capitolul III:

"CAPITOLUL IIIa

COMPETENELE AGENIEI

Articolul 17a

Numirea funcionarilor ageniei în calitate de inspectori comunitari

Funcionarii ageniei pot fi numii în calitate de inspectori comunitari în apele internaionale, în conformitate cu articolul 79 din Regulamentul (CE) nr. 1224/2009.

Articolul 17b

Msuri adoptate de agenie

Dac este necesar, agenia:

(a) elaboreaz manuale privind standardele armonizate de inspecie;

(b) redacteaz materiale orientative care reflect cele mai bune practici în domeniul controlului politicii comune în domeniul pescuitului, inclusiv în privina formrii profesionale a funcionarilor responsabili de control, pe care le actualizeaz în mod regulat;

(c) furnizeaz Comisiei asistena tehnic i administrativ necesar pentru a-i îndeplini sarcinile.

Articolul 17c

Cooperare

(1) Statele membre i Comisia coopereaz cu agenia i ofer acesteia asistena necesar pentru îndeplinirea misiunii sale.

(2) Având în vedere diferenele dintre sistemele juridice ale statelor membre, agenia faciliteaz cooperarea între statele membre, precum i între statele membre i Comisie pentru dezvoltarea de standarde armonizate de control în conformitate cu legislaia comunitar i luând în considerare cele mai bune practici din statele membre i standardele internaionale convenite.

Articolul 17d

Unitatea de criz

(1) În cazul în care Comisia, din proprie iniiativ sau la solicitarea a cel puin dou state membre, identific o situaie care presupune un risc grav direct, indirect sau potenial la adresa politicii comune în domeniul pescuitului, iar riscul nu poate fi prevenit, eliminat sau redus prin mijloacele existente sau nu poate fi gestionat în mod adecvat, agenia este notificat imediat.

(2) Agenia, acionând în baza unei astfel de notificri din partea Comisiei sau din proprie iniiativ, instituie imediat o unitate de criz i informeaz Comisia în aceast privin.

Articolul 17e

Sarcinile unitii de criz

(1) Unitatea de criz înfiinat de ctre agenie este responsabil de colectarea i evaluarea tuturor informaiilor relevante i de identificarea opiunilor disponibile pentru prevenirea, eliminarea sau reducerea riscului la adresa politicii comune în domeniul pescuitului cât mai eficient i mai rapid posibil.

(2) Unitatea de criz poate solicita asistena oricrei autoriti publice sau persoane private a cror expertiz este considerat necesar pentru a reaciona eficient în situaie de criz.

(3) Agenia asigur coordonarea necesar pentru a reaciona în mod adecvat i prompt în situaii de criz.

(4) Dup caz, unitatea de criz informeaz publicul în privina riscurilor implicate i a msurilor adoptate.

Articolul 17f

Programul de lucru multianual

(1) Programul de lucru multianual al ageniei stabilete obiectivele generale, mandatul, sarcinile, indicatorii de performan i prioritile pentru fiecare aciune a acesteia pentru o perioad de 5 ani. Acesta include o prezentare a planului politicii de personal i o estimare a alocrilor bugetare disponibile în vederea îndeplinirii obiectivelor stabilite pentru perioada de 5 ani.

(2) Programul de lucru multianual este prezentat în conformitate cu sistemul de management bazat pe activiti i cu metodologia elaborat de ctre Comisie. Acesta este adoptat de ctre consiliul de administraie.

(3) Programul de lucru anual menionat la articolul 23 alineatul (2) litera (c) face referire la programul de lucru multianual. Acesta indic în mod clar suplimentrile, modificrile sau anulrile în comparaie cu programul de lucru din anul precedent, precum i progresele înregistrate în atingerea obiectivelor i prioritilor generale ale programului de lucru multianual.

Articolul 17g

Cooperarea în domeniul afacerilor maritime

Agenia contribuie la punerea în aplicare a politicii maritime integrate a UE i, în special, încheie acorduri administrative cu alte organisme cu privire la aspectele reglementate de prezentul regulament dup aprobarea consiliului de administraie. Directorul executiv informeaz Comisia i statele membre în aceast privin înc din primele etape ale negocierilor.

Articolul 17h

Norme detaliate

Normele detaliate privind punerea în aplicare a prezentului capitol se adopt în conformitate cu procedura prevzut la articolul 30 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 2371/2002.

Aceste norme pot viza în special formularea planurilor de reacie la o situaie de criz, înfiinarea unei uniti de criz i procedurile practice de aplicat."

Articolul 121

Modificri ale altor regulamente

(1) În Regulamentul (CE) nr. 847/96, se elimin articolul 5.

(2) Regulamentul (CE) nr. 2371/2002 se modific dup cum urmeaz:

(a) articolul 21 se înlocuiete cu urmtorul text:

"Articolul 21

Sistemul comunitar de control i de asigurare a respectrii legislaiei

Accesul la ape i resurse, precum i desfurarea activitilor prevzute la articolul 1 sunt supuse controlului i se asigur respectarea normelor politicii comune în domeniul pescuitului. În acest scop, se înfiineaz un sistem comunitar pentru controlul, inspecia i asigurarea respectrii normelor politicii comune în domeniul pescuitului.";

(b) articolele 22-28 se elimin.

(3) În Regulamentul (CE) nr. 811/2004 al Consiliului din 21 aprilie 2004 de stabilire a unor msuri de refacere a stocului de merluciu din regiunile nordice ([1]), articolele 7, 8, 10, 11, 12 i 13 se elimin.

(4) În Regulamentul (CE) nr. 2115/2005 al Consiliului din 20 decembrie 2005 de stabilire a unui plan de redresare pentru halibutul negru în cadrul Organizaiei de Pescuit în Atlanticul de Nord-Vest ([2]), articolul 7 se elimin.

(5) În Regulamentul (CE) nr. 2166/2005 al Consiliului din 20 decembrie 2005 de stabilire a unor msuri pentru redresarea stocurilor de Urophycis floridana i de langustin în Marea Cantabric i vestul Peninsulei Iberice ([3]), capitolul IV se elimin.

(6) În Regulamentul (CE) nr. 388/2006 al Consiliului din 23 februarie 2006 de stabilire a unui plan multianual pentru exploatarea durabil a stocului de limb de mare din Golful Biscaia ([4]), capitolul IV se elimin.

(7) În Regulamentul (CE) nr. 509/2007 al Consiliului din 7 mai 2007 de stabilire a unui plan multianual de exploatare durabil a rezervelor de limb de mare în Canalul de Vest ([5]), capitolul IV se elimin.

(8) În Regulamentul (CE) nr. 676/2007 al Consiliului din 11 iunie 2007 de stabilire a unui plan multianual pentru zonele piscicole în care se exploateaz rezerve de cambul i limb-de-mare din Marea Nordului ([6]), capitolul IV se elimin.

(9) În Regulamentul (CE) nr. 1098/2007 al Consiliului ([7]) din 18 septembrie 2007 de stabilire a unui plan multianual pentru rezervele de cod din Marea Baltic i pentru unitile piscicole de exploatare a rezervelor respective, articolul 10 alineatele (3) i (4), articolul 11 alineatele (2) i (3), articolele 12, 13, 15 i articolul 18 alineatele (2) i (3), articolul 19, articolul 20, articolul 22 al doilea paragraf, articolele 23, 24 i 25 se elimin.

(10) În Regulamentul (CE) nr. 1300/2008 al Consiliului din 18 decembrie 2008 de stabilire a unui plan multianual pentru stocurile de hering prezente în vestul Scoiei i pentru unitile piscicole care exploateaz aceste stocuri ([8]), articolele 5 i 6 se elimin.

(11) În Regulamentul (CE) nr. 1342/2008 al Consiliului din 18 decembrie 2008 de stabilire a unui plan pe termen lung pentru rezervele de cod i zonele piscicole care exploateaz aceste rezerve ([9]), articolele 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 26, 27, 28 i 29 se elimin.

([1]) JO L 150, 30.4.2004, p. 1.
([2]) JO L 340, 23.12.2005, p. 3.
([3]) JO L 345, 28.12.2005, p. 5.
([4]) JO L 65, 7.3.2006, p. 1.
([5]) JO L 122, 11.5.2007, p. 7.
([6]) JO L 157, 19.6.2007, p. 1.
([7]) JO L 248, 22.9.2007, p. 1.
([8]) JO L 344, 20.12.2008, p. 6.
([9]) JO L 348, 24.12.2008, p. 20.

Articolul 122

Abrogri

(1) Se abrog Regulamentul (CEE) nr. 2847/93, cu excepia articolelor 6, 8 i 11, care se abrog de la data intrrii în vigoare a normelor de punere în aplicare a articolelor 14, 21 i 23 din prezentul regulament, i cu excepia articolului 5, a articolului 9 alineatul (5) i a articolelor 13, 21 i 34, care se abrog de la 1 ianuarie 2011.

(2) Regulamentul (CE) nr. 1627/94 se abrog de la data intrrii în vigoare a normelor de punere în aplicare a articolului 7 din prezentul regulament.

(3) Regulamentul (CE) nr. 1966/2006 se abrog de la 1 ianuarie 2011.

Articolul 123

Trimiteri

Trimiterile la regulamentele abrogate i la dispoziiile eliminate în conformitate cu articolul 121 se interpreteaz ca trimiteri la prezentul regulament i se citesc în conformitate cu tabelul de coresponden din anexa II.

TITLUL XV

DISPOZIII FINALE

Articolul 124

Intrarea în vigoare

Prezentul regulament intr în vigoare în ziua urmtoare datei publicrii în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene.

Regulamentul se aplic de la 1 ianuarie 2010.

Cu toate acestea:

(a) articolul 33 alineatele (6) i (9), articolele 37, 43, 58, 60, 61, 63, 67, 68, 73, 78 i 84, articolul 90 alineatele (2), (3) i (4), articolele 93 i 117 i articolul 121 alineatele (3)-(11) se aplic de la 1 ianuarie 2011;

(b) articolele 6, 7, 14, 21 i 23 se aplic de la data intrrii în vigoare a normelor de punere în aplicare a acestora;

(c) articolul 92 se aplic dup ase luni de la intrarea în vigoare a normelor de punere în aplicare a acestuia.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale i se aplic direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 20 noiembrie 2009.

Pentru Consiliu
Preedintele
E. ERLANDSSON

ANEXA I

CRITERII SPECIFICE DE INSPECIE PENTRU PLANURILE MULTIANUALE

Obiectiv

1. Fiecare stat membru stabilete criterii de inspecie specifice în conformitate cu prezenta anex.

Strategie

2. Inspecia i supravegherea activitilor de pescuit se concentreaz asupra navelor de pescuit susceptibile de a captura specii care fac obiectul unui plan multianual. Inspeciile aleatorii privind activitile de transport i comercializare a speciilor care fac obiectul unui plan multianual se utilizeaz ca mecanism complementar de verificare încruciat pentru a testa eficiena inspeciei i a supravegherii.

Prioriti

3. Categoriile diferite de unelte fac obiectul unor niveluri de prioritate diferite, în funcie de msura în care flotele sunt afectate de limitele aplicate posibilitilor lor de pescuit. Din acest motiv, fiecare stat membru îi stabilete prioriti specifice.

Criterii-int

4. În termen de o lun de la data intrrii în vigoare a unui regulament de stabilire a unui plan multianual, statele membre pun în aplicare programele lor de inspecie, inând seama de obiectivele stabilite mai jos.

Statele membre precizeaz i descriu strategia de sondaj pe care o vor aplica.

La cerere, Comisia are acces la planul de sondaj folosit de statul membru respectiv.

(a) Nivelul inspeciei în porturi

Ca regul general, nivelul de exactitate vizat ar trebui s fie cel puin echivalent cu cel obinut prin utilizarea unei metode simple de sondaj aleatoriu, prin intermediul creia inspeciile acoper 20% din totalitatea debarcrilor de specii care fac obiectul unui plan multianual în funcie de greutate într-un stat membru.

(b) Nivelul de inspecie pentru operaiunile de comercializare

Inspectarea a 5% din cantitile de specii care fac obiectul unui plan multianual oferite spre vânzare la licitaie.

(c) Nivelul inspeciei pe mare

Criteriu flexibil: se stabilete dup o analiz detaliat a activitii de pescuit din fiecare zon. Criteriile pe mare se refer la numrul de zile de patrulare pe mare în zonele de gestionare, cu posibilitatea stabilirii unui criteriu separat pentru zilele de patrulare în zone specifice.

(d) Nivelul supravegherii aeriene

Criteriu flexibil: se stabilete dup o analiz detaliat a activitii de pescuit din fiecare zon i inându-se seama de resursele disponibile ale statului membru.

ANEXA II

TABEL DE CORESPONDEN

Regulamentul (CEE) nr. 2847/93	Prezentul regulament
Articolul 1 alineatul (1)	Articolele 1 şi 2
Articolul 1 alineatul (2)	Articolul 5 alineatul (3)
Articolul 1 alineatul (3)	Articolul 2
Articolul 2	Articolul 5

Articolul 3	Articolul 9
Articolul 4 alineatul (1)	Articolul 5
Articolul 4 alineatul (2)	Articolul 75
Articolul 5 literele (a) şi (b)	Articolul 74
Articolul 5 litera (c)	Articolul 8
Articolul 6	Articolele 14, 15 şi 16
Articolul 7	Articolele 17 şi 18
Articolul 8	Articolele 23, 24 şi 25
Articolul 9 alineatele (1), (2), (3), (4), (4a), (5), (6), (7), (8) şi (9)	Articolele 62, 63, 64, 65 şi 68
Articolul 9 alineatele (4b) şi (5)	Articolele 66 şi 67
Articolul 11	Articolele 20, 21 şi 22
Articolul 13	Articolul 68
Articolul 14	Articolul 59
Articolul 15 alineatele (1), (2) şi (4)	Articolele 33 şi 34
Articolul 15 alineatul (3)	Articolul 36
Articolul 16	Articolul 117
Articolul 17	Articolul 5
Articolul 19	Articolele 112 şi 113
Titlul IIA	Titlul IV capitolul I secţiunea 2

C.I.C.-II. Piaţa Neamţ

Articolul 20 alineatul (1)	Articolul 47
Articolul 20 alineatul (2)	Articolul 49
Articolul 21 alineatul (1)	Articolul 33
Articolul 21 alineatul (2)	Articolul 35
Articolul 21alineatul (3)	Articolul 36
Articolul 21 alineatul (4)	Articolul 37
Articolul 21a	Articolul 35
Articolul 21b	Articolul 34
Articolul 21c	Articolul 36
Articolul 23	Articolul 105
Titlul V	Titlul IV capitolul II și articolul 109
Articolul 28 alineatul (1)	Articolul 56
Articolul 28 alineatul (2)	Articolele 57 și 70
Articolul 28 alineatul (2a)	Articolul 56
Articolul 29	Articolele 96, 97, 98 și 99
Articolul 30	Articolul 102
Articolul 31 alineatele (1) și (2)	Articolele 89 și 90
Articolul 31 alineatul (4)	Articolul 86
Articolul 32 alineatul (1)	Articolul 85
Articolul 32 alineatul (2)	Articolul 88

Curtea Constituțională a României

Articolul 33	Articolul 86
Articolul 34	Articolul 117
Articolul 34a	Articolul 117
Articolul 34b	Articolul 98
Articolul 34c	Articolul 95
Articolul 35	Articolul 118
Articolul 36	Articolul 119
Articolul 37	Articolele 112 și 113
Articolul 38	Articolul 3
Articolul 39	Articolul 122
Articolul 40	Articolul 124

Regulamentul (CE) nr. 1627/94	Prezentul regulament
Întregul regulament	Articolul 7

Regulamentul (CE) nr. 847/96	Prezentul regulament
Articolul 5	Articolul 106

Regulamentul (CE) nr. 2371/2002	Prezentul regulament
Articolul 21	Articolele 1 și 2
Articolul 22 alineatul (1)	Articolele 6, 7, 8, 9, 14 și 75
Articolul 22 alineatul (2)	Articolele 58, 59, 62, 68 și 75

C.N.C.I.-Piatra Neamț

Articolul 23 alineatul (3)	Articolul 5 alineatul (3), articolul 5 alineatul (5) şi articolul 11
Articolul 23 alineatul (4)	Articolele 105 şi 106
Articolul 24	Articolul 5 titlul VII şi articolele 71 şi 91
Articolul 25	Capitolele III şi IV din titlul VII şi articolul 89
Articolul 26 alineatul (1)	Articolul 96
Articolul 26 alineatul (2)	Articolul 108
Articolul 26 alineatul (4)	Articolul 36
Articolul 27 alineatul (1)	Articolele 96-99
Articolul 27 alineatul (2)	Articolele 101 şi 102
Articolul 28 alineatul (1)	Articolul 117
Articolul 28 alineatul (3)	Articolele 80, 81 şi 83
Articolul 28 alineatul (4)	Articolul 79
Articolul 28 alineatul (5)	Articolul 74

Regulamentul (CE) nr. 811/2004	Prezentul regulament
Articolul 7	Articolul 14 alineatul (2)
Articolul 8	Articolul 17
Articolul 10	Articolul 14 alineatul (3)
Articolul 11	Articolul 44
Articolul 12	Articolul 60 alineatul (6)

Regulamentul (CE) nr. 2166/2005	Prezentul regulament

Articolul 9	Articolul 14 alineatul (3)
Articolul 10	Articolul 60 alineatul (1)
Articolul 12	Articolul 44
Articolul 13	Articolul 60 alineatul (6)
Regulamentul (CE) nr. 2115/2005	Prezentul regulament
Articolul 7	Articolul 14 alineatul (3)
Regulamentul (CE) nr. 388/2006	Prezentul regulament
Articolul 7	Articolul 14 alineatul (3)
Articolul 8	Articolul 60 alineatul (1)
Articolul 10	Articolul 44
Articolul 11	Articolul 60 alineatul (6)
Regulamentul (CE) nr. 509/2007	Prezentul regulament
Articolul 6	Articolul 14 alineatul (3)
Articolul 8	Articolul 44
Articolul 9	Articolul 60 alineatul (6)
Regulamentul (CE) nr. 676/2007	Prezentul regulament
Articolul 10	Articolul 14 alineatul (2)
Articolul 11	Articolul 14 alineatul (3)
Articolul 12	Articolul 60 alineatul (1)

C.I.C.-I.V. Piatra Neamț

Articolul 14	Articolul 44
Articolul 15	Articolul 60 alineatul (6)

Regulamentul (CE) nr. 1098/2007	Prezentul regulament
Articolul 15	Articolul 14 alineatul (3)
Articolul 19	Articolul 60 alineatul (1)
Articolul 24	Articolul 46

Regulamentul (CE) nr. 1342/2008	Prezentul regulament
Articolul 19 alineatul (1)	Articolul 109 alineatul (2)
Articolul 19 alineatul (2)	Articolul 115
Articolul 20	Articolul 60
Articolul 22	Articolul 42
Articolul 23	Articolul 46
Articolul 24	Articolul 17
Articolul 25	Articolul 43
Articolul 26	Articolul 14 alineatul (2)
Articolul 27	Articolul 44
Articolul 28	Articolul 60 alineatul (6)

C.J.C.M. Piatra Neamț